

1958-A  
91/2



P. 19/2

تیلیفار مجموعہ سی

تاریخ  
۱۵ شباط ۱۹۲۷

حسابی  
۱۳

مندرجات

قانون

تعلیمات نامہ

تعمیم

مدیر انجمنی قرار

والت انضباط مجلس قرار

تعمیم

معارف و کالتی نامہ ملی تعلیم و تربیہ مہنتی نشریات شعبہ سنجہ ترتیب و نشر اولوئمشد .  
کانون ثانی ۱۹۲۷ آبی ظرفندہ تعیم اولونان تعلیماتنامہ و تعیمملری محتویدر .

استانبول — ملی مطبعہ

۱۹۲۷

Handwritten text in a box, possibly a title or header, including the number 1942.

Handwritten text, possibly a date or a specific reference.

Handwritten text, possibly a page number or a small note.

Handwritten text, possibly a section header or a key term.

Handwritten text, possibly a list item or a sub-header.

Handwritten text, possibly a list item or a sub-header.

Handwritten text, possibly a list item or a sub-header.

Handwritten text, possibly a list item or a sub-header.

Handwritten text, possibly a list item or a sub-header.

Handwritten text, possibly a paragraph or a detailed note.

Handwritten text, possibly a signature or a concluding statement.

Handwritten text, possibly a date or a final note.

## قانونلار

### ملى مطبعه تخصیصاتىك متداول سرمايه حالنده استعمالنه دائر قانون

قانونه نومردسى : ۹۶۸

- ماده : ۱ استانبولده بولونان مى مطبعه وشعباتى مصارفى ايچين هر سنه بودجه لرينه موضوع تخصیصات متداول سرمايه اوله رق استعمال اولونور . معارف وكالتىك ۱۹۲۶ سنه ماليه سى بودجه سنك ۴۸۸ نجى فصلنه موضوع تخصیصاتىك تمامنىك ده متداول سرمايه شكلنده استعمالنه ماذونيت ويرىلشدر .
- ماده : ۲ متداول سرمايه ايله تدوير اولونان معاملاتنه متعلق حسابات هر سنه ماليه نهايتنده قطع ومتداول سرمايه مقدارلرندن استعمال اولونمايان قسمى سنه ماليه نهايتنده ابطال وصافى تمتع بودجه يه ايراد قيد ايدىلير .
- ماده : ۳ متداول سرمايه صرفياتى ديوان محاسباتىك ويزه سنه تابع دكلدر . اشبو صرفيات حساباتى سنه ماليه نك ختامنده ديوان محاسباتجه رؤيت اولونور .
- ماده : ۴ بوقانونك صورت تطبيقى ماليه ومعارف وكالتلرنجه مشتركاً تنظيم واجرا وكيللىر هيئتى طرفندن تصديق اولونا جق برتعلياتنامه ايله تعيين اولونور .
- ماده : ۵ بوقانون نشرى تاريخندن معتبردر .
- ماده : ۶ بوقانونك احكامنى اجرايه ماليه ومعارف وكيللىر مأمورددر .

۲۷ / كانون ثانى / ۱۹۲۷



## ژاندارمه افراد و کوچک ضابطانک مکتب ویرکوسندن معافیتنه دأر قانون

قانونه نوردرسی : ۹۶۹

- ماده : ۱ ژاندارمه افراد و کوچک ضابطانی مکتب ویرکوسندن معافدر .  
ماده : ۲ اشبو قانون ۱ / مارت / ۱۹۲۷ تاریخندن معتبردر .  
ماده : ۳ اشبو قانونک احکامنی اجرایه داخلیه وکیلی مأموردر .

۲۷ / کانون ثانی / ۱۹۲۷





## تعلیماتنامہ لر

### منطقہ سی معارف امینلکنہ

مکتب موزہ سندن نہ صورتلہ استفادہ ایدیلہ جکنہ دائرہ احضار اولونان ۲ کانون ثانی ۱۹۲۷  
اربخی تعلیماتنامہ ربطاً کوندریلشدر، ادارہ کزده کی مکتبلرہ تعمیمی رجا اولونور افندم .

معارف وکیلی نامہ

مستشار

نافع عطف

### معارف وکالتی مکتب موزہ سندن نہ صورتلہ استفادہ ایدیلہ جکنی معین تعلیماتنامہ

ماده : ۱ موزہ نك آچینی بولدندیفی ساعتدرده معلملر بالذات ویا طلبہ لر یله برلکده .  
موزہ یه گلوب تدقیقاتده بونونابیلرلر . زیارتجیلر قبول اولونابیلر .

ماده : ۲ مکتبلرده طلبہ یه کوسترینک اوزره ویریلہ ییلہ جک اشیانک لیسته سی  
یاپیلوب طائد اولدقلری مکتبلرہ تبلیغ ایدیلہ جکدر . هر معلم بروجه آتی شرائطه رعایتله  
موزهدن استفادہ ایدہ ییلر .

آ — آلاچق اشیا موزہ اداره سنک تعیین ایدہ جکی مدت ظرفنده اطاده ایدیلہ جکدر .

ب — موزهدن آلنان آلات درسیه ضایع اولدیفی ویا قصد واهمال نتیجه سنده  
زیانه اوغرا دیفی تقدیرده آلتی آلان معلمه تضمین ایتدیریلہ جکدر .

ت - موزه دن آلتاجق خریطه ولوحه لرك قیریلما سینه ، یرتیلما ماسینه چوق اعتنا ایدیله جکدر .

پ - موزه دن آلتاجق اشیا و آلتله مقابل بر مقبوض و یریله جکدر . آلت اطاده اولندیغی زمان بومقبوض استرداد ایدیله جکدر .

ماده : ۳ معلمر مکتب موزه سی آتله سنده معین ساعتلرده بروجه آتی شرائط دائره سنده چالیشاییلرلر .

آ - کندیلرینه ویریلن آلات وادواتی حسن محافظه ایده جکدر .

ب - موزه اداره سنجه و یریله مهین مالزیه یی کندیلری تدارک ایده جکدر .

ت - معلمر ایشلری بیتیردکن صوکر چالیشدقلى تزکاه و یاماصایی تمیزله یه جکار ، آلتلری معین اولان یرلرینه وضع ایده جکدر .

پ - آتله آلاتی قطعاً خارجه چیقاریلما یاجقدر .

ماده : ۴ معلمره معین کونلرده و ساعتلرده آلات درسیه مک صورت استعمالی وفی تجربه لرك تطبیقاتی کوستریله جکدر .

ماده : ۵ معارف امینلری طرفندن تشکیل ایدیله جک مکتب موزه لری حقنده ده بوتعلیاتنامه عیناً مرعیدر .

## ایلك تدریس مفتشلى تعیناتنامہ سی

ماده : ۱ هر قضا ده اصغری بر ایلك تدریسات مفتشی بولونور . تشکیلاتی اکال ایده مهین ولایتلرده ایکی ویا اوچ قضا ایچین یالکیز بر مفتشک استخدای جا نر اولدیغی کبی ولایت مرکز لرنده ده احتیاج درجه سنه کوره وظیفه لری حدودینی تعیین شرطیله مفتش لر تعدد ایده بیلر .

ماده : ۲ ایلك تدریسات مفتش لری ولایت معارف مدیرلرینک انهایسیه ویا رأساً منطقه معارف امینلری طرفندن تعیین اولونورلر .

ماده : ۳ ایلك تدریسات مفتش لکنه تعیین ایدیله جک اولانلرك آتیده کی اوصافه مالک اولماسی لازمدر .

آ - ایلك معلم مکتبی ماذونی اولمق .



ب — ايلك مکتبدرده لاقلا بش سنه معلمك ايتمش بولونمق .

ج — ياشى يكرمى بشدن آشاغى قرق بشدن يوقارى اولماق .

طالبلر تعدد ايلديكى تقدیرده قدم واهلیتی فضلہ اولانلر ترجیح ایدیلر . معلم مکتبلری مدیر و معاونلری ایله تربیه و اصول تدریس معلملری ایلک تدریسات مفتشالکینه تعیین ایدیلک حقنه مالکدرلر .

ماده : ۴ ایلک تدریسات مفتشلری ، معاملہ اعتباریله ولایت معارف مدیرلکینه و یا او وظیفه ایله مکلف بولان معارف مأمورلغنه مربوطدرلر . آنجاق ایلک تدریسات مفتشلری معارف مدیرلرینه یالکزتفتیش و تحقیقات ایشلرنده معاونت ایله مکلف اولدقلرندن هیچ بر وسیله ایله قلم و اداره ایشلرنده استخدام اولونامازلر . و کندیلری ده بو کي وظیفه لری درعهده ایتمکدن ممنوعدرلر .

ماده : ۵ ایلک تدریسات مفتشلری منطقه معارف امینلری ، وکالت مفتش عمومیلری طرفندن هر هانکی بر خصوصک ایفای و یا بر مسئله نك تحقیقی ایچون کندیلرینه ویریله جک امری در حال ایفایه مجبوردرلر . بو تقدیرده کیفیتدن معارف مدیرلرینی خبردار ایدرلر .

ماده : ۶ ایلک تدریسات مفتشلری بالعموم مسائلده معارف مدیرلری ایله مخابره ایدرلر . آنجاق معارفه متعلق مستعجل و لزوملی خصوصاتده محلی اداره لرله مخابره یه مأذون اولوب وکالتله مخابره یه صلاحیتدار دکلدرلر . منطقه امینلریله مخابره یه صلاحیتداردرلر . آنجاق بو صلاحیتلرینی رأساً استعمال ایده مازلر . و مخابره لرندن مربوط بولوندقلری معارف مدیر و مأمورلقلرینی خبردار ایدرلر .

ماده : ۷ ایلک تدریسات مفتشلری عهده لرینه ترتب ایدهن وظیفه لری وکالتاً ایفا ایتدیره مازلر . و اصالت و یا وکالت صورتیله باشقا بر وظیفه درعهده ایده مازلر .

ماده : ۸ ایلک تدریسات مفتشلری حقنده تطبیق اولوناجق ایلک درجه ده کی جزا لر شونلردر :

۱ — اخطار .

۲ — توبیخ .

۳ — معاش قطعی .

۴ — باشقا بر وظیفه یه نقل و تحویل . ( معارف تشکیلاتی قانوننك ماده مخصوصه سی حکمنه توفیقاً ) .



- ماده : ۹ تفتیش پروضامنی بلا معذرت اہمال ایدہ من مفتشہ معارف مدیری طرفندن  
اخطار جزاسی ویریلیر . بو جزا سجدہ کچمز .
- ماده : ۱۰ آلتی آن طرفندہ ایکی دفعہ اخطارہ معروض قالان مفتشک سجدہ  
منطقہ معارف امینک تصدیقلہ تکدیر جزاسی قید و کندینہ تبلیغ اولونور .
- ماده : ۱۱ برسنہ طرفندہ ایکی تکدیر جزاسنہ معروض قالان مفتشک معاشندن  
منقطہ معارف امینک تصدیقلہ و مأمورین قانونندہ کی صراحت دائرہ سندہ مناسب مقدار  
قطع اولونور .
- ماده : ۱۲ یاپدینی تحقیقات و تفتیشاتده بی طرفلق کو سترمه بن و یامودوع وظیفه سنی  
حسن ایفا ایدہ مدیکی آ کلاشیلان مفتشلی تعریفات قانونیه دائرہ سندہ باشقہ بروظیفه یه نقل  
و تحویل صورتیلہ تجزیہ اولونورلر .
- ماده : ۱۳ داها آغیر جزایہ مستحق اولاجق بر فعل و حرکتده بولونان اینک  
تدریسات مفتشلی حقندہ مأمورین و معارف تشکیلاتی قانونلرینک مواد مخصوصه سی  
موجبجه معامله ایفا ایدیلیر .

### ایلك تدریسات مفتشلیک وظیفه لی

- ماده : ۱۴ ایلك تدریسات مفتشلیک منطقه لرندہ کی رسمی و خصوصی ایلك  
مکتبلره و بونلرک بولونقلری محللره منحصر اولوق شرطیلہ تفتیش، تدقیق، تعلیم و ارشاد  
و تحقیق امورینہ متعلق اولوق اوزره باشلیجه درت نوع وظیفه لی اولوب بونلردن متفرع  
اولان خصوصات آتیده کی فصللرده اراہ اولونمشدر .

### تفتیش متعلق وظیفه لی

- ماده : ۱۵ ایلك تدریسات مفتشلی صرہ سیله شو خصوصاری تفتیش ایدرلر :

۱ - مکتب بنالری .

۲ - تمیزلک و ترتیب .

۳ - مکتبک اشیاسی .

۴ - مکتبک لوازم و آلات درسیه سی .

۵ - مکتبک کتبخانه و موزه سی.

۶ - اداره مسائلی.

۷ - مکتبده حفظ صحت وادمان.

۸ - مکتبده تربیه مسائلی.

۹ - معلملره تدریسات.

ماده : ۱۶ ایلك تدریسات مفتشلرینك تدقیفه متعلق وظیفه لری شونلردر :

۱ - محلك مکتب احتیاجنك تثبیتی.

۲ - تحصیل مجبوریتنك نه درجه یه قدار تأمین ایدلدیکی.

۳ - وكالتك وضع ابتدیكى اساسلر وقاعدلر داخلىده احصائى معلومات جمعی.

۴ - وكالتدن ویریله جك تعلیمات وقاعدلر داخلىده محلی احوال اجتماعیه یی تدقیق

ایده رك بوموضوعه عائد معلومات جمعی.

### تعلیم وارشاده متعلق وظیفه لر

ماده : ۱۷ ایلك تدریسات مفتشلرینك تعلیم وارشاده متعلق وظیفه لری شونلردر :

۱ - مفتشلر ، وقت وقت درس لرده و امتحانلرده حاضر بولونارق تعلیم و تربیه اصوللری حقنده كوردكلى نقصانلره دائر معلملره خصوصى صورتده وصایا وارشاداتده بولونورلر ولدی الايجاب بر مکتبده ویا كویده برقاج كون قالارق معلمه اصول تدریس حقنده تعلیمات ویریر ومعلمه ، طلبه نك تدریسده كى ضعیف نقطه لری تقویه و جمهوریه و توركلكه یاراشه جق قوتلی ومنور برنسل یتیشدیرلمسنى تأمین ایدمك تربیه واسطه لرینی ایضاح ایدمكلر . مفتشلر یالكز تنقید ایتمكله ویا نصیحت ویرمكله اکتفا ایتیه جكلر ، مکتبلرك حیاته بالذات اشتراك صورتیه طلبه لرله ومعلملره یاقیندن تماس ایدمك جكلردر .

۲ - مفتشلر لزوم كوردكلى تقدیرده معلمك حضورنده طلبه یه درس ویریرلر .

۳ - قونقهرانس لر .

ایلك تدریسات مفتشلری ، وقت ، وقت معلملره تربیوی ومسلکی قونقهرانس لر

ویرمك صورتیه مسلكداشلك تنویرینه چالیشیرلر .



### مفتشلىرىنىڭ رەھبەرلىرى

مادە : ۱۸ ايلك تدریسات مفتشلىرى منطقەلىرى داخلىدە سۇادارە واستعمالانە ، اقتدارسىزلىقنە ، مغاير آخلاق احوال وحرکاتنە مطلع اولدقلىرى مأمور ومعلملىرى حقنەدىكى اوراقى مطالعەلىرىلە بىرلىكدە درحال معارف مدیرىتنە كوندەرىرلىرى . مطالعەسىز كوندەرىلن اوراقدن ايلك ريسات مفتشلىرى مسئولدرلىرى . بوخصوصەدە اھمال ومسامحەسى كورىلن ويا مسئلەنى باشقە شكلە قىلىپ ويا ستر ايدەن ايلك تدریسات مفتشلىرى مأمورین قانونىك (۳۱) نچى مادەسى موجبەنچە تجزیە اولونورلىرى .

مادە : ۱۹ ايلك تدریسات مفتشلىرى منطقەلىرى داخلىدە كرك دوغرىودن دوغرىوہ مطلع اولدقلىرى وكرك مأمور ايدىلكلىرى ھرھانكى بر مسئلە حقنەدە وياخود ھویتی معلوم بر ذات طرفندن اخبارنامە ایلە مأمور ومعلملىرىدن برىنە مجازاتى مستازم بر مادە اسناد ايدىلكى وقت درحال تحقیقاتە باشلارلىرى . و تحقیقات نتیجەسى تحقیقات اوراقى ایلە برابر معارف مدیرلىكنە ويررلىرى .

مادە : ۲۰ ايلك تدریسات مفتشلىرى مأمور ومعلملىك عايمەنە واقع اولان شكایت اوزرىنە ياپاجنى ابتدائى تدقیقاتدن صوكرالزوم كورورسە تحقیقاتە دوام ایدەر وبوتقدیردە اسنادات وشكایاتى ھەھال شكایت اولونان كىمەسە بىلدیرەرك ھربرى انچون صریح وقطعی جوابلارلە كندىسى مدافعەدە دعوت ایلر . اثنای تحقیقاتە شاهد استماعنە لزوم كورولورسە ھر شاهدی آیری آیری دىكلەمك وحقنەدە تحقیقات اجرا اولونان مأمورى اتھام ایدەن اسبابى ھر شاهدە حقیقتى اظهارە وسیلە اولەجق شكلەدە صورمق وشاهدلىك افادەلىرى عیناً ضبط ایدوب كندىلىرىنە امضا ایتدیرمك وياخود مھرلىتدیرمك انجانبندە مواجھە ياپمق مجبوریتندەدرلىرى . تحریراً افادەلىرى آلتماسنە لزوم كورولن ذوات معارف مأمورلىرىدن ایسە دوغرىودن دوغرىوہ ودیكر دوائرە منسوب ایسەر آمرلىرى واسطەسىلە افادەلىرى آلینیر .

مادە : ۲۱ ايلك تدریسات مفتشلىرى تحقیقاتك ختامندە يالكز تحقیقات اوراقنى كوندرمكلە اکتفا ایتمەيوب موضح واسباب موجبەلى برفذلكە تنظيم ایتك مجبوریتندەدرلىرى .

مادە : ۲۲ ايلك تدریسات مفتشلىرى باشلادقلىرى تحقیقاتى اسباب مانعە حلولىلە اكمال ایدەمدكلىرى تقدیردە كیفیتی معارف مدیرلىكنە بىلدیرمكلە مكلفدرلىرى .



ماده : ۲۳ مرکز ویا منطقه مفتش عمومیلری بر مسئله نك تحقیقنه وضع ید ایندکلی زماندن اعتباراً ایلك تدریسات مفتشی اولجه تحقیقاته باشلامش ایسه مرکز ویا منطقه مفتش عمومی تنسیب ایندیکی تقدیرده تحقیقاته دوام، عکسی حالده تحقیق اوراقتی مفتش عمومی به دور وتودیع ایتمک مجبوردرلر .

ماده : ۲۴ مفتشار خصوصی مکتبلری، خصوصی مکتبلر تعلیماتامه سند کی اساسلر دائره سند تفتیش ایدرلر .

### وظیفه لری صورت ابفاسی رنجه لری

ماده : ۲۵ ایلك تدریسات مفتشلی معارف مدیری ایله برلکده تنظیم ومنطقه امینجه تصدیق اولونان سنه لك مساعی پروگرامی دائره سند سنه ده دوقوز آی منطقه لری دوروتفتیش ایله مکلفدرلر . پروگرامك تطبیقنه مانع اسباب ظهورنده کیفیتی در حال معارف مدیریته بیلدرلر .

ماده : ۲۶ ایلك تدریسات مفتشلی ولایت ویا قضا مرکز لرندن آریلیرکن دور وتفتیشك نه قدار مدت دوام ایدم بیلجه کنی معارف مدیریته بیلدرمک مجبوردرلر، برکویده بر هفته دن فضله قالامازلر . تمید اقامتلی موجب احوال ضروریه ظهور ایدر ایسه کیفیتدن معارف مدیری خبردار ایدرلر .

ماده : ۲۷ ایلك تدریسات مفتشلی فوق العاده احوال ظهورنده منطقه لری داخلنده کی ایلك مکتبلر مأمور و معلملرینه مسئولیتی درعهده ایتمک شرطیله ایشدن ال چکدیرر .

ماده : ۲۸ ایلك تدریسات مفتشلی تفتیش ائناسنده آتیده کی خصوصاتدن اجتنابه مجبوردرلر :

آ — کیده جکلی محلی وتفتیش ایدم جکلی یرلری افشا ایتمک .

ب — معلملرک ومعارف مأمورلرینک نزدنده مسافر قالمق .

ج — وظیفه ائناسنده معلم ویا مأمورلرله لایالی معامله لرده بولونمق .

ه — استجواب ایدیلن ویا معلوماتنه مراجعت اولونانلری اعتراف حقیقته مجبور ایتمک

ایچین خلاف واقع احوال ووقوعاتدن بحث ایتمک .

۵ — معلم و مامورلار له اخذ و اعطا و اقراض و استقراض معاملهلری یاپمق .

ماده : ۲۹ ایلک تدریسات مفتشلری اون بدنجی ماده نك برنجی فقره سنده اشارت ایدیلدیکی وجهله معلملره وصایا و نصایحه بولونمق لازم کلدیکی تقدیرده معلمك طلبه سی و آرقداشلری آراسنده حیثیتنی اخلاص ایدمه بيله جك هر درلو احوال و افعال دن اجتناب ایتمه و کندیلرینه وصایاده بولونورکن رفقاسی حضورنده اولمالیارق صورت خصوصیه ده ایفایه مجبوردرلر .

ماده : ۳۰ مفتش هر تفتیشی متعاقب مکتبك تفتیش دفترینه مواصلت و انفکاک تاریخلری، تفتیشات نتیجه لرینی مناسب بر صورتده تحریر وزیرینی امضا ایتمه مجبوردرلر .  
ماده : ۳۱ ایلک تدریسات مفتشلری هر تفتیش عقبنده او تفتیشه متعلق مشهودات و مطالعاتی حاوی بر راپور تنظیم و معارف مدیرینه اعطا ایتمه مکلفدرلر .

ماده : ۳۲ ایلک تدریسات مفتشلری هر کون کوردکلری ایشلرک خلاصه سی مبین بر مساعی جدولی تنظیم ایتمه واشبو جدولی هر آی نهایتنده معارف مدیرینه کوندرمه مجبوردرلر ( نمونه : ۱ ) مساعی جدوللری مفتشلرک ایجاب ایتدیردیکی وظیفه لرك شمولی کوستره جك و بوتون معناسیله تفتیشی افاده ایدمه جك صورتده یومی مشغولیتلرک خلاصه لرینی حاوی اولمالیدر .

ماده : ۳۳ ایلک تدریسات مفتشلری هر درس سنه سی نهایتنده اوسنه کی تفتیش پروگرامنك تمامیه تطبیق ایدیلوب ایدیه دیکنی و تطبیق ایدیه مش اولان اقسامیه اسباب موجبیه سی و هر مکتبك هانکی تاریخلرده قاج کره تفتیش ایدیش اولدیغنی معلملردن شایان تلطیف و مستحق مجازات اولانلرک اسملرینی مبین عمومی بر خلاصه تنظیم و معارف مدیرینه اعطا ایدرلر .

ماده : ۳۴ ایلک تدریسات مفتشلری هر درس سنه سی نهایتنده منطقهلری ایلک مکتبلری حقنده مفصل و عمومی بر لایحه تنظیمه مجبوردرلر . بولایحه لر باشلیجه آتیده کی اقسامی حاوی اوله جق و مفتشك بر سنه لك فعالیتنی اراهه ایدمه جك بر شکلده بولونا جقدر .  
برنجی قسم — مکتبك مادی احوالی : بناسی ، مشتملاتی ، تمیزلیکی و ترتیباتی ، لوازم و آلات درسیه سی ، کتبخانه و موزه سی .

ایکنجی قسم — مکتبك معنوی احوالی ؛ اداره نك وضعیتی ، مکتبك صحی و تربیوی



احوالی ، معلملرک قدرت تعلیمی و هویت اخلاقی و عمومی لری ، تدریساتک صورت جریانی .

اوچنجی قسم — قصبه و کویلرک احوال عمومی سی :

دردنجی قسم --- بر سنه کی فعالیت ، اوسنه ظرفنده نرم لرده مکتب کشاد اولندیغی و بو مکتبلره نه قادر طلبه دوام ایتدیکی ، نه کی موفقیتلر الله ایدلدیکی موفقیت استحصالنه مانع اسباب ، احصائی مقایسلر ، منطقه داخلنده ایلک تدریساتک ترقی و انکشافی ایچین آلمسی لازم کان تدبیرلر حقنده مطالعات ( نمونه : ۲ )

ماده : ۳۵ سنه وی لایحه لرک اثنای تنظیمنده آتیده کی خصوصاته رعایت ایتمه لیدر :

۱ — سنه لک لایحه لرده برنجی و ایکنجی قسملرده کی معلومات بهمه حال بولونا جقدر .

۲ — اوچنجی قسمة داخل معلومات بر کوی و یا قصبه داخلنده کی بوتون مکتبلرده

آیری آیری تکرار ایتمه یه جک و یالکز محل دکیشدکجه یازیلا جقدر .

۳ — دوردنجی قسمة داخل معلومات ایسه هر مکتبه طائد ایضا حاتک زیرنده دکل ،

اوچ قسمة کی معلوماتک ختامی متعاقب قسم مخصوص اوله رق آیریجه یازیلا جقدر .

ماده : ۳۶ ایلک تدریسات مفتش لری ( ۳۳ ؛ ۳۴ ؛ ۳۵ ) نجی ماده لرده مندرج

آیلق مساعی جدوللریله سنه لک تقشیش خلاصه راپورلرینی و سنه لک لایحه لرینی معارف مدیر

و یا مأموری و ساطتیه منطقه معارف امینه کونده ریرلر . و بونسخه سنی ده کنندی دوسیهلرنده

حفظ ایدرلر .

ماده : ۳۷ هر ایلک تدریسات مفتشک رسمی برمه ری بولونور و یازاجغی بالعموم

اوراقی ، راپور و لایحه لری بومهرله مهرله ر .

### متفرقه ماده لر

ماده : ۳۸ ایلک تدریسات مفتش لری و کالتجه تصویب ایدیلنه یین کتابلرک

اوقوت دور و له سنی منع ایدر .

ماده : ۳۹ ایلک تدریسات مفتش لری مکتب ادارملرینک تدارک و توزیعنه مأذون

اولدقلری کتاب و سائر لوازمک مقرر فیئات فوقنده صاتیلماماسی خصوصنه دقت ایدرلر .

ماده : ۴۰ مفتشلر منطقه لرنده کی مأمور و معلملرک منتظماً معاش آلوب آلامدقلرینی

تعقیب و کیفیتدن معارف اداره سنی خبردار ایدرلر .



ماده : ۴۱ ايلك تدریسات مفتشلىرى تحصيل چاغنى كچمىش اولانلارغا مخصوص خلقى اوقۇتما مکتىپلىرى آچىلماسى ايچون تشويق ومعا وىتىده بولنورلر .

ماده : ۴۲ ايلك تدریسات مفتشلىرى معارف اداره سندن واقع اولان بالعموم تبليغاتك وقت وزمانيله مکتىپلار و رود ايدوب ايتمه ديكىنى ومعلملرك بونلارغا مطلع اولولوب اولمادقلىرىنى وتطبيق ايدوب ايتمه دكلىرىنى اهميته تعقيب ايدرلر .

ماده : ۴۳ ايلك تدریسات مفتشلىرىنىك طوتاجقلىرى دوسيه لر ، اوراق و دفترلر شونلردر :

۱ — مفتشلكه كلن بالعموم محررات وتبليغاتك تاريخ صيراسيله اصللىرىنى حاوى دوسيه .

۲ — مفتشلكدن يازيلان راپور و محرراتك مسوده لر ينك نومرو صيراسىنى حاوى دوسيه .

۳ — مفتشك يازديغى اوراقك نزمه به تسليم ايدلدكلىنى ميين ذمت دفترى ( نمونه : ۳ )

۴ — منطقه لرى داخلنده كى معلملرك سجل خلاصه سىنى حاوى دفتر ( نمونه : ۴ )

۵ — منطقه لرى داخلنده كى مکتىپلارغا بومكتىپلرده بولونان طلبه ابستاتىستىقى .

۶ — منطقه لر ينك معارف خرىطه سى .

ماده : ۴۴ ايلك تدریسات مفتشلىرىنده دميرباش اولمق اوزره ايلك تدریسات قانونى ،

ايلك تدریسات تعليماتنامه سى ، مکتىب وىركوسى قانونى ، مأمورين قانونى ، ايلك مکتىپلر مفردات پروگرامى ، ايلك تدریسات مفتشلىرى تعليماتنامه سى بولونمق مجبورى در .

ماده : ۴۵ ايلك تدریسات مفتشلىرى ( ۴۳ ، ۴۴ ) نجى ماده لرده مندرج دوسيه لرى

و اوراق و دفاترى و قانون و تعليماتنامه لرى حسن محافظه ايتمه كى وتسليم و تسلیم علم و خبرلريله سلفدن خلفه على الاصول دور ايتمه كى مجبوردرلر .

ماده : ۴۶ اشبو تعليماتنامه نك تبليغ تاريخنده ( ۳ ) نجى ماده ده مندرج اوصافه

مالك اولميه رق مستخدم بولونان ايلك تدریسات مفتشلىرى حقنده ايجاب ايدرسه مأمورين قانوننك موقت ماده لرى احكامنه توفيقاً معامله ايفا اولنه جقدر .

ماده : ۴۷ ايلك تدریسات مفتشلىرىنىك وظائفنه متعلق بوندن اولكى تعليماتنامه

احكامى واشبو تعليماتنامه احكامنه مخالف امرلر ملغادر .

ماده : ۴۸ بوتعليماتنامه تبليغ تاريخندن معتبردر .

## ایک یاتی مکتب لری تسیانامه سی

### ۱ - اساس ماده لر

ماده : ۱ ایلك یاتی مکتب لری ، عمومی ایلك مکتب لر دن لیلی تشکیلاتی حائر اولانلر در . ایلك یاتی مکتب لری ایکی صنف در : ( ۱ ) شهر یاتی مکتب لری ، ( ۲ ) کوی یاتی مکتب لری . شهر یاتی مکتب لری ، معارف و کالنی طرفندن تاسیس و تخصیصات لری دولت بودجه سندن اعطا اولونور . کوی یاتی مکتب لری معارف امانت لری طرفندن تاسیس و تخصیصات لری عائد اولدقلری ولایت لری بودجه سندن اعطا اولونور .

ماده : ۲ شهر یاتی مکتب لر نده تحصیل مدتی و تدریسات عمومی ایلك مکتب لر ده کی کیدر . کوی یاتی مکتب لر نیک تدریساتی و تحصیل مدتی عمومی کوی مکتب لر نده کی کیدر .  
ماده : ۳ یاتی مکتب لر نده چوققلرک لک لزوملی اجتماعی اعتیادلر ه صاحب اولاجق صورتده یتیشدیرینه لری لازمدر . بناء علیه بونلرده کی طلبه ، هر آن متساند بر جمعیتک وظیفه دار بر عضوی اولدیغنی حس ایتمه لی و بوتون فعالیتده بو حس رهبر اولمالیدر . بو مقصدی تأمین ایچون مکتب داخلنده طلبه نیک یاپاییله جکی ایشلر مطلقا طلبه یه یاپدیر یمالی و مکتبک اداره سنده و انضباطنده دائماً طلبه نیک اجتماعی قابلیت لری نیه ایتمک اساسنه رعایت ایدیله لیدر .  
ماده : ۴ بنا و ترتیب یاتی مساعد اولان مکتب لر ده طلبه نیک دائره لر ه تفریقی صورتیه قرقر کیشیلک برر عائله حالنده یاشاتیلمالری مناسب اولور . بو عائله لرک اداره سنی و ریاستنی معلم ( و یا بالفعل معلم اولق شرطیه ) زوجیه سی ایفا ایدر . معلمک زوجیه سی معلم دکل ایسه عائله یه اشتراکی موافق دکلدر . عائله رئیس لکرینک معلم زوج و زوجیه لر ه تودیمی شایان توصیه در .

ماده : ۵ یاتی مکتب لر نده اداره و انضباط متقابل محبت و اعتماد ایله درست حرکت و معامله اساسلرینه استناد ایدر .

### ۲ - وظیفه لر : مدیر و یا باش معلم

ماده : ۶ مکتبک اداره سندن دوغرودن دوغرویه مسئول اولان مدیر و باش معلمدر .

مدیر و یا باش معلمک وظیفه لری شونلر در :



۱ — باننده جالیشان معلم و مأمورلرله مستخدملرک وظیفه لرینی ایفا ایتمه لری اسبابنه و مؤسسه نك انتظام و ترقیسی کافل تدبیرلره توسل ایتمک اوزره بوتون وظیفه دارلری دائمی بر نظارت و تفتیش آلتنده بولوندورمق .

۲ — درس سنه سی نهایتنده معلم و مأمورلرک هربری حفته آیری آیری نمونه سنه توفیقاً سجل ورقه سی تنظیم ایله منطقه آمینه کوندرمک .

۳ — دمر باش اشیانک و درس آلات و ادواتنک حسن صورته استعمال و محافظه ایدیلوب ایدیلمه دیکنی مهادیاً تفتیش و بونی تأمین متعلق تدبیرلری اتخاذ ایتمک . معلم و مأمورلردن هر هانکی برینک وظیفه ده قصوری کوردیکی وقت مناسب صورتده اخطارده بولونمق ، تأثیرینی کوره مدیکی تقدیرده ماده تعیین ایدهرک کیفینی مافوق مقامه بیلدیرمک .

ماده : ۷ اسباب فوق العادیه مستنداً وظیفه ده دوامی محذورو کورولن هر هانکی بر معلم ویا مأموره مسئولیتی درعهده ایدهرک موقتاً ایشدن ال چکدیرمک و کیفینی معارف مدیرلکنه و منطقه آمینلکنه بیلدیرمک .

ماده : ۸ منحللر ایچون عندالحاجه مأمور و معلم آنها ایتمک و ضرورت حالنده وکاله مأمور و معلم استخدام ایدهرک مافوق مقامک تصدیقنه عرض ایتمک .

ماده : ۹ متفرق مستخدملری انتخاب و تعیین ایتمک و مستخدملرک خسته لقسر وارباب ناموسدن و تربیه لی انسانلر اولماسنه بالخاصه اعتنا ایتمک . ( بو قیل مستخدملرک مدیر ویا باش معلمک اقرباسندن اولماسی جائز دکدر )

ماده : ۱۰ متفرق مستخدملره ویریه جک اجرت یکونی آنجاق مؤسسه نك منفعتی دوشونوله رک تنسیب ایدهرکی وجه و نسبتله توزیع ایتمک و معاش بوردر و سنه ویریلن اجرت مقدارینی عیناً درج ایتمک .

درسه ، وظیفه یه عدم دوامنی صحی و مشروع سببلره استناد ایتدیرمه ین مأمور و مستخدملرک معاش و اجرتلرندن مأمورین قانونی ایله معارف قانونلری موجبنه قسط الیوم اجرا ایتدیرمک .

ماده : ۱۱ مباحه قومیسوئنه ریاست ایتمک و قومیسوئنک مقرراتندن استیذانه محتاج اولمایانلری موقع تطبیق و اجرا یه وضع ایتمک .

ماده : ۱۲ بالعموم قیدلری و دفترلری منتظم بر صورتده طوتدورمق .



- ماده : ۱۳ صحت و اطاشه يه بالخاصه اعتنا ايتمك . بونك ايچون طيب ايله برلكده هافتالق يمك ليسته سنى تنظيم ايتمك .
- ماده : ۱۴ مبايعه قوميسيونى قراريله آلنان ارزاق و اشيا نك نمونه يه موافق اولماسنه دقت ايتمك .
- ماده : ۱۵ دائره و اداره نوبت جدوللرينى تصديق ايتمك و تطبيقى اعتنا ايله تعقيب ايتمك .
- ماده : ۱۶ مدير و يا باش معلمك تدريسانه عايد وظيفه لرى شونلردر :  
معلملر مجلسنه رياست ايتمك ، درس پروگراملرينك حقيقه تطبيق ايديلمسنة اعتنا ايتمك ،  
كانون اول و مائيس آيلرينك نهايتنده مكتبك ادارى ، تربىوى و تدريسى وضعيتى حقنده  
بر راپور تنظيم ايدمك منطقه امينلىكنه ويرمك . ( مائيس صو كنده و يريله جك راپور  
مكتبك كله جك درس سئسى احتياجلرى علاوه ايديله جكدور ) بوراپورلرك واضح و معين  
اولماسى لازمدر .
- مدير و يا باش معلمك حساب معاملهلرینه متعلق وظائفى شونلردر :  
معلملر ، مأمورلر و مستخدملر عايد حساب مأمورى طرفندن تنظيم اولونا جق معاش  
و تحقق بوردرولرينى و هرنوع مصارفى تدقيق و تصديق ايتمك ، قسط اليوملرى بوردورويه  
ادخال ايتديرمك .
- ماده : ۱۷ هر سئنه ماليه ختامنده مكفل مأمورلرك دور محاسبه سئنه نظارت ايدمك  
بو بابتده تنظيم قيلنا جق جدوللرى مؤسسه محاسبه سنك مربوط اولدينى مقامه كوندرمك .
- ماده : ۱۸ درس زمانلرى خارجنده تربىوى مسامرملر ترتيب ايدمك چوجوقلرى  
جمعيت حياتنه استيناس ايتديرمك .
- ماده : ۱۹ مكتب اشيا سنك تخريب و ضايع ايديله مئسئنه اعتنا ايله مك و تخريبات  
وقوعنده مسيبلرينه تضمين ايتديرمك .
- ماده : ۲۰ عندا الحاجة تحقق ايدمك معذرت اوزرينه معلم ، مأمور و مستخدملرك  
ماذونيت آلمالرينه توسط ايتمك .
- ماده : ۲۱ چوجوقلرك انسانيتكارانه ، اقتصادى ، صحى دوشونجهلر و اخلاقى  
مقصدلرله كوچوك كوچوك جمعيتلر تشكيل ايتملرينى تشويق ايتمك بو جمعيتلرى حمايه آلتنه  
آلماقده مدير ك وظيفه لرى جمعه سندنذر :



مثلاً « قوشلری حمایه جمعیتلری » ، « تصرف صاندینی » ، « توز ایله سینککله مجادله جمعیتی » ، « پدیس سوزلرعلیهنده اتفاق جمعیتی » و سائرله کبی .

### ۳ — معارفه

ماده : ۲۲ معاون وظائف و معاملاتنده مدیر ویا باش معلمه معاونتله مکلفدر .  
معلملر و مأمورلر اوزرنده مدیر ویا باش معلمه اضافه نظارت حقنی حائزدر . وظیفه لری شونلردر :

مدیر ویا باش معلم بولونمادیغی زمان اونک وظیفه لری ایفا ایدهر . انضباط مجلسنه ریاست و مجلسک اداره ، تربیه و تدریسه متعلق قرارلری تطبیق و اجرا ایدهر . هر آفشام ایرته سی کون اطعام اولونا جق طلبه ، معلم ، مأمور و مستخدملرک عددینی تعیین ایله بوضلاسنی تنظیم و حساب مأمورینه تودیع ایدهر . طلبه نك کیمنه ، تمیزلکه ، دولاب و چکمه لرینک تمیز و منتظم اولماسنه ، مکتبک و بالعموم مشتملاتنک نظافت و انتظامنه دقت ایدهر . خدمه نك وظائفی تقسیم و کندیلرینه تودیع اولونان اشبو وظائفک حقیله ایفا ایدیلوب ایدیلهدیکنی تفتیش ایدهر . منحل وقوعنده مدیر ویا باش معلمک انضام رأیله یکیدن خدمه آلیر . معلمین و مأمورینک دوام و وظیفه لری حسن ایفا ایدوب ایتمه دکلری تدقیق ایله نتیجه یی مدیر ویا باش معلمه بیلدیریر . طلبه یه عائد دوسیهری وثیقه لری امتحان جدوللرینک و معلمین و مأمورین و مستخدمین ایله طلبه نك وقوعاتی مبین عمومی سجلی طوتار . امتحانلرده تقدیر اولونان نومرولری حاوی جدوللری و شهادتنامه لری و امتحان نتیجه لری جدوللری تنظیم و طلبه دوسیهرینه ادخال ایدهر . مکتبه آلا جق ارزاق ، اشیا و سائر لوازمک تسلیمنده حاضر بولونارق بونلرک نمونه یه مطابق اولوب اولمادیغنی ، مبايعه قومیدسیوننه داخل معلملردن لا اقل بری و آنبار مأموری ایله برلکده تدقیق ایدهر . باش معلم معاونی بولونمایان مکتبلرده معاونه عائد وظیفه لرده باش معلم طرفندن ایفا ایدیلیر .

ماده : ۲۳ دمیر باش اشیا دفترینی محافظه و دور و تسلیم معامله لرینه نظارت ایدهر .

ماده : ۲۴ دمیر باش اشیا یی آیده بر دفعه تدقیق ایدهرک نقصاتی تحریراً مدیره

بیلدیریر .

ماده : ۲۵ هر دائره ده موجود دمیر باش اشیا نك اسم و نوعلرینی احتوا ایدهن

بر لیسته یی لوحه حالنده مناسب بر محلیه تعلیق ایتدیریر .



- ماده : ۲۶ معذرتنه بناءً معلمی کله مهین درساری اداره ایدر .  
ماده : ۲۷ هر آقشام مساعی ورقه لرینی تدقیق ، امضا و تصنیف ایدرک حفظ ایدر و بو بابده کی مشاهده و مطالعه سنی مدیرک ویا باش معلمکله تحریراً بیلدیریر .

۴ — معلم

- ماده : ۲۸ یاتی مکتب لری فعالیتک اک مهم ، اک نازک واک مضمیر قسم لری معلم لره مودوعدر . بو مکتب لری معلم لری هم تربیه و تدریس ، هم ده اداره وظیفه لریله مکلفدرلر .  
ماده : ۲۹ یاتی مکتب لری معلم لری دائره و اداره نوبت لرینی حقیقی برعلاقه ایله ایفا ایتمه لی و صنف لریک مادی و معنوی احتیاج لرینی عینی زمانده اعتنالی بر بابا کی تضمینه چالیشمالیدرلر .

- ماده : ۳۰ معذرتسز وظیفه سنه دوام ایتمه یین واهمال و لاقیدی کوسته رهن معلم لری بوبابده کی قانون لرا حکامی دائره سنده تجزیه ایدیلیرلر . معلم طرفندن درمیان اولونان معذرتک قبوله شایان اولوب اولمادیغک تقدیری مدیر ویا باش معلمه طأدر . مدیر ویا باش معلمه معلم آراسنده اختلاف ظهورنده کیفیت مافوق مقامه بیلدیریلیر .

- ماده : ۳۱ یاتی مکتبی معلم لری مکتب خارجنده باشقا هیچ بروظیفه درعهده ایدمه زلر .

- ماده : ۳۲ معلم لری هر تعطیلده معلم لری مجلسنجه تنظیم مدیر ویا باش معلم طرفندن تصدیق ایدیله جک برجدوله کوره مناوبه ایله برر آیی مأذوندلرلر . مأذون معلم لری آدرس لرنده تبدل واقع اولونجه اداره یه خبر ویریرلر .

- ماده : ۳۳ هر معلم ویردیکی درس لری ، یوقلاما و امتحان نوط لرینی طلبه نک انکشافی حقنده کی مشاهده و مطالعه لرینی قید ایتمک اوزره ، نمونه سی وجهله دفتر طوتمایه و بودفتری مدیر ، باش معلم ویا منتش طرفندن طلب و قوعنده اراشه مجبوردر . کرک ویریلن نوط لرو کرک طلبه یه طأد مشاهده لر کونی کونه منتظماً قید ایدیله جکدر . انفکاک و قوعنده اشبو دفترلر اداره یه تودیع ایدیلیر . معلم لری طلبه یه هرایشی زماننده و کندی کندینه کورمک یول لرینی اوکرتدیکی کی چوجوقلر آراسنده صمیمت و تساند حس لرینی تمیه و تقویه یه ده چالیشیرلر .  
ماده : ۳۴ هر معلم طلبه سنک قابلیت لرینی و تمایل لرینی اوکرنمک و بونلری متبادیاً تعقیبه



مجبور در. طلبه اوزرنده کی مساعیسنك مثبت و یا منفی نتیجه لرخی ایجاب ایتدکجه معلملر مجلسنجه موقع مذاکره و مناقشه یه وضع ایتدیرمه لیدر. بو خصوصده کی مساعیسنك نتیجه لرخی راپورله ایکی نسخه اولارق امتحانلرک ختامنی متعاقب اون کون ظرفده مدیر و یا باش معلمه بیلدیریر مدیر و یا باش معلم بونلردن بریخی حفظ ایدهر، دیگرینی کندی مطالعه سنی ده علاوه ایدهرک نهایت اون بش کون ظرفده منطقه امینلکجه کونده ریر.

هر معلم صنفك و یا دائره سنك تربیوی، تدریسی و اداری خصوصاتندن مسئولدر.

ماده : ۳۵ یاتی مکتبلرنده هر اوج معلمه بریارده چی معلم و بریلیر.

ماده : ۳۶ هر معلم ویره چی درسی اوکجه دن احضار ایتمه که مجبور در. یومی مساعی ورقه لرینه درس لرك مفرداتی، یاپیلان تطبیقات و تجربه لر قید ایدیله جکدر.

ماده : ۳۷ معلملر بوتون چوجوقلره مساوی اولارق مشفق و اعتنا کار اولمالی و هر هانکی برچوجوغه دیگر لرینی رنجیده ایده جک بر صورتده آیری بر معامله ده بولونما مالیدر.

ماده : ۳۸ معلملر، اللرینه تودیع اولونان چوجوقلرك شفقت و نوازشه محتاج اولدیغنی دائما خاطر لامالی و فقط مفرط بر مساعده و یوموشاقلق ایله شیار مالرینه میدان ویره مه لیدر و چوجوقلرك دائما قلملرینه خطاب ایتمکی بیلهرک فنا حال لرینی اسلاحه غیرت ایتمه لیدر.

ماده : ۳۹ طلبه نك كتاب، دفتر، البسه و اشیا سنك تمیزلکندن وایی محافظه سندن، مکتب داخلنده وقوعه کتیره جک لری ضرر و زیانندن صنف معلملری، دائره رئیس لری مسئولدرلر.

ماده : ۴۰ معلملرك كرك مبايعه و كرك انضباط مجلسلرنده درعه ده ایتدک لری وظیفه لری بویوک بر جدیت و قطعیتله ایفا ایتمه لری لازمدر. اهل، دوامسزلق تجزیه یی موجب اولور.

ماده : ۴۱ اداره نوبتیسی اولان معلم، تابه لا موجبنجه ارزاقك اخراجنده حاضر بولونور. معامله یه دقت ایدهر و تابه لایی امضالار.

ماده : ۴۲ اوقوتولان بحثلر ایله طلبه یه ویریلن نومرو لرك وسطیسی هر اوج آیده بر جدول حالنده مدیر و یا باش معلمه ویریلیر.

ماده : ۴۳ هر صنفك مسئول معلمی ایجابنده، صحتنی خللدار ایتمه مك و تربیوی قاعده لره مخالف اولماق شرطیله، برچوجوغه مثلاً او یوندن و یا کزینتیدن منع کبی جزالر



ویره بیلیر . فقط چوجوقلره قارشى نالایق سوزلرده ، خطابلرده بولونمق و مجازات بدنيه تطبيق ايتمك شدتله ممنوعدر .

ماده : ۴۴ كرك معلمرك ، كركسه ديكر مأمورلرك طلبه يه سى ، وظيفه پرورلك ، اخلاق و تميزلك خصوصلرنده نمونه امثال اولملارى لازمدر .

۱ — معلمر طلبه نك اراده سنى قيرمامايا اعتنا ايتمه ليدر . چوجوقلرك نفسلرني اداره يه آليشالرينه وسجيه صاحبي اولمالرينه غيرت ايتمه ليدر . چوجوقلرك بوتون معامله ومناسبتلرنده شوق و خلوص حاكم اولماليدر . مراييك ، بالانجبلق قطعياً مسامحه ايديلمه مليدر . تعليم وتدريسده صراحت و قطعيت التزام ايديلمه لى ومعلومات چوجوقلرك سجيه لرينه نافذ اولاجق برطرزده ويريلمه ليدر .

۲ — اخلاقي تربيه ده دائماً اجتماعى روح حاكم اولمالى ؛ چوجوقلر توركلكه وتورك وطننه انطباق اينديريلمه ليدر .

ماده : ۴۵ مکتبده ممكن اولديني قادار و عائلوى برخيات ياشاتماليدر . بناء عليه يمكنك معلم و طلبه بر آراده اوطورارق نشئه لى بر صورتده ينمى لازمدر .

## ۵ — طبيب

ماده : ۴۶ طبيب مؤسسه نك صحى حاللرندن برنجى درجه ده مسئولدر .

ماده : ۴۷ طبيب هر كون ايجاب ايدن ويزيته لرى اجرا ومشااهده لرينى صحت دفترينه قيد ايدر . وره ويرلرده تداوى ايديلمه مه يه جك خسته لرى وقت وزمانيله خسته خانه لره كوندرير . سارى بر خسته لغه مصاب اولانلر در حال مؤسسات صحيه يه توديع اولونارق مکتبده عاجلاً تقيدات صحيه يه توسل ايديلير .

ماده : ۴۸ ره وير و اجزاخانه لرده بولونماسى ضرورى اولان اجزا وادواتك دائماً حاضر بولونماسنى تاامين ايدر .

ماده : ۳۹ طبيب مؤسسه نك بالعموم اقسامنى تدقيق وتفيش ايدمرك حفظ الصحيه مخالف كورديكى خصوصاتى مدير ويا باش معلمه تحريراً بيلديرير . باييلماسى ايجاب ايدن تدبيرلرى كوسته رير ويا پالمالرينى تعقيب ايدر .

طبيبك صحى مطالعه لرينى مؤسسه داخلنده هر كس اجرا وتطبيقه مجبوردر .

ماده : ۵۰ طیب کندی امری آلتنده بولونان بالعموم اشیانك این محافظه سینه دقت ایدەر .

ماده : ۵۱ طیب هر اوج آیده بر بوتون چوققلری : ر برر تماماً معاینه ایتمکه وصحت جزدانلرینی وقتنده منتظماً املایه مجبوردر . آلتی آیده بر چوققلرك اولچولرینی آلارق صحت جزدانلرینه قیدایده جکدر .

ماده : ۵۲ طیب مبایعه قومیسویننه اشتراك و اعاشه خصوصاتنه بالحاصله اعتنا ایدەر .

ماده : ۵۳ مکتبه یکی کیره ن هر طلبه و خدمه طیب طرفندن معاینه اولونور .

ماده : ۵۴ طیب خسته طلبیه طائد یمك لیسته لرینی ، لزوم پوصله لرینی حاضرلار و اداره یه تودیع ایدەر .

ماده : ۵۵ طیب هر اوج آیده بردفعه ، ( تشرین ثانی ، شباط ، مایس ، آغستوس صوکلرنده ) مدیر و یا باش معلمه بر راپور و یرمرك مؤسسه نك اوج آیلق حال صحیسی بیلدیره جك و داها زیاده انتظام و صلاحی ایچون یا پلماسی ایجاب ایدهن خصوصات حقنده مطالعه بیان ایده جکدر ، ( بوراپورك بر صورتی مافوق مقامه تودیع اولونور )

ماده : ۵۶ هر مکتبک متخصص و شهادتنامه لی برخسته باقیجیسی بولوناجق و طیبك امرنده چالیشا جکدر .

## ۶ - کاتب

ماده : ۵۷ کاتبك وظیفه لری :

- ۱ - کاتبك ایکی تورلو وظیفه لری واردر : ( ۱ ) محاسبه ( ۲ ) کتابت .
- ۲ - کاتب محاسبه وظیفه لرینی محاسبه عمومیه قانوننه واولبایده کی تعلیماتنامه لره کوره اجرا ایده جکدر . بو وظیفه آتیده کی مساعی بی تضمن ایدەر :
- ۳ - بالعموم حساب دفترلرینی وقتنده تنظیم ، تحریر و حسن محافظه ایتمك .
- ۴ - مبایعه مجلسنك کندی نه تحمیل ایده جکی وظائفی ایفا ایتمك .
- ۵ - ارزاق و اشیا و سائرهنك تسمنده حاضر بولونمق .
- ۶ - موجوده دائر معاوندن آلاجنی ورقه یه و اعاشه تعلیماتنامه لرینه کوره یا پیلاجق برهافتالق مصدق یمك لیسته سینه نظراً تابه لای تنظیم ایدهر ك مدیر و یا باش معلمك تصویب نه عرض ایتدکن صوکرآ آنبار مأمورینه تودیع ایتمك .



- ۷ — مکتبک حساب معاملاتى تدویر ایتمک . ارزاق و اشیانک مایعات قرارلرینه توفیقاً وقتنده و شرائطه موافق اولارق تسلیم ایدیلوب ایدیلهدیکنى تدقیق ایدهرک دین سنداتی تنظیم و مدیر ویا باش معلم ایله دیکر وظیفه دارلرک تصدیقلرینه عرض ایتدکدن صوکرآ علی الاصول استحقاق صاحبقرینه تسلیم ایله مک .
- ۸ — مؤسسه یه طائد آوانسلری اصولی دائره سنده اخذ و صرف ایتمک .
- ۹ — معاش بوردورلرینی تنظیم ایتمک .
- ۱۰ — قبض و صرف معاملاتى کونی کونه اجرا و اصوله توفیقاً دفتره قید ایتمک .
- ۱۱ — آنبار و ده پوی قیدلرینی دائماً مراقبه آلتنده بولوندورمق . اشیو قیدلری کندى دفتريله هر زمان قارشىلاشدیرمق .
- ( آنبار و ده پویلرین چیقاریلاجق و بورالرہ کیزمک اشیانک اوراق مثبتہسى اول امرده حساب مأمورلنى طرفندن کورولهرک دفتر مخصوصنه قید ایدیلهرک و اشیو اولندن صوکرآ آنبار و ده پویدن چیقاریلاجق ویا اورالرہ ادخال ایدیلهرکدر . )
- ۱۲ — مؤسسه نك عموم دمیر باش و اشیو دفترینی طوتمق و بونکله آنبار و ده پوی قیدلرینی قارشىلاشدیرارق هر ایکی دفترک سختی قونترول ایتمک .
- ۱۳ — هر آی صوکنده تابهلا و آنبار و ده پوی قیوداتنه استناداً او آی طرفنده کی ادخالات و اخراجاتى کویستهریر برر شهریه جدولی تنظیم ایتمک .
- ۱۴ — کاتب حساب مأموری صفتی ده حازر اولدیغندن مؤسسه نك بالعموم امور حسابیه سندن مسئولدر . کاتبک کتابت وظیفه سی آتیده کی مساعیینی تضمن ایدهر : کلن وکیده ن اوراقی قید ایتمک ، دوسیه لری طوتمق ، مخبراتک سرعت وانتظامنی تأمین ایتمک ، مسوده یاقمق ، مسوده لری تبیض ایتمک . کاتب مکتبک بالعموم قرطاسی و قلمی ایشلرندن مسئولدر .

#### ۸ — آنبار و ده پوی مأموری

ماده : ۵۸ — آنبار و ده پوی مأمورلرینک وظیفه لری شونلردر :

مبايعه اولونان ارزاق و اشیایی اوصاف و شرائطه موافق اولارق اخذ و تسلیم ، آنبار و ده پویده حسن محافظه و ارزاق و اشیایی مصدق تابهلا و لزوم پوصله لرینه کوره وزن وتعداد ایدهرک اخراج ایتمک .



ماده : ۵۹ آنبار وده بوی آنجاق كوناك معین ساعتلرنده آجیلوب قاپانیر . آنبار وده بویدن چیقاجق ارزاق واشیا ایچون معین ساعتلر تثبیت وهر کسه تبلیغ ایدیلیر .

ماده : ۶۰ آنبار وده بوی مأموری تسلیم ایتدیکی ارزاق واشیایی کونی کونه دفتره قید ایدر واوراق مثبتهلرینی محافظه ایدر . ادخالات کی اخراجاتی ده کونی کونه دفتر مخصوصنه قید ایدر و ادخالات وقوعنده رسمی تسلیم علم و خبری کسر . موقت تسلیم علم و خبریله آنبار وده بویه هیچ برشی ادخال ایدیله مز . آنبار وده بویك معاینه و تفتیشنده جالب شبهه بر نقصان ویا فضله ظهور ایدر رایسه کیفیت مبايعه قومیسو نتیجه بالتحقیق مدیر ویا باش معلم طرفندن مؤسسه نك مربوط اولدیغی مقامه بیلدیر یایر .

ماده : ۶۱ مدیر ویا باش معلم طرفندن تصدیق ایدیلش اولان لزوم پوصله لرینه کوره آنبار وده بوی مأموری ده بویده موجود دمیر باش اشیایی تسلیم ایدر و لزوم پوصله لرینی منتظماً دفتر مخصوصنه قید و حفظ ایلر . علاقه دار مأمورلر یدنده بولونان اشیایی دفتره قید و دائره لرده معلق لوحه لره درج ایدر .

ماده : ۶۲ استعماله یاراماز بر حاله کلهن اشیانك نوع ، عدد و اوصافی جامع اولارق مأمورین عانده سیله برلکده ، تنظیم ایدمچکی بیاننامه یی مدیرلك ویا باش معلمكك تودیع ایدر . محاسی ایجاب ایدن اشیایی مبايعه قومیسونی حضورنده احیا ایدر . بوبابده تنظیم ایدیله جك ایکی قطعه مضبطه نك بری کاتبده دیکری اشیایی احیا ایدیلن مأمورده قالیر . کیفیت دفتر مخصوصنه اشارت ایدیلیر . صاتیلماسی ایجاب ایدن اشیانك بر دفترینی تنظیم ایدمرك مدیر ویا باش معلمه تودیع ایدر .

ماده : ۶۳ مکتبک بالجمله درس آلات وادواتیله کتابلرینك و سائر اشیاسنك دمیر باش دفترینی تنظیم و بونلره دائر مدیر ، باش معلم و معاون طرفلرندن بیلدیر یله جك و قوطاتی کونی کونه یوروتمك آنبار مأمورینه عاقد وظیفه در .

ماده : ۶۴ ده بویدن جیقان اشیایی تسلیم ایدم نلرده بونلرك منتظم بر دفترینی طوتمقله مكلف وضیاع و خسارندن مسئولدرلر .

ماده : ۶۵ آنبار وده بویك اعظمی نظافت وانتظامی حائر اولماسی ، قوللا سیلان آلتلرك ، قابلرك ، دولاب ، فوچی کی اشیانك تمیز و ترتیبلی بولونماسی لازمدر .

ماده : ۶۶ ترازوی و قانطارلر هر سنه بدایتنده محنی بلدیسه سنه عیار ایتدیر یله رك دامغالاتدیر یلا جقدر .







ماده : ۷۴ (۴) و (۵) نجی صنف طلبه سندن ایکی سنه متبادیاً عینی صنفده قالانلردن سنلری اون بشی کچمش اولانلرک اسملری مافوق مقام واسطه سیله وکالته بیلدیریلرک بونلر حقنده آلیناق امر داخلنده حرکت اولونور .

## ۹ - چوچوقلرک صفیری و وظیفه لری

( بوقسم هردرس سنه سی باشنده « حیات بیلکیسی و بورد بیلکیسی » درس لرده درس خانه لرده بر درس کی مطالعه ایدیه جکدر . )

ماده : ۷۵ چوچوقلر تمیز ، دوز کون قیافلی اولاجق درس لرینه متادی و صهی بر سعی ایله چالیشاق معلم و مربیلرینه قارشى صمیمی و محبت و حرمت بسله یه جک ، درست و تام بر انضباطله حرکت ایده جک و وظیفه لرینه شدتلی بر مربوطیت و اعتنا ایله صاریله جقلردر .

ماده : ۷۶ چوچوقلر کندی ایشلرینی کندیلری کوره جکلردر : مثلاً یاتاقلرینی کندیلری یاپاجقلر صنفلرک و دأره لرک تمیزلکی و تنظیمی ، بمکخانه ده خدمت ، کوچوک دیکیشلر ، اوتو کی ایشلرده اشتراک ایده جکلر و مؤسسه یه عائد عمومی و ال برلکی ایله یاپیلماسی لازم کلن ایشلرده کندیلرینه دوشهن وظیفه یی ممنونیتله باشاره جقلردر . هرچوچوق کنیش بر عائله نك ، فعال برجامعه نك وظیفه دار برعضوی اولدیغنی هر آن حس ایتمه لی ، بیلمه لی و بویوک ، مشر ایشلرک ، تقسیم اعمالله پاییلان فعالیتلرک توحیدی سایه سنده کوریه سیله جکنی دائماً آکلامالیدر .

ماده : ۷۷ چوچوقلرک کرک صنفلرده کرک صنعتخانه لرده کرکسه باغچه ده و او یونلرده حال و وضعیتلری صحت و اخلاق اساسلرینه اویغون اولاجقدر .

ماده : ۷۸ چوچوقلر ، تعلیمات و امرلره اطاعتکار ، و قور و فعال اوله جقلردر . کرک بویوکلرینه کرکسه آرقداشلرینه قارشى ادب و تربیه داخلنده حرکت ایده جکلر و چیرکین کلمه لری آغیزلرینه آلمیه جقلردر .

ماده : ۷۹ چوچوقلر ، البسه ، کتاب و دفتر و کوزلرینی دائماً تمیز و منتظم بولوندیره جقلر و مکتب جامعه سنه عائد اشیایی ده حسن محافظه ایده جکلردر .

ماده : ۸۰ چوچوقلر ، صره چکمه جهلرینک ، دولابلرینک و کندیلرینه کوندریلن اشیایک دائماً اداره طرفندن تفتیش ایدیه سیله جکنی اونو تماماً لیدرلر .



ماده : ۸۱ - چوچوقلر جمعیت حیاتنده هر حقك بر وظیفه مقابلی اولدیغنی حسن ایتمهلی و کندیلرینه مکتبک کوستردیکی سهولت و یاردیملری ؛ فعالیت و غیرتلی و ایجابنده مکتبه یاباجقلری خدمتلره اوده مهیه چالیشمالیدرلر .

ماده : ۷۲ - یاتی مکتبلرنده هر چوچوق ایچین بر دوسیه طوتولور . بو دوسیه ده آتیده کی اوراق حفظ ایدیلیر :

- ۱ - چوچوغه عائد اوراق رسمیه ،
- ۲ - چوچوغك عائله سی ، املا کی واقرباسی حقنده وثیقه لر و مخبره لر .
- ۳ - معلملری طرفندن حقنده مدیر ویا باش معلمه ویریلن راپورلر .
- ۴ - احوال فوق العاده یه دائر مطالعه لر .
- ۵ - صحی اوراق و جدوللر .
- ۶ - درس سنه سی نهایتنده احوال ماده و معنویه سی حقنده معلمی طرفندن ویریلن دفتردن کندیسنه عائد اولان قسم .

#### ۱۰ - مجلسلر : معلملر مجلسی

ماده : ۸۳ - هر یاتی مکتبده مدیر ویا باش معلمك ریاستی آلتنده معاون و معلملردن مرکب اولمق و هر آی باشنده اجتماع ایتك اوزره بر مجلس بولوناچقدر .

ماده : ۸۴ - مدیر ویا باش معلم بولونمازسه معلملر مجلسنه معاون ریاست ایدر . بو مجلسه مؤسسه دوقتوری ده اشتراك ایدر .

ماده : ۸۵ - معلملر مجلسندن مقصد شودر : هر معلمك بر آی ظرفنده تدریس ایلدیکی مباحثی تطبیق ایتدیکی اصولی واستحصال ایتدیکی نتیجه لرك مناقشه سی و یکدیگرینه مناسبتی اولان درسلك بر محور اطرافنده متناظرأ دوامنی تأمین ایچین ، هر معلمه طوتدیغنی اصول تدریس و تربیه دن کوردیکی فوایدی ویا محذورلری بیان ایتدیرمرك مداوله افکارده بولونمق و مؤسسه نك تربیه و تدریس فعالیتنی اك موافق طرزده تنظیم و اداره بوللرینی آراشدیرمقدر . بونك ایچون بر اولکی اجتماعده اتخاذ اولونان مقررات ضبطنامه سی اوقونور . بونلردن تطبیق واستفاده اولونانلری شرح وتفسیر ایدیلیر . و دیگر مملکتلرده مرعی ویا مناقشه ایدیلکده بولونان تدریس و تربیه اصوللری حقنده تعاطی معلومات ایدیلیر .



پروگراملارك صورت تطبیقنه متعلق بالجملة مسائل تذکر ایدیلرک محتاج تعدیل کوریلن مواد و لوازم درسیه نقصانلری مطالعات مخصوصه و اسباب موجبہ ایلہ قرارہ ربط ایدیلر. مجلس مقرراتی ضبطنک مجلسجه مصدق بر ضرورتی هر اجتماعی متعاقب مافوق مقاملره کوندریلر. مجلسك كتابت وظیفه سنی هر سنه باشنده انتخاب ایدیلرک بر معلم درعهده ایدہ جکدر.

ماده : ۸۶ مذاکرات استایجی معلملر مجلسی قرار دفترینه قید و امضا ایدیلر. اتخاذ ایدیلن قرارلره مخالف بولونانلر فکر و قناعتلرینی مقرراتک زیرینه قید و امضا ایتمکہ مجبوردرلر.

ماده : ۸۷ یاتی مکتبلری تعلیماتنامہ سنه و تبلیغ ایدیلش بولونان امر و تعیملره مخالف اولمایان معلملر مجلسی مقرراتی تطبیق ایدیلر. عکسی تقدیرده مدیر ویا باش معلم مکتبک مربوط اولدینی مقامه مراجعت واورادن ویریلرک امره کوره حرکت ایدر. اجتماعلرده مناقشه و مذاکره لر معین و مشخص واقعه و حادثهلر اوزرینه جریان ایتملی و مجرد و ماهیتی عمومی مباحثهلردن ممکن اولدینی قدار احتراز ایدیلر.

## ۱۱ - انضباط مجلسی

ماده : ۸۸ هریاتی مکتبنده معاونک ریاستی آلتنده معلملر مجلسی طرفندن کیزلی رأی ایلہ و اکثریت آرا ایلہ بر سنه ایچون منتخب ایکی معلمدن مرکب و برانضباط مجلسی بولونور. انضباط مجلسی اون بش کونده بردفعه منتظماً اجتماع ایدر. بوندن ماعدا ایجاب ایتدیکی زمانلرده اجتماع ایدر. اجتماع زمانلری مدیر طرفندن سنه باشنده تعیین و اعضایه تبلیغ اولونور.

ماده : ۸۹ انضباط مجلسی اون بش کون طرفنده ویریلن جزالری تدقیق و بونلرده شایان دقت برجهت کورورسه کیفیتی مدیر ویا باش معلم واسطه سیله علاقه دارانه تبلیغ و مؤسسه نك امور انضباطیه سنه متعلق وقوعات و معاملات دائر مدیر ویا باش معلم طرفندن حواله ایدیلن اوراقی مطالعه، ایجاب ایدهن تحقیقاتی اجرا و برقراره ربط ایدر.

ماده : ۹۰ انضباط مجلسنک جزایه دائر قرارلری قطعیدر. مدیر ویا باش معلم طرفندن اجرا اولنور.



- ماده : ۹۱ اشبو قرارلرک تطبیقی مؤسسسه مدیرلرینه طائدر . مکتب مدیری ویریلن جزالری عفو ایدمهز . آنجاق اداره تخفیف ایدمیلیر .
- ماده : ۹۲ مجلس انضباطه سوق ایدیلن طلبه نك شفاهی و تحریری افاده لری آلیر ، مقررات دفتر مخصوصنه قید و امضا ایدیلیر .
- ماده : ۹۳ انضباط مجلسنه داخل معلملردن بری هر هانکی بر حادثه ده علاقه دار ایسه او حادثه یه عائد جلسه لره کیره مز . برینه الک زیاده رأی قازانان دیگر بر معلم اشتراك ایدر .
- ماده : ۹۴ انضباط مجلسی مقرراتی اکثریت آرا ایله اتخاذ ایدر .
- ماده : ۹۵ اعضا رأی اعطاسندن استنکاف ایدمهز .
- ماده : ۹۶ انضباط مجلسی اعضالغنه انتخاب ایدیلن معلم ، او مکتبده معلم قالدیقه انتخاب دورهمی طرفنده مجلسده ایقای وظیفه ایتک مجبوریتنده در . استعفا ایدمهز .

## ۱۲ - مباحثه قومیسونی

- ماده : ۹۷ هر مؤسسسه ده مدیر و یا باش معلم ، معاون ، دو ققور و معلملر مجلسنك رأی خفی و اکثریت آراسیله منتخب بر معلم ایله کاتب و یا حساب مأمورندن مرکب بر مباحثه قومیسونی واردر . معلملرک انتخاب مدتی بر سنه در .
- ماده : ۹۸ بالعموم مباحثات اشبو قومیسون معرفتیه و دولت دائره لرنده متخذ مباحثات اصولنه توفیقاً علنی بازارلق و یا مناقصه صورتیه اجرا ایدیلیر .
- ماده : ۹۹ آنجاق بر شهرده متعدد یاتی مکتبی بولوندرینی تقدیرده بونلرک طوپردن مباحثاتی مشترک قومیسون معرفتیه اجرا ایدیلیر . بو قومیسون شو صورتله تشکل ایدر : او شهرده کی یاتی مکتبلری مدیر و یا باش معلملری ، هر یاتی مکتبنك مباحثات قومیسونی اعضاسندن برر معلم ( هر قومیسون کندیسی انتخاب ایدمه جکدر ) مدیر و یا باش معلملردن بری قومیسونك رئیس ویکری رئیس ویکلی اولور . رئیس ویکلی مافوق مقام طرفندن تعیین اولونور . یاتی مکتبلرینك کاتب و حساب مأمورلردن بری مافوق مقام طرفندن مشترک قومیسونه مأمور ایدیلیر . یاتی مکتبلری طیبیلری مناوبه ایله قومیسونه اشتراك مجبوریتنده در . مشترک مباحثه قومیسونك انتخاب مدتی بر سنه در .
- بو قیل یاتی مکتبلرینك پراکنده مباحثه لری هر مکتبنك مباحثه قومیسونی طرفندن اجرا ایدیلیر .



ماده : ۱۰۰ بر شهرده کی یاتی مکتبلرینک مشترک مبايعات قومیسونی طرفندن یاتی مکتبلرنده بر آیه عائد احتیاج پوصله لرینک معامله یه قونولماسی ایچین مطلقا اشبو پوصله لری اول امرده او یاتی مکتبنک خصوصی مبايعات قومیسونی طرفندن تصدیق ایدلمش اولماسی لازمدر .

ماده : ۱۰۱ مؤسسه یه عائد بالعموم احتیاج پوصله لری مدیر ویا باش معلم طرفندن مکتبنک مبايعات قومیسوننه حواله اولنور . قومیسون لزوم کوستریلن مبايعاتک قبول ویا ردینه قرار ویریر . کرک قبول ، کرک رد قرارلری اسباب موجب سیله قرار نامه دفترینه قید وهپ بردن امضا ایدیلیر . مبايعه سنه قرار ویریلن اشیانک نمونه لری قومیسونجه تعیین وحفظ اولونور .

ماده : ۱۰۲ مبايعه قومیسونی هر آی صوکنده آنبار موجودینی هر آلتی آیده بر ده پوی موجودینی وزن وتعداده مجبوردر . بوندن باشقه غیر معین زمانلرده سنه ده لاقلا اوچ دفعه ده پوی و آنبار محتویاتی تعداد ووزن ودفترلره وتابلالره تطبیق واشبو معاینه نتیجه سنده شبهه یی جالب بر نقصان ویا فضله بولندینی تقدیرده آنبار وده پوی مأمورینه همان ایشدن ال چکدیره رک تحقیقات لازمه یی اجرا ایدر .

اشبو معاینه هر اجرا ایدلرجه کونی کوننه علی التفصیل قرار دفترینه قید ایدیلیر وده پوی و آنبارده ظهور ایدن اشیا وارزاق مفرداتی ضبطه کجیریلیر .

ماده : ۱۰۳ بالعموم مجلسلر درس ساعتلری خارجنده انعقاد ایدر . دوام ایتمه یین ومشروع معذرتی ظهور ایدوبده اجتماع ساعتندن اول تحریر آ مدیر ویا باش معلمه بیلدیرمه یین اعضا مأمورین قانونی موجبنه جزالاندیریلیر .

ماده : ۱۰۴ مبايعه قومیسوننک تصدیقنی حاوی اولمایان سندلر محتویاتی تأدییه ایدلمز . هر اجتماع بدایتنده اولکی اجتماعدن صوکرآ آنبار وده پویه کیره ن وجیفان ارزاق واشیانک بر لیسته سی آنبار ماموری طرفندن قومیسوننه تودیع واشبو لیسته لر تدقیق وحفظ ایدیلیر .

### ۱۳ - انضباط

ماده : ۱۰۵ یاتی مکتبلرنده هر هانکی برشکده مکافات یوقدر .

ماده : ۱۰۶ چوجوقلر ، وظیفه یی وظیفه اولدینی ایچون یا پامایه آلیشمالی واحسن



ایفا اولونمیش بر وظیفه دن متحصل معنوی ذوقی کندیلری ایچین اک بویوک مکافات عد ایتمه لیدر .

ماده : ۱۰۷ یاتی مکتبلرنده ایجابی حالنده ویریه جک جزالر شونلردر : اخطار، تنیه ، تسجیل .

ماده : ۱۰۸ اخطار کندیسنه ایدیلن نصیحتله رغماً حال و حرکته درسلینه سعی و غیرته قصور ایدنله معلم طرفندن اجرا ایدیلر .

ماده : ۱۰۹ اخطاردن متأثر اولمادیغی آ کلاشیلان چوجوغه مدیر طرفندن تنیه اجرا ایدیلر .

ماده : ۱۱۰ تنبلیکی و یولسزلنی دوام ایتدیکی آ کلاشیلیرسه تسجیل جزاسی ویریلر . بوده شو صورتله اولور :

طلبه انضباط مجلسنه چاغیریلر و حرکتک نتیجه سی اولان جزانک کنیه سنه قید ایدلیکی تبلیغ ایدیلر .

ماده : ۱۱۱ اون یاشندن کوچوک اولانله تسجیل جزاسی تطبیق ایدلر .

ماده : ۱۱۲ موجب جزا فعللرک تعدادینه ودرجه لرینک تعییننه لزوم کورولمه مشدر . بو جهت مؤسسه هیئت اداره و تعلیمیه سنک تقدیرینه براقلمشدر . مع مافیه مغایر اخلاق افعال ایله ضرری شامل اولان افعال اک آغیر جزالری مستلزم عد اولنه بیلیر . عفته تصدی ، خرسزلق و مؤسسه نك اشیا سنی تخریب فعللری کبی که مأمور و معلمله طادیاً حرمتسزک فعلندن ده شدید بر جزایی استلزام ایلیه بیلیر .

ماده : ۱۱۳ اتخاذ ایدیلن تدبیرله و ویریلن جزالره رغماً صلاح بولمایان وسنلری اون درتدن بویوک اولان چوجوقلر حقنده منسوب اولدقلری مؤسسه اداره لری مفصل و موضح راپورلر تنظیم ایدرک واکالته عرض و اورادن ویریه جک تعلیمات دائره سنده حرکت ایدرلر .

ماده : ۱۱۴ روحاً و بدنأ « کری قالمش » ویا معلول چوجوقلر حقنده یاپیله جق معامله وکالتدن استیدان اولونا جقدر . هانکی سنده اولورسه اولسون بو قیل چوجوقلر ایچین یاپیله جق استیدانله مطلقاً تفصیلاتلی بر صحت راپوری ایله علاقه دار معلملرک مشاهدله رینه مستند مطالعه نامه لرینک ربط ایدلمسی لازمدر .



ماده : ۱۱۵ - سنی اون درتدن بویوک چوجوقلرک مکتبده قالمالری جائز اولمایاجق درجهده آغیر فعللر صدوری حالنده ایجاب ایدن تحقیقات انضباط مجلسلرنجه ایفا اولونارق اوراق مدیر و یا باش معلم واسطه سیله مافوق مقامه کونده ریلیر و اورادن آلیناجق امر دائره سنده حرکت اولونور .

ماده : ۱۱۶ - انتظامسز مساعی ، ترتیبسز فعالیت ، رابطه سز امرلر و تدبیرلر انضباط طسزلغک باشلیجه مولدی درلر . بوجهتله یاتی مکتبلرنده انضباط برنده ویولنده بر سعیدن ؛ صحی و تربیوی بر اویون فعالیتندن ؛ مضبوط اخلاقی بر معاشرتدن ؛ و عمومی منفعتلر ایچین حقیقی تعاون و تشارک کردن چوجوقلرله معلم و مأمورلرک متقابل محبتلرندن دو غارق اعتیادلاشان طبیعی ، حر و ده موقراتیک انضباط اولمالیدر . خارجی امر و تدبیرلرله تحکیم ایدیلن انضباط طرز لرینه حد اصغریده موقع و قیمت و برمه لیدر .

ماده : ۱۱۷ - ( ۴ ) و ( ۵ ) نجی صنف طلبه سنک بوصنفلر طلبه سی طرفندن انتخاب ایدیلرلرک اون نامزد آراسندن اوچی انضباط مجلسنجه « طلبه حیثیت دیوانی » طایناییلیر . بودیوانک تسجیل و تکدیر جزالری استلزام ایتمه به جک ماهیتده اوافق تفک مسئله لر حقنده طلبه آراسنده بر نوع حکم هیئتی وظیفه سنی کورمه سی شایان توصیه در . آنجاق بودیوانک تشکیلی مجبوری دکدر . بالکیز مدیر و یا باش معلملر و انضباط مجلسی مکتب داخلنده بویله بر تشکیلی فائده لی کورورلر سه مردلو مسئولیتی در عهده ایدرک بونک وجوده کلمه سنی تأمین ایدیلیرلر . یاتی مکتبلرنده بونک خارجنده طلبه محکمه هیئتلی و سائره کیی تشکیلات احداثی جائز دکدر .

#### ۱۴ - تربیات انمائیری ، تعطیلر

ماده : ۱۱۸ - یاتی مکتبلرنده تدریسات ۱ ایلول ایله ۱۵ حزیران آراسنده کی آیلرده اجرا ایدیلیر .

ماده : ۱۱۹ - تدریسات دوره سنک بدایتی و نهائی محلی شرائطه کوره مکتب هیئت تعلیمیه سیله تعیین اولونور . آنجاق ، ( ۵۳ ) هاقا اعتباریله سنک ( ۴۰ ) هاقاسی تدریساته ( ۱۰ ) هاقاسی باز تعطیلنه و ( ۷ ) هاقاسی ده کانون ثانی نک برنجی کونندن اعتباراً قیش تعطیلنه حصر ایدیلرلرکدر . بومدتلرک تبدیلی جائز دکدر . بر شهرده متعدد یاتی مکتبلری



بولوندىغى تەقدىردە بونلر كەپسەندە تەدرىساتك مېداى و مېتھاسنك عىنى زمانە تەصادف ائىمەسى شايان آرزودر . مؤسسە مەدر ويا باش مەلەملرى بوجەتلك تامىننە مەقتىزى تەدبىرلەرە توسل ابدىرلر .

مادە : ۱۲۰ تەدرىسات ، ايللك مەكتەپلر مەفردات پىروغراممىلە اصول تەدرىسە مەتعلق تەلپاتلر موبجىنچە اجرا ايدىلير و ھەركون اوكلەدن اول دورت ، اوكلەدن سوكرە بر كە جمعا بش ساعەت دوام ايدر . بازارايرتسى و پەرشنبە كۈنلرى اوكلەدن سوكرە صنف درسىلرى تەعطيل ايدىلير .

مادە : ۱۲۱ تەدرىسات ، چوقۇقلىرى حياتلارندە ايشلارندە كەندىلرىنە يارايلاق حەقىقى و مەشر مەلۇماتلە تەجھىز غايەسە كۈرە اجرا ايدىلير .

مادە : ۱۲۲ تەربىيە و تەدرىساتدە ھەر مەلەمە بر صنف تودىيە ايدىلك صورتيەلە صنف اصولى قبول اولۇنمىشدر . مە مافىيە بارز و مەجرىب اختصاصلردن استفادە ايجون صنف مەلەملرى آراسندە مەلەملر مەجلىسەنك قىرارى و مەدىرك تەصدىقىلە بەض درس مبادىلەلرى ياپىلايىلير . موسىقى ژىمناستىق رەسم و ال ايشى درسلىرىنك مەتخەص مەلەملر طرفەدن ادارەسى شايان تەرجىھدر .

مادە : ۱۲۳ ياتى مەكتەپلارندە صنف موجدى اعظمى ۴۰ اولەرق قبول ايدىلمىشدر . موجدى قىرقى تەجەوز ايدىن صنفك ايكى شەبەيە تەفرىقى ايجون و كالتە مەراجەت ايدىلير . مادە : ۱۲۴ مەلەملر ك دالما تازە بر قوت و شوق ايلە چالشمالرىنى تامين ايجون ھەر اوج مەلەمە بر ياردىمچى مەلم و برىلير .

مادە : ۱۲۵ ياز و قىش تەعطىللرى ايلە جەمەدن باشقا تەعطيل كۈنلرى شونلردىر : ۲۹ تشرىن اول جەھورىت بايرامى ، ۲۳ نىسان ملت مەجلىسى بايرامى ، مولد كۈنى ، رەمضان و قربان بايراملرى ( عرفە كۈنىندەن اعتباراً ) .

مادە : ۱۲۶ بونك خارجەندە ھەھانكى برىپىلە درسلىك تەعطيل ايدىلمەسى و كالتك مساعەدەسە مەتوقفدر .

مادە : ۱۲۷ ۲۳ نىسان ، ۲۹ تشرىن اول كۈنلارندە چوقۇقلىرى تارىخلىرىنك ك بويوك آنلرىنى ھىجانلە حس ايتدىرەجك بر طرزەدە عمومى اجتماعلر ياپىلير . بو اجتماعلەرە بوتون مەلەملر ك اشتراكى مەجبورىدر . مەدر ويا مەعاون طرفەدن قىصا ، فقط مؤثر بر نطقەدن سوكرە طلبە طرفەدن وطنى و مىلى شەرقىلر تەرم و مەنظومەلر قرائت اولنور . بو قىيل اجتماعلەردە



طلبه نك مناسب نطق و یرمه لری فائده لیدر و آرزو ایدیلیر . آنجاق بو نطقلرک چوجوقلرک فکری سویه سیله متناسب اولماسی و صمیمی بولونماسی لازمدیر . بونک ایچین نطقلرک بالذات طلبه طرفندن احضاری ایجاب ایدر . اجتماعلرده صوتوق بر رسمیت حالندن زیاده عائلوی و صیجاق بر صمیمیت حالی حکمران اولمالیدر . ایلك مکتبلر مفردات پروگرامی موجبینجه بوبایراملر ایچین چوجوقلرک مکتبی و درس خانه لری تزیین ائمه لری و شنلك ترتیباتی یامالری تشویق اولونور . « این اوکی » ، « ساقاریا » محاربه لرینک و استقلال حرینک دیکر مهم وقعه لرینک ییل دونوملرنده معلملر طلبه یه بو وقعه لرک ملی قیمت و اهمیتلری آ کلا تمالی و بو کونلرک خاطرهلری اونلرک روحلرنده یاشاتمالیدر . بو کونلرده آیریجه اختفال و مراسم یایمق و درس لری تعطیل ایتمک لازم دکلدیر .

ماده : ۱۲۸ درس لر معین پلان و موضوعلرله و بودرسه عائد زمین و وسائط ایجه حاضر لاندقین صو کرا و یریلهلر ، بوتون اشتغالات ، موضوعک پلان دائره سنده انکشافه و تماماً آ کلا شیلمه سنه حصر ایدیلهلیدر .

ماده : ۱۲۹ تدریس اتده تربیه اساسلرینه و اصول تدریس قاعده لرینه اعظمی رعایت ایدیلهلیدر .

ماده : ۱۳۰ طلبه هر درس دن هر آی صو کنده تحریری یوقلامه یه تابعدر . کرک بونلردن آلا جقلری و کرکسه او آی ظرفنده درسه قالدیرلرکلی زمان آلدقلری نوطلرک معلمده بولنه جق رسمی نوط دفترینه وقت و زمانیه قید ایدیلهلر محبوریدر . تربیه بدنیه ، موسیقی ، ال ایشلری و رسم درس لری بو یوقلامه دن مستثنا در . معلم یوقلامه وظیفهلری طوپلار ، درس خارجنده تصحیح ایدهرک و مطالعه سنی بیان و ایضاح ایدهرک اعاده ایدر .

ماده : ۱۳۱ طلبه یه ایجابنده و یریله جت تحریری وظیفهلرک اهتمامله تصحیح ایدیلهلر چوق اهمیت و یریلهلیدر . وظیفهلر دائماً هر درسک کندیسنه مخصوص وظیفه دفترینه یازدیریلمالیدر . هر درس ایچون آیری آیری اوله رق ایکی آیده بر طلبه نك درس یوقلامالری اثناسنده آلدقلری نوطلرک وسطیسی آلیز . ( هر طلبه ایکی آی ظرفنده لا اقل اوچ دفعه بهمه حال درسه قالدیرلش و نوط آلمش بولنلیدر ) سنه درسیه نهایتنده اشبو وسطیلرک وسطیسی آلیز و بوضو ک وسطی ترفیع صنف نومروسی اولور .

ماده : ۱۳۲ یوقلاما و مآذونیت امتحانلرینه عائد خصوصات عمومی ایلك مکتبلر تعلیماتنامه سنده کی احکامه تابعدر .



۱۵ — زمانك طرز استعمالی

ماده : ۱۳۳ یاتی مکتبلرنده درس مدتی قرق بش ، درسار آراسنده کی تنفس اون بش دقیقه در . اوکله تعطیلندن اول درسخانهلرده دورت درس اوقونور . اوکله تعطیلندن صوکرال ایشلری رسم مساعیسی ایله موسیقی ژیمناستیک فعالیتلریله اشتغال اولونور .

ماده : ۱۳۴ یاتی مکتبلرنده دورت و بشنچی صنف چوجوقلری ایچین سربست زمانلرده کونده ۱ ، ۲ ساعت آتلیه مساعیسی مجبوریدر . بو سربست مساعی علاقهدار معلملرک نظارتی آلتنده اولاجقدر . هر بازار و چارشانبا کونلرینک اوکله دن صوکرال کی قسمی تمیزلکه تخصیص اولونه جقدر . بو زمانلرده اجرتلی ، اجرتسز بوتون طلبه « کندی اولری » اولان یاتاقخانهلری و درسخانهلری و بنانک دیکراقسامنی ال برلکی ایله تمیزلیه جکلردر . طلبه نك تمیزله مه سی مناسب کورومله یین محللرک تمیزلکی خدمه طرفندن یاپیلیر ، بونلرده طلبه نظارت ایدر .

ماده : ۱۳۵ یاتی مکتبلرنده اویقو زمان سکز و مطالعه زمانی بر ساعتدن آشاغی اولمایا جقدر . مؤسسه ادارملری کوچوکلرک احتیاجلری نسبتنده اویوتومالری لزومنی اونوتما مالیدرلر .

یاتی مکتبلرنده تدریسات دورهمی طرفنده بالاده کی اساساته نظراً تطبیق ایدیلمه سی ایجاب ایدن اوقات جدولی شودر :

( تدریسات کونلرینه مخصوص وقت جدولی )

دقیقه	ساعت	دقیقه	ساعت	
۷	۷	۴۵	۷	قالقمه ، یاتاقخانه ، ال و یاتاقلرک تنظیمی و تطهیری ، ییقامق
۴۵	۷	۱۵	۸	قهوه آلتی
۱۵	۸	—	۹	یوقلاملر ، طی معاینه ، ژیمناستیک ، تغنی
—	۹	۴۵	۹	درس ۱
۴۵	۹	—	۱۰	تنفس
—	۱۰	۴۵	۱۰	درس ۲

دقیقه	ساعت	دقیقه	ساعت
۴۵	۱۰	—	۱۱
—	۱۱	۴۵	۱۱
۴۵	۱۱	—	۱۲
—	۱۲	۴۵	۱۲
۴۵	۱۲	۰	۱۴
۰	۱۴	۰	۱۵
۰	۱۵	۱۵	۱۵
۱۵	۱۵	۰	۱۶
۰	۱۶	۰	۱۹
۰	۱۹	۰	۲۰
۰	۲۰	۳۰	۲۰
۳۰	۲۰	۰	۷
۳۰	۲۰	۳۰	۲۱
۳۰	۲۱	۰	۲۲
۰	۲۲	۰	۷

۱ - ( ۱۶ ) دن ( ۱۹ ) • قادار اولان سربست زمان ویمک مدتی، هریاتی مکتبنک ترتیباتی و تجهیزاته و بواندینی محلك اقلیمه و کیجه کوندوز تحولاتی شرائطنه توفیق ایدیله بیلیمک ایچین کنیش طوتولمشر . آقشام یمکی زمانی هر مکتب اداره سنجه بونقطه لری نظر دفته آله رق تعیین ایدیله جکدر .

۲ - سربست زمانلردن جو جو قلمی اخلاقی قیودات داخلنده اولمق، مؤسسه خارجه چیقماق شرطیه ایسته دکلی کی استفاده ایتمک حقنه مالکدر لر . بو زمانلرده باشلیجه تشویق ایدیله جک فعالیتلر شونلر اوله بیلیر .

آ - سپور او یونلری، رقصلر، شرقیلی و تقلیدی روندلر، خلق رقصلری . ( بار دانسلری ایله چیفت اولارق اوینانان دانسلر ممنوعدر . )

ب - کتاب او قومق ( کتبخانه ده )



پ — بر آلت موسیقی ایله اشتغال (دیكرلرينك باشقا فعالیتلرینه مانع اولماق شرطیه)

ت — صوتی موسیقی . (دیكرلرينك باشقا فعالیتلرینه مانع اولماق شرطیه)

ث — آتلهده سربست مساعی (صناعی رسم ، نقش برودوری ، ال ایشلری ، موده لاژ و مولاژ) فوطوغرافچیلیق ، مرانغوزلق ، طیاره لر و سائره ، فنی اویونجاقلر اعمالی اشکال هندسیه و سائره اعمالی (داقتیلوغرافی)

ج — طاووق و آری بسله مک ، حیوانات و حشرات و نباتات تدقیقاتی ، قولة کیونجیلیق ، پول قولة کیونی .

ح — جمعیت مساعیسی : تصرف صندیفی ، یاردجی آلار ، صحت درنکی ، سینکدرله مجادله ، توزمجادله سی ، پیس لسان علیهنده مجادله ، کوچوک تشکیلات و مؤسسه اداره سنجه تجویز و تشویق ایدیلن مساعی و فعالیتلر و الح . . .

۳ — اوکله دن صوکرکی برنجی وایکنجی زمانلر مجبوری مساعی زمانلریدر . اسباب موجبہ بیان ایدهرک مافوق مقامدن مساعدده آلمادن هیچ بر مؤسسه اوقات جدولنده تعدیلات یاپاماز .

ماده : ۱۳۶ صباحلری منتظماً تربیه بدنیه یاپدیریلسنه ویمک تنفسلرنده زورلواویونلر اوینانماسنه صوکدرجه اعتنا ایدیله جکدر .

ماده : ۱۳۷ هر صباح چوجوقلرک اللری ، یوزلری ، صاچلری دیشلری ؛ اوستلری باشلری یاتاقلری کتابلری معاینه ایدیله لی و نظافت ، انتظام قابلیتلرینک تمیه سنه بویوک بر اهمیت عطف اولونمالیدر .

ماده : ۱۳۸ طلبه نك صحی اعتیادلر آلمالرینه متبادیاً دقت ایدیله جکدر . بالخاصه درسخانه ده اوقور یازارکن بدنك و کوزلرک شرائط صحیه سنه اعتنا اولونا جقدر .

## ۱۶ — ما کولات

ماده : ۱۳۹ ما کولات ، طبع وارسال ایدیلن اعاشه رهبری موجبنجه ویریه جکدر . چوجوقلرک لایقیله بسلنمه لری خصوصنده مؤسسه مدیر و یاباش معلملری و دقتورلری ایله معلملردن اعظمی غیرت و اعتنا بکله نیر .

۱۷ - ملبوسات

ماده : ۱۴۰ هرچو جوغه ويريله سي ضروري اولان ملبوسات شونلردر :  
۱ - طلبه يه بری داخلي ، ديگري خارجي اولق اوزره هر سنه ايکيشر قات البسه ويريلير .

- ۲ - پلهرين ( ايکي سنه ده بر ياپديريله جقدر )  
۳ - هر سنه بر چيفت فوطين ( قيشلق ) ، بر چيفت اسقارپين ويا صندال ( يازلق )  
۴ - هر سنه اوج قات چاشير ( ايچ چاشيرينک قومينه زون شکلنده يعنى دون ، کوملک بر آراده اولماسي و دونک قيصا پاچالي ، کوملکک قيصا قوللو اولماسي لازمدر . )  
۵ - هر سنه ايکي دانه يوز وال حاولوسي .  
۶ - هر سنه درت دانه منديل .  
۷ - هر سنه دورت چيفت چوراب ( ايکيسي قيشلق ايکيسي يازلق ) هرچو جوغه هر سنه ايکي دانه ديش فيرجه سي .  
ماده : ۱۴۱ البسه نك شكلا ساده ، ظريف و سربست حرکته مساعد اولسي لازمدر .

ملبوسات ممکن اولديغي قادار يرلي قوماشلردن اعمال ايديله ليدر . ضرورت قطعيه اولنادجه اجنبي معمولاتي قوللانيلماياجقدر .  
آياق قابلري مالزمه سنك ده يرلي مالي اولماسنه اعتنا ايديله جکدر .

۱۸ - صحي تدبيرلر

ماده : ۱۴۲ صحي تدبيرلر ايچين آيريجه ترتيب اولنان صحت رهبري دستور حرکت اتخاذا ايديله ليدر .

۱۹ - مأزونيٲ

نزه و تدقيق جولانلري :  
ماده : ۱۴۳ چو جو قلك ابوينلرندن ماعدا تعلقاتلرينك زرينه كيجه ياتيسنه كيتملرينه



هیچ بروجها اذن ویريله مز . معلملرینک ، دائره رئیسارینک مدیر ویا باش معلملرینک اعتمادینی قازان بویوک طلبهیه مستثنا زمانلرده وایجابی حالنده ایچلرندن برینک نظارتی آلتنده وغروب حالنده اذن ویريله بیلیر . مآذونیت دائما مدیر ویا باش معلم و دائره تشکیلاتی موجود ایسه دائره رئیس طرفندن ویریلیر .

ماده : ۱۴۴ یاتی مکتبلرند چوقوقلرک هر فرصتده آجیق هوالی یرلره تنزهه چیقارلمسی شایان توصیه در .

ماده : ۱۴۵ یاپدیریلایق تربیوی کزینتیلرده وسیله دوشدکجه طلبهیه تدقیقلر یاپدیریلیر . چوقوقلر ، چیچکلر ، بوجکلر طاشلر و سائر طوپلارلر ؛ آغاجلرک یاپراقلرک رسملرینی یاپارلر ؛ فائدهلی قیر و چفتجیلک حیاتندن بحث ایدیلیر . خلاصه چوقوغک طبیعت و حیات حقنده اساسلی معلومات ایدینه سنه جالیشیلیر . شهر داخلنده یاپیلاجق کزینتیلرده تاریخی یرلر ، آبدلر ، کورولور ؛ صنایع و اقتصاد حقنده صاغلام و مثمر بر فکر ایدینه بیلملری ایچین فابریقلره و آتولیهلره کیدیلیر . بویوک تجارت مؤسسهلری کزیلیر . لیانلرده کمیلر ، حرب سفینهلری زیارت ایدیلیر ، محکمهلره مجلس عمومی و بلدییه مجلسی جلسهلرینه کیدیلهرک محاکمه و مذاکرهلر استماع اولونور .

ماده : ۱۴۶ چوقوقلر ایچین حیاتی براحتیاج و فیضلی بر انکشاف واسطهسی اولان وقبیل جولانلر ، معلملر طرفندن چوقوقلرک دها ای طاینمالرینه برچوق فرصتلر احضار ایده جکی ایچین باش معلملر بونلری بالخاصه تشویق و تمهیل ایتلیدرلر .

ماده : ۱۴۷ اشبو جولانلرده چوقوقلرک علاقهلری اهمیتله نظر دفته آلینالی و کیدیله جک یرلر تحمللرینه کوره انتخاب ایدیلهلیدر . مؤسسه ادارهلری اوزاچقه یرلر ایچون معلملره و طلبهیه مناسب مقدار داخلنده یول پاراسی ویره جکدر .

ماده : ۱۴۸ یاتی مکتبلری ایله دیگر مکتب مؤسسهلری آراسنده صیق صیق تماس وسیلهلری احضار ایدیلهلیدر . زمان زمان مسامرهلر ترتیب ایدهرک دیگر مؤسسهلرک چوقوقلری چاغیریلمالیدر .

## ۲۰ — منفرد مادهلر

ماده : ۱۴۶ مدیر ویا باش معلم ، معاون ، معلملر و مأمورلر و مستخدملر طلبه

ایله برابر اعاشه اولونورلر . و بونک ایچین معاش و اجر تیرندن بر کونا توقیفات اجرا اولونماز .

ماده : ۱۵۰ دأثره تشکیلاتی اولان مکتبلرده دأثره لری رئیس لری کندی دأثره لرندمه اقامت ایدرلر و بلا بدل اعاشه اولونورلر .

بنایی مساعد اولان مکتبلرده مدیر ویا باش معلم ، معاون و معلملرک ( یالکز زوجه و چو چو قلیندن عبارت قالمق شرطیه ) عائله لری ایله برلکده اقامت ایتمه لری ، بدلنی اوده مک شرطیه تابه فیئاتی اوزرندن مکتبجه اعاشه ایدیله لری جائزدر . آنجاق بونک ایچون هر درس سنه سی باشنده اوسنه مکتبده اقامت ایده جک مدیر ویا باش معلم ، معاون و معلملرک اسملرینی ، عائله لری افرادینک اسملرینی و نسبت لری ایله سنلرینی احتوا ایدن بر لیسته ، اقامتگاه اتخاذ ایدیلن قسملر ، اوزرندمه واضحاً کویستهریلن بر پلانه مربوط اولارن مافوق مقام واسطه سیله وکالته عرض اولونمق صورتیه اقامت و اعاشه مساعدیه سی استحصال ایدیلیر . سنه ایچنده هر تبدل وقوعنده یینه بو صورتله حرکت اولونور . دأثره تشکیلاتی اولان مکتبلرده دأثره رئیس لری مکتبده موظف معلم ویا مأمور اولمایان زوجه و عائله لری ایچینده یینه بو صورتله حرکت اولونور .

ماده : ۱۵۱ مؤسسه ده اعاشه اولونانلر اعاشه حققرینه مقابل چی ارزاق آلامازلر .

ماده : ۱۵۲ هر مؤسسه ده کیجه بکجیلری وقونطرول ساعت لری موجود اولاجقدر ، ونلرک تفتیشی بالخاصه مدیر معاوننک وظیفه سیدر .

ماده : ۱۵۳ ایلك مکتبلر تعلیماتنامه سنک ماده مخصوصنده تعیین و تعداد ایدیلن مکتب اشیا و لوازمی هر مؤسسه ده بولونا جقدر .

ماده : ۱۵۴ اولجه نشر ایدیان تعلیماتنامه لرک وتبلیغ ایدیلن امر و تعمیملرک اشبو تعلیماتنامه یه مخالف موادی ملغادر .

۲۵ کانون ثانی ۱۹۲۷



## تعميم

ايلىك تدرىسات دائرهسى

۱ عمومى

۱ خصوصى

منطقهسى معارف امينلىكنه

معارف مامورلىرىنى تەييارلاش  
مەقسەت : اولوتاقى بىنا قىلىندى

معارف تشكىلاتى اولمايان ولايتلاردا معارف مامورلىرىنى بىنا استىجار وانشاسى ايجون اداره خصوصيه بودجهلرینه تخصیصات وضعنه امكان قانونى اولمىدىنى ، آنجىق حكومت بناسى داخلنده ويا املاك مليه بنالرنده وياخود مستقل محاسبه خصوصيه دائرهسى اولدىنى ومساعد بولوندىنى تقدیرده مذکور بنادن بر، ايكي اوطه نك معارف مامورلىرىنى تخصیصى حقنده پاپيلان تشبثات نتیجه سنده موضوع بحث خصوصاتك تأمینی لزومك بوتون ولايتلار تېلیغ ایدلایكى داخلیه وكالتندن بیلدیریلشدر . مقتضاسنه كوره حركت اولونماسى تمنى اولونور اقدام .

معارف وكیلى نامنه مستشار ۱۹۲۷/۱/۱

نافع عطرف

ايلىك تدرىسات دائرهسى

۲ عمومى

۲ خصوصى

منطقهسى معارف امينلىكنه

ايلىك مکتبلرده پاپيلان بايراي  
مەقسەت : مراسمی حقنده

ايلىك تدرىسات تعليماتنامە سنك اون دردنجى مادهسى موجبجه هر كون پاپيلمقده اولان

بايراق مراسمنك بعدما پرشنبه كونلرى مکتبدن چيقاركن و جمعه ايرتسى صباحلرى ايلك درسدن اول قيصه و فقط چوجوقلرك بايراغه قارشى سوكى و حرمت دويغولرىنى تيميه و تقويه ايدمك ، كنديلرنده مى غرور و وقار حسلرينك انكشاف و تكملنى تأمين ايدمك بر طرزده ياپيلماسنه اعتنا اولونماسى موافق كورولمشدر . مقتضاسنه كوره حركت ايديلماسى لزومك علاقه دارانه تبليغى تمى اولونور افندم . ۱۹۲۷/۱/۱

معارف و كىلى نامه مستشار

نافع عطف

..

هيئت تفتيشيه رياستى

۵ خصوصى

مفتش بكاره

۱۲ تشرين ثانى ۱۹۲۶ تاريخلى و ۱۰۸۰ نومرولو تعميمه ذيلدر .  
موزه لر مفتشى اوله رق كوستريلن حامد زبير بكك لسانيات ساحه سنده كى اختصاصى دولاييسيله كتيبخانه لر قسمنده استخدامنك دهامفيد اوله جنى آ كلايلمشدر . بناء عليه مومى اليه كتيبخانه لر مفتشى اوله رق استخدام ايديله جكى تعميمأ تبليغ اولونور افندم .

۱۹۲۷/۱/۳

هيئت تفتيشيه دن

على رضا

..

كتابخانه لر دائره سى

۲۱۳ عمومى

۱ خصوصى

معارف امينلكنه

۱۹۲۶ سنه سى معارف وكالتى بودجه سنك ۴۸۷ تجى فصلك برنجى كتيبخانه لر مصرفى ماده سى حقنده اولجه سهواً تثبيت و طبع ايديلن فورمولك ، اشبوتخصيصاتدن تنوير و تسخين



متفرقه و مفروشات کی مصارف کده تأمین ایدیله جکی طرزنده تصحیحات یاپلیدیگی و کیفیتک دیوان محاسبات ریاستی ایله مالیه وکالتنه یازیلیدیگی موازنه مالیه انجمنی ریاستنجه کونده ریلن ۲۹ کانون اول ۱۹۲۶ تاریخ و ۱۳ نومرولو تذکره ده بیلدیریلشدر . لازمکله نلره بویولده تبلیغات ابفاسی رجا اولنور افندم . ۱۹۲۷/۱/۳

معارف وکیل نامنه مستشار

نافع عطف

ملی تعلیم و تربیه دائره سی

۲۳۵ عمومی

۳۰۵ خصوصی

### منطقه سی معارف امینلکنه

مخصوصه : یکی امتحان تعلیماتیه سیله علاقه دار  
تدریسی مساعی حقنده

ماذونیت امتحاننه تابع اولان معلم مکتبلری صوک صنف طلبه سنک اوچنچی صنفه ترفیع ایتدکلی ائنده مذکور صنفده اوقونماسی لازم کلن نباتات و هندسه مسطحه درسلیرنک او سنه ایکنچی صنف پروغرامنه ادخال ایدیله سندن دولایی بو درسلیری اوقومادقلری بوخصوصده واحوال مماثلده ناصیل برخط حرکت تعقیب ایدیله جکی سیواس منطقه سی معارف امینلکندن صورولمقده در . بعض محللرده ده برویا برقاج درس معلملکنک اوزونجه برمدت منحل قالماسندن دولایی بعض مباحثک اکمال ایدیله مدیکی بیلدیریلکده در . کیفیت بروجه آتی توضیح اولونور :

مشروع بر ضرورت ویا معذرت دولاییدسیله بتون برصنف طلبه سنک اوقومادقلری درسلدن ویا بحثلدن ماذونیت امتحاننه تابع طوتومالری عدالته موافق اولمادیغندن بوتون صنفه اوقوتولامش درسلدن و بحثلدن ماذونیت امتحاننده سؤاللر صورولمایا جقدر . امتحان سؤاللرینک ترتیبنده نظر اعتباره آله بیلیمک ایچون هانکی درسلیرک ویا مباحثک هانکی اسباب دولاییدسیله اوقوتولامادیگی وکالت بیلدیریله جکدر . شیمدییه قدر صنف



امتحانلری ویرمک ترفیع ایدن معلم مکتبلرینک بشن صنفلریله ایسه برنجی و ایکنجی دورهلر صوک صنفلری طلبه سنکده مآذونیت امتحاننه تابع طوتولوب طوتولمایا جقلری و کانون اول، مارت آیلری ایچنده اجرایی لازم کلن یوقلامارک بوصنفلره شمولی اولوب اولمادیغی مآذونیت امتحاننه تابع طوتولقلری تقدیرده آریجه بولندقلری صنفک درس لرندن صنف امتحانی ویروب ویرمه یه جکلری سیواس فیزمعلم مکتبی ولیسه مدیر لکلرندن استیضاح ایدیلکده در کیفیت بروجه آتی توضیح اولنور :

معلملر صوک صنف طلبه سی ایچونده کانون اول و مارت آیلری ایچنده وسنه نهایتنده برر نوط ویرمک لدر . سنه نهایتنده بو اوچ نوطک وسطیسی آینه جقدر . امتحان تعلیماتنامه سنک دردنجی ماده سنک (ب) فقره سی موجنبجه « اوچ درس دن ایکی دن دون نومرو آلمش اولان صوک صنف طلبه سی ده دوغرودن دوغروییه ایقا اولونورلر . بولردن ماعدا اولان صوک صنف طلبه سی دوغرودن دوغروییه مآذونیت امتحاننه کیرمزلر . آریجه ده صنف امتحاننه تابع طوتولمازلر .

بروجه آتی خصوصاتکده اهمیتله معلملره و طلبه یه تبلیغی لازمدر :

یکی امتحان تعلیماتنامه سنک موقع مرعیه وضعندن صوکرا شمعدییه قدار مختلف معذرتلردولایسیله همان هیج برسنه تماماً اکمال ایدیله مش مفردات پروگراملرینک احتوا ایله دیکی موادی تماماً تدریس ایتک بر ضرورت حالنی آلمشدر . بناء علیه هر معلمک تدریس ایتکده بولوندیغی درسک زماننی نظر دفته آلارق بر پلاننی احضار ایتمه سی و بولانک احضارنده زمره معلملرینک دخی علاقهدار اولارق هر درسک موادیلله بو موادک زمانه نظراً صورت تقسیمنی جدی بر صورتده تدقیق ایله ملری و شاید مفردات پروگراملرنده موجود موادی بو پروگراملره موافق اولارق یازیلش بولونان کتابلرده بو ماده ویریلش بولونان وسعت دائره سنده سنه درسیه یه صیغدیرق امکانی بولونامازسه پروگراملرک اساس موادی اوزرندن ده کیل آنجاق تفرعاتدن فدا کارلقده بولونولارق پروگراملرده داخل بولونان مباحثک تماماً کوستریله سی امکانتک احضار ایدیله سی لازمدر .

امتحانلرده نامزدلره ویریه جک اولان سؤاللر، زمان تحصیللرنده کورمش بولندقلری درس لک مفرداتندن زیاده طلبه نک فکری تشکلاتی نقطه نظرندن وضعیتنی مختلف فنلر



اوزرنده کی نظارلرینک درجه شمولی واصابتی والحاصل استحصا ایلهدیکی معلومات  
اوزرنده کی تصرف و ترکیب قابلیتنی آ کلامق غایه سی استهداف ایده جکدر .  
کیفیتک لازم کله نلره تعمیمی متمنادر افندم . ۱۹۲۷/۱/۴

معارف و کبلی

مصطفی بجانی

ملی تعلیم و تربیه دائره سی

۵۴۹ عمومی

۳ خصوصی

منطقه سی معارف امینلکنه

مخصوصه : تورک هوا مجموعه سی حقنده

طیاره جمعیتی مرکز عمومیه سی طرفندن آنقرده نشر ایدیلکده بولونان ( تورک هوا  
مجموعه سی ) کرک مندرجاتی اعتباریله و کرکه وطنی و ملی بروظیفه یه اشتراکی قسماً تأمین  
ایتمه سی دولایسیله بوتون مکتببرمز، معلملر مزایچین شایان توصیه کورولمشدر . مجموعه نیک  
آلماشی و اوقونماسنک تأمین صورتیله عموم معارف منسوبلری طرفندن ، عرفان عالمه سنک  
هرخیرلی وطن ایشنده اولدینی قادار ، بو خصوصده اعظمی علاقه کوسترلمسنی توصیه  
ورجا ایدهرم افندم . ۱۹۲۷/۱/۹

معارف و کبلی

مصطفی بجانی

اورتا تدریسات دائره سی

۵۵۸ عمومی

۲۱۲ خصوصی

معارف امینلکنه

مکتب مستخدمینک  
مخصوصه : اوقوندرلماسی حقنده

مملکتده مجادله ایتمک مجبوریتنده بولوندیغمز دردلدن بریده تحصیل چاغنی کچیرمش

اولان خلق طبقه سنك اوقويوب يازمقدن محروميتدر . مملكتك هر طرفنده سيستملى بر مساعى ايله بو دردكده هر تورلو تدابيرى اتخاذ ايدرك آز بر زمانده تداويسنه البتده موفقيت حاصل اولاجقدر .

بر طرفدن دولت تشكيلاتى داخلنده استخدام ايدلمه ين افرادك اوقويوب يازماسنى دوشونور وبويوك تدبيرلر اتخاذ ايدركن ديكتر طرفندن ده عرفان مؤسسائى ايچنده هر نه صورتله اولورسه اولسون وظيفه دار اولان انسانلر آراسنده برتك اوقويوب يازمق بيلمه ين فرد پيرافى مقده وظيفه مزد . . بو كون كرك دوغروودن دوغرويه وكالته وكرك امانتله مربوط مكتبلر مزده اون بيكي متجاوز خدمه استخدام ايديلمكده در . بناء عليه ليلي ونهارى ايلك واورتا درجه ده كي - ايسر موازنه عموميه ايسر موازنه خصوصيه مربوط اولسون - مكتبلر مزده موجود اولوب هنوز اوقويوب يازمق بيلمه ين وياشلى قرقى تجاوز ايمه ين مستخدمينه هر مكتب سنه درسيه نهايته قادار مهمالمكن اوقويوب يازمق اوكره ته جكدر . بونك ايچونك توصيه ايديلن تدبيرلر شونلردر .

۱ - هر ليلي مكتب - درجه سى نه اولورسه اولسون - كندى مستخدمينه مخصوص اولمق اوزره بر كيجه درس خانه سى كشاد ايدجكدر . بو درس خانه ده مكتبك قرق ياشندن آشاغى اولان و اوقويوب يازمق بيلمه ين بوتون مستخدميني هر كيجه اصغرى بر ساعت درس كوره جكلردر .

۲ - هر نهارى مكتب كذا كندى مستخدمينه مخصوص اولمق اوزره بر درس خانه آچاچقدر . بو درس خانه ده كذا قرق ياشندن آشاغى اولان و اوقويوب يازمق بيلمه ين مستخدمينه آقشام تعطيلندن صوكر ا قرق بش دقيقه لق بر درس ويرجكلردر . بر برينه ياقين ايكي ويا داها زياده نهارى مكتبك مستخدميني مكتب مديرلرينك موافقتلريله بر مكتبده جمع ايديله بيلير .

۳ - هر ليلي ونهارى مكتب كندى مستخدميني آراسنده موجود اوقويوب يازمق بيلمه ينلرك مقدارى تعميمي آلدقدن نهايت اوچ كون صوكر ا بيلديره جكدر .

۴ - هر ليلي ونهارى مكتب درس سنه سى نهايته قاج مستخدمينك نه درجه يه قادار اوقويوب يازمق اوكره نديكنى معارف امانته بيلديره جكدر .

۵ - امينلكر سنه نهايته وكالته بر راپور ويرهرك منطقه لر نديكى مكتبلرده قاج مستخدمينك اوقويوب يازمق اوكره نديكى بيلديره جكلردر .



٦ — بومستخدمينارك درسخانه سنده شو درسار اوقونور :

الفبا و قرائت ایلک مکتب اوچونجی صنف درجه سنده

املا و کتابت

حساب

وطني معلومات هر و پنداشك بيلمه سي لازم كان اصغري معلومات

۷ — بردورہ تدریسیہ فی حسن صورتہ اکمال ایدہن معلمہ بر قدم ضمی ویریلہ جکدر.

1925/1/9

معارف و کیلی

مصطفیٰ بجالی

حفظ الصبحه دائره مي

۵۸۵ عمومی

۳ خصوصی

معارف امنلکنه

مملکت محصور و لاشدن بللی باشلی بریسی تشکیل ابدن  
 قیام : یاتاسک لیلی مکتبلرده فضلہ صرف واسطہ لاک حقندہ

مملکتتمزك هر طرفنده يتشدیرلمکده اولان پتاس محصولاتنک لزومی قدر صرف و استهلاك ایدیلماسی و خارجه ده اخراجات یاپیلاماسی یوزندن مملکتک باشلیجه محصولی تشکیل ایدن پتاسلریمزك چورومکه محکوم اولدقلری زراعت و کالتنک اشعارندن آکلاشلمشدره بناء علیه قیش موسمنده یاتی مکتبلرنده طلبه یه ویریله جک قوروسبزه میاننده ترجیحاً پتاس ویریله سی کړک غدانک قالوریسی و نفاستی اعتباریله طلبه نک نفسی و کړکده ملی محصولازی حمایه نقطه نظرندن اهمیت فوق العاده یی حائز اوله جفی جهتله بعدما مقتضاسنه کوره حرکت اولونماسی لزومنک بالعموم لیلی مکتب اداره لرینه تبلیغنی رجا ایدهرم افندم .

1927-1-9

معارف و کیلی نامنه

## مستشار

نافع عطرف

## اورتا تدریسات دائرہ سی

۸۷۶ عمومی

۳۶۹ خصوصی

### منطقہ سی معارف امینلکنہ

**موضوع :** مزایدہ ، مناقصہ و احالات قانونی موجبہ اجرا  
فلان احالاتدن آلتناجق تأمینات موقتہ و قطعہ  
آقہ لرینک مال مأمورلقلرنجہ قبضی حقندہ

مزایدہ ، مناقصہ و احالات قانونی موجبہ اجرا قلناجق احالاتدن آلتان یوزدہیدی  
محق و یوزدہ اون بش نسبتندہ کی تأمینات موقتہ و قطعہ آقہ لرینک خلاف قانون و صلاحیت  
بعض مکتبلر ادارہ لرنجہ اخذ ایدلمکدہ اولدینی آ کلاشلمشدر . بعدما بو کی تأمینات  
آقہ لرینک صلاحیتدار مال مأمورلقلرینہ قبض ایتدیریلہ سی لزومنک منطقہ کز داخلندہ کی  
مکتبرہ تبلیغی مرجودر افندم . ۱۳-۱-۱۹۲۷

معارف وکیلی نامہ  
مستشار

نافع عطف

## احصائیات دائرہ سی

۱۳۹۶ عمومی

۲ خصوصی

### مدیرلکنہ

**موضوع :** آیلق جدوللرک نقصانلر اوسالنه دائر

اورتا تحصیل مکتبلرندن ، هر آی تنظیم و ارسال قلنمقدہ اولان آیلق جدوللرک  
بر نومرولوسنک ایلک طابلوسی دولدیریلماقدہ و اوچ نومرولو جدولہ لیلی و نہاری  
ستونلری آیری آیری موجود اولدینی حالده نہاری اولان بعض اورتا مکتبلرجه طلبہ  
موجودی نہاری ستونہ یازیلیرق لیلی ستونہ یازیلقدہ اولدینی کورولمکدہ در . جدوللرک



نقصان ویا یا کایش اوله رق تنظیم وارسالی بوجدوللرک حکمت تاسپسندہ کی مقصد وفائدہ لری اشکال ایدہ جکی جہتلہ تجویز اولونامیہ جفندن بوندن صکرہ آیلق جدوللرک نقصانسز ویا کلشسز اوله رق تنظیم وارسالہ اعتنا اولنسی تعمیماً تبلیغ اولنور افندم .

معارف وکیلی نامہ

مستشار

نافع عطفوف

صورت

خارجدن اجرت ویا معاش آلان مأمورشدن  
معلم اولوبده صنع و تقصیرلری اولمادیفی  
حالده آچیلده قالانلرک معاشلری حقندہ .

اورتا تدریسات دائرہ سی افادہ سیلہ وارد اولان ۳۰ کانون اول ۱۹۲۶ تاریخ و ۸۰۷۵۷/۳۰ نومرولو تذکرہ علیہ لری جوابیدر .

اورتا تدریسات قانونک اون برنجی ماده سندہ ( ثابت معلملر معارف وکالتنک مساعده سیلہ درعہدہ ایدہ سیلہ جکری رسمی وخصوصی بر خدمت علمیہ و تعلیمیہ دن باشقہ هیچ بروظیفہ ایلہ اشتغال ایدہ منزل ) دیہ محرر اولماسنہ نظراً ثابت معلملرک وکالت جلیلہ نک مساعده سیلہ آلا سیلہ جکری رسمی وخصوصی خدمت علمیہ و تعلیمیہ دن باشقہ خارجده دیگر بروظیفہ ایلہ اشتغاللری منع ایدیلہ رک دائمی معلملرک خارجده وظیفہ درعہدہ ایدہ معلری اساسی موضوع بولونمش اولوب معارف تشکیلاتنہ دائر اولان ۲۲ مارت ۱۹۲۶ تاریخلی قانونک اونونجی ماده سی ایسہ اشبواساس موضوعدن باشقہ اولارق دولت خدمتلرندن برنده مستخدم بولونان برزاقہ کوریلہ جک احتیاجہ بناء بر معلملک ویریلدیکی تقدیرده اودرسہ طائد معلملک مبدأ معاشیلہ تخصیصاتنک اجرت اوله رق ویریلہ جکی حقندہ اولوب بوخصوصده کی صراحتدن دخی آ کلاسیلہ جفی اوزره کوریلہ جک لزوم و احتیاج دولایسیلہ دولت خدمتلرندن برنده مستخدم اولان بر ذاتہ علاوہ بر معلملک تودیمی حالده معاش و تخصیصات فوق العادہ سنک صورت اعطا و تسویه سنہ متدائر اولماسی واولکنده اساس ، بر معلملک وایکنجینده ایسہ اساس بر مأموریت بولونماسی اعتباریلہ ۲۲ مارت ۱۹۲۶ تاریخلی قانونک اونونجی ماده سنک اساس مسلکری معلملک اولان واورتا تدریسات قانونک مذکور ماده سی احکامنہ کوره وکالت جلیلہ لرینک مآذونیتی اولمادیقہ خارجده بروظیفہ درعہدہ ایلہ معلری صراحة ممنوع بولونان معلملرہ بر شعولی وعائیتی کوریلہ معاش و بناء علیہ ۵ کانون اول ۱۹۲۶ تاریخندہ متخذ قرارده دخی تصریح اولوندیغی اوزره ثابت ودائمی معلملردن ہرہانکی بر صورتلہ آچیلده قلاجقلاک خارجده وظیفہ دار بولونمالری احتمالی غیروارد بولونمش اولدیغی کی اساس مسلکری مأموریت اولوبده معارف تشکیلاتنہ دائر اولان قانونده موضوع اولان مساعده مبحونہ موجبہ کوریلہ جک لزوم و احتیاجہ بناء عہدہ لرینہ معلملک ویریلہ جک مأمورینک بوبابده کی احتیاجک زائل اولماسی ویا معلملکک لغوی ویاخود دیگر اسباب دولایسیلہ عہدہ لرندہ کی







## ایلك تدریسات دائرہ سی

۱۶۵۹ عمومی

۳۵۳ خصوصی

### منطقہ سی معارف امینلکنہ

امینلرک غیبوتندہ وکالت

ایده جک ذات حقندہ

موضوع :

آمر اعطا صلاحیتک منطقہ معارف امینلرینہ ویریلش اولماسندن دولایی امینک غیبوتندہ معاملاتک تسریعی نقطہ نظرندن مرکزده بر وکیلک بولونماسی ضروری اولدیغندن امینک تنسیب ایدهرک وکالتہ بیلدیرمچکی برذاتک امینک غیبوتندہ وکالت ایتهمسی مدیرلرانجمنتک ۱۰/۱/۱۰۲۷ تاریخو (۱) صایلی قراریلہ موافق کورولمشدر. کیفیت تعمیماً تبلیغ اولونور افندم . ۱۹۲۷/۱/۲۴

معارف وکالتی وکیل نامنه مستشار

نافع عطف

## محاسبہ دائرہ سی

۱۷۷۶ عمومی

۱۳ خصوصی

### معارف امینلکنہ

حوالہ سرتعهدات و مبايعاتده بولونانلرک شدنلہ تجزیہ سی

موضوع : وحوالہ خارجی یا سیلان صرفیاتک کسندیلریندن تضمین ایشدیریلہجکی حقندہ

اصول محاسبہ عمومیہ قانونیلہ تخصیصات خارجنده تعهدات و مبايعات تحت ممنوعیتده بولوندیغی حالده بعض مؤسسہ لر مرکز تخصیصات خارجی تعهدات و مبايعاتہ کیریشدکلری مع الاسف آ کلاشیلقمقدہدر. ۱۹۲۶/۱/۱۶ و  $\frac{۷}{۲۷}$  و ۱۹۲۶/۲/۳ و  $\frac{۹}{۱۰}$  ۱۹۲۶/۵/۱۷ و  $\frac{۲۵۲}{۳۱۶۹}$  و ۱۹۲۶/۶/۸ و  $\frac{۳۹۶}{۴۴۱۶}$  و ۱۹۲۶/۱۰/۱۷ و ۸۰۷۸ و ۱۹۲۷/۱/۳، ۴۰۴ نومرولو تعمیملرله بیلدیریلدیگی وجهله تخصیصات حوالہ سی موجود اولمادن تعهدات و مبايعاتہ کیریشمک

بودجه نقطه نظر نندن وکالتی فوق العاده مشکل بروضیته صوففده بولونديغندن حواله سز تعهدات و مبايعاتده بولونانلرك شدتله تجزيه سی وحواله خارجي ياپميش اولدقلری صرفیاتك كنديلرينه تضمین ایتدیریله سی تقرر ایتمشدر .

مؤساتمزی اداره ایدملرك امرلرنده تخصیصات موجود اولمادجه قطعياً مبايعات و تعهداته کیریشمه ملری حتی کنديلرينه امر دخی اولسه أمرنده اوايش ایچون تخصیصات موجود اولمادیقی تقدیرده عايد اولدینی مقاملره تحریراً مراجعت ایدمرك تخصیصات الیه ایتمه دجه ایشه کیریشمه ملری صوك دفعه اهمیتله تبلیغ اولونور افندم

معارف وکالتی وکیل نامنه  
مستشار

۱۹۲۷/۱/۲۵

نافع عطوف

احصائیات دائره سی

۱۹۲۸ عمومی

۳ خصوصی

مدیر لکنه

احصائیات جدوللرندن برر صورتك  
مخصوصه : امینلکله اوسالنه دائر

ایلك تحصیل مکتبلرینه عايد اولوب معارف اداره ملری طرفندن سنه لك اولارق وکالت کونده ریلکده اولان احصائیات جدوللریله معارف خریطه لرندن واورتا تحصیل مکتبلری طرفندن هر آی کونده ریلکده اولان آیلق و سنه نك معین زمانلرنده کوندریلن سنه لك احصائیات جدوللرندن برر نسخه نكده معارف اداره ملری واورتا تحصیل مکتبلری طرفلرندن دوغریجه معارف امینلکله ارسالی موافق کورولمشدر .

اولجه کوندریلن موجود جدوللرك ختامه تقرینده لزومی قدری کوندریلک اوزره

کیفیتك اشعارى تعمیماً تبلیغ اولونور . ۱۹۲۷/۱/۲۶

معارف وکیل نامنه  
مستشار

نافع عطوف



احصائیات دائرہ سی

۱۹۳۳ عمومی

۵ خصوصی

### مدیر لکھنہ

موضوعہ : خستہ لقی جدول لکھنہ دوجی لازمکن  
خستہ لقی جدول لکھنہ

اور تا تحصیل مکتبہ لکھنہ ہر آئی کوندر لکھنہ اولان خستہ لقی جدول لکھنہ او آئی ظرفندہ طلبہ آرہ سندہ وقوعہ بولان مہم وساری خستہ لقلرک ملاحظات خانہ سندہ درج اولونسی جدولک زیرندہ کی تعریفاتدہ یازیلیدر۔ وقوعی خاندہ جدولہ درجی لازم و وکالت حفظ الصبحہ مدیرتی طرفندن بیان اولونان خستہ لقلرک انواع واسامیسی آشغی یہ یازیلشدر۔ آ کا کورہ ایفای مقتضاسی تعمیماً تبلیغ اولونور افندم۔ ۱۹۲۷/۱/۲۶

معارف وکالتی وکیلی نامہ  
مستشار

### نافع عطف

قابا قولاق ، لکھلی سما ، دیزانتری ، دیفتری ، بین مماسی ، یارانیتو ، رہا ، بیجک ، صوبہ بیک ، قارہ سما ، قبیل ، قزامو ، قولرا ، تراخوم ، پیلو بھو ، روبہ تول ، فرنگی ، درم ، غریب ۔

ملی تعلیم و تربیہ دائرہ سی

۱۹۴۸ عمومی

۸ خصوصی

### منطقہ سی معارف امین لکھنہ

موضوعہ : وکالت مجموعہ سی حقندہ

معارف وکالتی ایکی سندہ دن بری ( معارف وکالتی مجموعہ سی ) نامیہ تربیہ و تدریس ایشلری ، تورکیہ و جهان معارف مسئلہ لری و حرکت لری حقندہ قیمتدار یازیلری احتوا ایدہن غیر موقوف بر مجموعہ نشر ایتمکدہ و مجموعہ بالعموم معارف ادارہ و مؤسسائیلہ اور تا

تحصيل موسسه لرینه دائماً كوندريلىكده در . بو مجموعه نك مطبعه ده قالمقده اولان متباقى قسمتك ، اوزرينه موضوع فيأ تله ، آرزو ايدەن معلملرە صاتيلىماسى تقرر ايتمشدر . بو وظيفه معارف اداره لرى طرفدن ياپيلاجقدر . هر نسخه چيقدقجه معارف اداره لرینه در حال كوندريلىكده اولديغندن اداره لر مجموعه نك نشر اولونديغنى و فيأ تى تعميم ايدە جكلردر . آرزو ايدەن معلملرە معارف اداره سنه اثماتى توديع ايدە جكلر و معارف اداره لرى بو صورتله طوپلانان ياره يى مى مطبعه مديرينه كونده رەره ك طلب اولونان مقدارده مجموعه جلب ، طالب لرینه توزيع ايله يە جكلردر .

معارف اداره لر ينك آرقاداشلرك تنويرينه خادم بوايشده اعظمى فعاليت صرف ايتمه لرى مطلوب و ملتزمدر افندم . ۱۹۲۷/۱/۲۷

معارف و كالتى وكىلى  
دوققور رفىق

..

ايلىك تدريسات دائره سى

۲۰۴۹ عمومى

۴۲۷ خصوصى

### معارف امينلىكنه

ايلىك ياتى مکتبلىرى مدير و معاونلر ينك  
مهمه : و كالتجه تعيين اولوناجنى حقنده

امينلك تعليماتنامه سنه سكر نجي ماده سنده موازنه عموميه دن معاش آلان ايلىك ياتى مکتب مدير و معاونلرى داخل و تصریح ايديله مسنه مبنى بونلرك تعييننى و كالت صلاحيتى داخلنه آلمشدر . تعميمأ تبليغ اولونور افندم . ۱۹۲۷/۱/۲۹

معارف و كالتى وكىلى  
دوققور رفىق

..



ملى تعليم و تربيه دائرهسى

۲۲۲۷ عمومي

۹ خصوصى

### منطقهسى معارف امينلىكنه

ايلىك مەكتەپلەر ئىچىن احمد مەيدىك بىك طرفىدىن  
مەزمۇنى: تاليف ايدىلغان حساب كىتابى خەتتە

يېڭى ايلىك مەكتەپ مەفردات پروگراممە كۆرە مەلىم كىتابى اولارق قەلىلى لىسەسى ابتدائى قىسمى مەلىملەرنىن احمد مەيدىك بىك طرفىدىن تاليف اولونان اوچ قىسمىن مەركىب ( مەيدىك حساب) آدىلى مەلىم رەبىرى ، مەلىملەرىمىز ئىچىن شايان استفادە كورولەرك ۱۹۲۶ - ۱۹۲۷ كىتاب لىستەسىنە علاوہ اولونمىشدر. كىتاب استانبولدە باب طالى جادەسىندە سودى كىتەبخانە - سىندە ساتىلمىقدەدر. بىرىنچى سىنقىنە طائىد اولاننە (۴۰) اىككىنچى سىنقىنە كىتابنە (۳۰) اوچونچى سىنقىنە (۲۰) غىروش قىيات وضع اولونمىشدر. علاقه دارلەر تەبلىغ كىفەيت ايدىلمەسى مەرجودر افندەم . ۱۹۲۷/۱/۳۱

معارف وكالتى وكيلى نامنە مستشار

نافع عطوف

اورتا تدرىسات دائرهسى

۲۱۵۵ عمومي

۸۰۳ خصوصى

### منطقهسى معارف امينلىكنه

مە قانواوونىچا قىلرىنىك تەوصىيەسى  
مەزمۇنى: تەقدە

بىر چوق غىرب مەلىكىتلىرىنىك ايلىك و اورتا مەكتەپلەر ئىچون فىى آلات تدرىسيە اولمق اوزرە قبول ايتدىكى «مە قانوا» ما كىنەلرى مەكتەپلەرىمىز ئىچون دە موافق كورولمىشدر. منطقه كىزدەكى ايلىك واورتا مەكتەپلەردن آرزو ايدىنلرك بىر طاقم تدارك ايتەملەرىنىك معارف و مەكتەپ مەدیرلەكلەرىنە تەوصىيەسى لزومى تەعمىماً تەبلىغ اولونور افندەم . ۱۹۲۷/۱/۳۱

معارف وكالتى وكيلى

دوكتور رفيع

## صورت

**موضوع :** چوچوقلرک طیاره جیلکه و بواشلره  
ماده یاردمه تشویق اولونمالری حقنده

یارینک بو بوکلری بوگونکی یاورولرک وطن مدافعه سینه عائد و سائط حقنده شعور و وروحه ایشلهین  
بریلکی و محبت ایله متحلی بولونمالرینده کی لزوم و اهمیت آشکاردر .  
خالق طیاره جیلکه ایهندیرمق و کوندن کونه تکمل ایدمن بر واسطه نیک ترقیاتندن معلوماتدار  
ایتمک خصوصتی مختلف تربیه واسطه لرله تأمیننه چالیشان تورک طیاره جمعیتی بو خصوصده کی مساعینک  
اک زیاده فیض و بره جک محل صرفنک مکتبلر محیطی تشکیل ایدمکجه قانعدر . کندیسنه قارشى مادی  
فداکارلق کوسستریلمش بو قدا کارلقه منتظماً بسلنمه مش علاقه لرک درین بر محبت حاکم انقلاب  
ایتمه یه جکی بدیهی بولوندیغندن معصوم چوچوق قایلرینی طیاره و طیاره جیلک ایچین حساً تنیه صره سنده  
ماده ده یاردمه سوق ایتمک و بو طرزده ، تلقین ایله فکر معاوضتی آهنگدار بر شکله اداره وادامه  
ایتمک بک موافق اولاجنی مطالعه ایدیلکده در . اساس مسئله واردات تأمین دوشونجه سندن  
عبارت اولمادیغه نظراً یاردمک هفته ده بردفمه یکریمی باره ، قرق باره ، یوز باره کی بک جزئی بر  
مقدارده فقط چوچوقلرک کندیلرینه عائد کونده لکارندن آرندیرلمش اولق شکنده یاپیلماسی مقصده  
کفایت ایدر . کیفیت تنسب عایلرینه ده اقتراان ایتدیکی تقدیرده ده بالعموم مکتبلره بر راعانه قوطوسی  
طرفزدن تأمین ایدیلک و تلقینات ایچین معلملر لکیله تماسه کیریشیلماک اوزره بوبابده کی مطالعه لرینک  
اشعار بیورلمسنى احترامات مخصوصه عه تردیفاً عرض ورجا ایلرم افندم .

اورتا تدریسات دائره سی

۲۱۵۴ عمومی

۸۰۶ خصوصی

## معارف امینلکینه

چوچوقلرک طیاره جیلکه تشویق و ماده ده یاردمه سوق اولونماسنه دائر طیاره جمعیتی  
ریاستندن کان تذکره نیک بر صورتی عیناً بالایه درج اولونمشدر .  
مؤداسی وجهه معامله ایفاسنده بر محذور اولمادیغندن ایفای مقتضاسنک مکتب  
مدیر لکرینه تبلیغی رجا ایدرم افندم .

۱۹۲۷/۱/۳۱

معارف وکالتی وکلی

در قنور رفیس



## صورت

لیسه اورتا مکتب و معلم مکتب‌لرنده  
خدمه‌لرک اجورات شهره‌سی

اورتا تدریسات دائره‌سی افاده‌سیله وارد اولان ۱۹ آغستوس ۱۹۲۶ تاریخلی و ۹۹/۴۱ نومرولی تذکره علیه‌لری جوابیدر .

سنه حایله موازنه عمومیه قانونک طقوزنجی ماده‌سنه مربوط « ۷ » جدولنده خدمه معاشلری اراثه ایدلمش اولمسنه مبنی عددک تزید و تجاوزینه مساع اولیه‌جفی طبیعی اولوب آنجق مشروحات میاننده مجموع تخصیصات داخلنده هر برینک تعیین اجوراتی وکالته عائد اولدیفی تصریح ایدلمش اولمسنه ووکالت جلیله‌لرنجه‌ده بوحق تعیین و تقدیرک محللرینه ترک ایدلمسنه کوره ترویجه مانع اسباب کوربله‌مه‌مش و کرچه سالف‌الذکر « ۷ » جدولنده خدمه‌لر ایچون بدری لیرا و مستخدمین سائر ایچون اون سکز لیرا کوسترلش ایسه‌ده بو مقدارلرک مقدار وسطی اولدیفی و تخصیصاتک حسابنده سهوات اولق اوزره اراثه ایدلدیکی، تخصیصات داخلنده بهرینک تعیین اجوراتی وکالته عائد اولدیفنه دائر ویریلن مشروحاندن آکلاشیلمقده اولدیفندن عدد مرتبی تجاوز ایتدیرمه‌مک ایچین ویریله‌جک حواله‌لره مربوط جدوللرده قاج خدمه استخدام ایدیله‌جکی اراثه و بو عدد کرک مرکز کرک محلنجه اساس اتخاذا ایدلمکله برابر اجرتلری مقدارینک حواله داخلنده محللرنجه تعیین تنسیب و آکا کوره ایقای مقتضاسنک ویزه قوم‌سییوننه تبلیغ ایدلمش اولدیفی هیئت عمومیه قراریله عرض اولونور اقدم .

دیوان محاسبات رئیس اولی

فؤاد

اورتا تدریسات دائره‌سی

۲۲۲۶ عمومی

۸۰۶ خصوصی

منطقه‌سی معارف امینلکنه

بالعوم لیسهلرله ، معلم ، اورتا وامام و خطیب مکتب‌لرینک ۱۹۲۶ - ۱۹۲۷ سنه‌سی قادروسی موجنجه تخصیص اولونان خدمه عدد واجورات شهریه‌سنک تعیین و تثبیتی حقنده

۳ تشرین اول تاریخی و  $\frac{7502}{7592}$  نومرولو تحریرات عمومیه نك صورت تطبیقی بعض مکتبارجہ  
یا کلیش آ کلاشیدینی جریان ایدن مخبر اتدن استدلال ایدلمکده اولدیغندن یا کلیشلغه محل  
قلامق اوزره بو باده دیوان محاسبات ریاستندن کلن ۲۵ ایلول ۱۹۲۶ تاریخی و  $\frac{8807}{122}$   
نومرولو تذکره صورتی بروجه بالا عیناً نقل ایدلمش اولمقله ایجابنده آکا کوره معامله ایفاسی  
تعمیماً تبلیغ اولونور افندم .

معارف وکالتی وکیلی

۱۹۲۷/۱/۰۱

در قنور رفیق



## مدير لار انجمنى قرارلارى

### قرار نومردىسى : ۱

معارف امينلىرىنىڭ غايىب بولغانلىرىنىڭ وكالت  
مەھەلە : اندەجك ئىزات ھەققىدە

معارف امينلىرىنىڭ مەھەلەلىرىنى تەتقىقىي ئاساسىدە مەركىزىي معارف مديرلىرىنىڭ ئانلرە وكالتى ھەققىدە ايلك تدرىسات مديرلىرىنىڭ ۱۹۲۶/۱۲/۹ تارىخ و ۹۵۸ نومرو ايله انجمنمىزە محول مەزكۇرەسى اوقوندى . آمر اعطا صلاحيتىنىڭ مەھەلەلىرى معارف امينلىرىنىڭ وىرلىش اولمىسىدىن دولايى امينىڭ غايىب بولغانلىرى مەھەلەلىرىنىڭ تەتقىقىي نەقشەسىدىن مەركىزىي بروكىلك بولمىسى ضرورىدۇر . يالكىز امينىڭ تەنسىب ايدەرك وكالتە بىلدۈرەجكى بىر ذاتك امينىڭ غايىب بولغانلىرى و كالت ايتىمىسى موافق كورولەرك اوراقلك ايلك تدرىسات مديرلىرىگە تودىيى قرار كىر اولدى .

۱۹۲۷/۱/۱۰

..

### قرار نومردىسى : ۲

مەھەلەلىرىنىڭ نفوس تەزكىرەلىرىدىكى باشلىرىنىڭ  
نەزەر قىلدۇرۇلۇشى ھەققىدە

نفوس قىدلارنىڭ وقوعە كەن تەفاوت يوزىدىن مەكتەپ ئالپاينان مەھەلەلىرىنىڭ قبوللىرى ھەققىدە وكالت جەلەلەن ۱۲/۱۲/۲۶ تارىخ و ۳۴۴۷۷ نومرو ايله انجمنمىزە محول مەزكۇرەسى اوقوندى . مەكتەپ قىد و قبول مەھەلەسى نفوس كاغىدلىرىنىڭ مەھەلەلىرىنىڭ اجرا اولتۇر . نفوس كاغىدلىرىنىڭ مەھەلەلىرىنىڭ تەتقىقىي سەنەلە مەھەلەلىرىنىڭ قىد و قبول ايدەلەسى و كىفەيتىنىڭ تەتقىقىي مەھەلەلىرىنىڭ اوراقلك ايلك تدرىساتە ھەوالەسى قرار كىر اولدى .

۱۹۲۷/۱/۱۰

..

### قرار نومردسی : ۳

**موضوع :** تعیین معلل اولان بر اورتا تدریسات  
معلمینک صنفینک تئزلی حقننده

(م) قیز معلم مکتبی طبیعیات معلی (س) بک حقننده بر قرار اتخاذه متداثر اورتا تدریسات مدیرینک انجمنمزه محول ۱۹۲۶/۱۲/۱۳ تاریخ ۱۰۲۳۱ نومرولو مذکره سی اوقوندی .

(س) بک اورتا تحصیلنی مدرسه ده آلدینی و عالی تحصیلنی ده قadasسترو مکتب طالبینک ایکنجی صنفنه قدار اوقودینی منطقه معارف امینلکنک و اورتا تدریسات مدیرلکنک مطالعاتدن آکلاشیلیدی . بو اعتبارله اورتا تدریسات معلمکی حقنه مالک اولمادینی و ۱۳۴۰ سنه سی مارتندن اولده اورتا تدریسات معلملکنده بولونمادینی و امتحانده ویرمیدیکندن ، تعیینی معلل اولوب کندیسنه بر حق مکتسب ویرمه مکده در . ذاتاً مومی الیهک طلبه نی اصول تدریسندن استفاده ایتدیره مه دیکی و اقتداری اورتا مکتبلرده ایفای وظیفه یه کافی کله دیکندن ایلك مکتب معلملکنده استخدای و کیفیتک تفهیمی ضمنتده اوراقک اورتا تدریسات مدیرینه تودییی قرار کیر اولدی . ۱۹۲۷/۱/۱۰

..

### قرار نومردسی : ۴

**موضوع :** ایلك مکتب معلمینک خصوصی مکتبلرده  
یابدقلمری خدمت اورتا تدریسات معلمکی امتحاننه  
کیرمک ایسته دکلمری تقدیرده نظر دفته آلنه بیله جکی حقننده

قوزغونجق موسوی وانکلیرتالی مکتبلری تورکجه و تاریخ معلی فحامت صبحی خانمک بومکتبلرده کچن ایکی سنه معلمک خدمتک رسمی مکتبلده کی معلمک مثللو قدمنه ضمی لازم کلوب کله یه جکی حقننده بر قرار اتخاذه دائر اورتا تدریسات مدیرلکنک ۱۰۲۸۳ نومرو و ۱۹۲۶/۱۲/۱۴ تاریخلی مذکره سی و مربوطانی اوقوندی .

اورتا مکتب معلمکی امتحاننه داخل اولاییلمک ایچون اولبایده کی تعلیماتنامه موجبنه ایلك مکتبلرده ایکی سنه معلمک ده بولونمق ضروریدر . آنجاق تعلیماتنامه ده بو ایکی سنه مدتک رسمی و خصوصی مکتبلرده ایفای شرط قیلنماش اولماسنه مبنی فحامت صبحی خانمک ایکی سنه خصوصی مکتبلرده کچن مدت خدمتک رسمی مکتبلرده کی



خدمت متللو قدمنه ضمی لازم کله جی و کیفیتک تفهیمی ضمنتده اورا قک اورتا تدریسات  
مدیرلکنه تودییی قرار کیر اولدی . ۱۹۲۷/۱/۱۰

..

استانبولده کی مؤسسائده آمر اعطالق صلاحیتک

مؤسسه مدیرلرینه بیرا قیلمای حقنده

قرار نومردسی : ۹

آمر اعطا صلاحیتک مؤسسائت مدیرلرینه ترکی حقنده اورتا تدریسات مدیرلکنک  
انجمنمزه محول ۱۰۲۲۸ نومرو و ۱۹۲۶/۱۲/۳۱ تاریخلی مذکره سی اوقوندی .  
معارف تشکیلاتنه دائر قانونک و اولباید کی تعلیماتنامه موجبنجه معارف مؤسسائی  
صرفیاتنده آمر اعطا صلاحیتک معارف امینلرینه انتقالی دیوان محاسبات هیئت عمومیه سنک  
قراری اقتضاسندن در .

اون دوقوز تالی مکتب و بوقادار یاتی مکتبلری معاملاتنه نظارت ایدن استانبول معارف  
امینلکنک وظیفه سنک کترتی دیوان محاسبانجه متخذ قرار حکمنی ایفایه مانع در . زمانک  
مهم بر قسمی اعطا امرلرینه امضا ایله وقت کچیرمک دیکر مهم ایشلری رؤیتنه مانع تشکیل  
ایده جکندن استانبولده کی مؤسسائک چوققلی نظر اعتباره آلنهرق یالکز استانبولده  
آمر اعطا صلاحیتک بروجه سابق مؤسسائت مدیرلرینه تودیغنده انجمنمزه محذور  
کوریلهمه مشدر . بناء علیه اورتا تدریسات مدیریتک لازم کلن یرلره بالخابره بو خصوصی  
تأمین ایتمه سی تنسیب ایدلدی . ۱۰۲۷/۱/۱۰

..

قرار نومردسی : ۱۲

مکتب یاپدیران بعض قضا قائممقاملریله

ناحیه مدیرلرینک تلطیفی حقنده

( م ) منطقه سنده کی بعض قضا قائممقامی و ناحیه مدیرلرینک تلطیفی حقنده ایلك تدریسات  
مدیریتک انجمنمزه محول ۲۵ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۱۲ تاریخلی مذکره سی اوقوندی .  
امینلک منطقه سنده کی بو قائممقام و ناحیه مدیرلرینک مکتب یاپدیرمای بر عمده اتخاذ  
ایده رک مملکت معارفه حسن خدمتلرده بولوندقلری آ کلاشیلیورسه ده مومی الیهمک

ولایتجه تلطیفلری مناسب اولاجنی جهتله کیفیتک محله تفهیمی ضمانتده اوراقلک ایلك  
تدریساته تودیعی قرار کیر اولدی . ۱۹۲۷/۱/۱۳

..

### قرار نومردسی : ۱۳

موضوعه : اسکی وظیفه سنه تاندور معامله سنی یامادن  
کیده ن بر اورتا مکتب مدیریه نقصان  
ظهور ایدن اشیانک تضمین ایتدیرلمه سی  
ایجاب ایتدیکی حقنده

اليوم (م) لیسه سی . . . . . معلمی اولان (ن) اورتا مکتبی سابق مدیری (س)  
بك يكي وظیفه سنه کیدر کن ده میرباش اشیانک بعضارینی دور و تسلیم ایتمه دیکندن حقنده بر  
قرار انخازینه دائر اورتا تدریسات مدیرلکنک انجمنه محول ۱۵۲ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۴  
تاریخی مذکره سی و مربوطاتی اوقوندی .

(س) بك (ن) اورتا مکتبندن انفکاک اثناسنده ده میرباش اشیانی دور و تسلیم  
ایدهرک بر مضبطه آلماسی ایجاب ایدرکن بونی یامامش در . بالاخره اشیانک تثبیتی ایچون  
تشکیل ایدیلن قومیسون مذکور اشیانک نقصان اولانلری برلیسته حالنده تثبیت ایدهرک  
۱۸۳۳ غروش طوتارنده اولدیغنی وبونک (س) بك طرفندن تضمینی لازم کلدیکنی قرار  
آلتنه آلمشدر . مومی الیهک اشیانی تسلیم و دور ایتمه دیکنه کوره ذمتنه کچردیکی آکلاشلش  
اولدیغندن نقصان اولانلرک بدلی اولان ۱۸۳۳ غروشک کنديسندن استيفاسی و کیفیتک  
محله بیلدیرلمسی ایچون اوراقلک اورتا تدریساته حواله سی قرار کیر اولدی .

۱۹۲۷/۱/۱۷

..

### قرار نومردسی : ۱۴

موضوعه : غازی عینتاب اورتا مکتبی نورکجه معلمی صبری  
بک قبریسه کی خدمتک قدمنه علاوه سی حقنده

غازی عینتاب اورتا مکتب مدیر معاونی و تورکجه معلمی صبری بك قبریس لیسه سی  
معلم کنده بولوندیغنی بر زمانده عسکره آلتش و سلاح آلتنده بولوندیغنی بومدتک قدمنه  
ضمی لازم کلوب کله یه جکنده تردد حاصل اولش بولوندیغندن بحثله اورتا تدریسات  
مدیرلکنک انجمنه محول ۱۸۱ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۵ تاریخی مذکره سی اوقوندی .



قبریس لیسه سنده ۱۳۳۰ سنه سنده معلم ایکن عسکره آلنہرق ۱۳۳۶ سنه سنہ قادار  
عسکر لکده بولونان صبری بکک بو خدمت مدتک قدمنه ضمی لازم کلیر . چونکہ لوزان  
معاهده سنک عقدی تاریخنه قدر قبریس لیسه سنک اداره و تعلیم هیئتلی تورک حکومتی  
طرفندن تعیین و اعزام ایدلمکده ایدی . کیفیتک اورتا تدریساتجه کورولدکن صوکره  
سجل و مأمورینه تبلیغی قرار کیر اولدی .  
۱۹۲۷/۱/۱۷

..

قرار نومردسی : ۱۶  
معارف تشکیلاتنه دائر قانونک احکام مخصوصه سندن یوکسک  
مکتب معلملرینکده استفاده ایدہ پیلہ جکری حقندہ

معارف تشکیلاتنه دائر قانونک یوکسک مکتب معلملرینده شمولی اولوب اولمادیغی  
حقندہ یوکسک تدریسات مدیریتیکن انجمنمزه محول « ۱۲۵۵ » نومرو و ۱۹۲۶/۱۲/۳۰  
تاریخی مذکره سی و مربوطی اوقوندی .

معارف تشکیلاتنه دائر قانون یالکز ایلک و اورتا مکتب معلملرینه عائدده کیلدر . بعض  
ماده لری واردرکه بوماده لر معارف مسلکندہ خدمت ایدن ایلک ، اورتا ، یوکسک مکتب  
معلملرینده شاملدر . آنجق مالیه و کالتنک تحریراتندہ موضوع بحث اولان اونونجی ماده  
مبدأ معاشلری قانوناً تصریح ایدلمش اولان ایلک و اورتا مکتب معلملرینه شامل اولوب بو  
ماده نک یوکسک مکتب معلملرینه شمولی اولامایاجنی و اوراقک یوکسک تدریساته تودیعی  
قرار کیر اولدی .  
۱۹۲۷/۱/۱۷

..

قرار نومردسی : ۱۸

معلم ا کرم شمس الدین بکک اشغال  
مکتب : دولایسیله آلامادیغی معاشلر حقندہ

۱۳۳۷ سنه سنده کوتاهیہ سلطانیسی ایلک قسم فرانسزجه معلمی ا کرم شمس الدین  
بکک اشغال دولایسیله آلامادیغی معاشلرینک اعطاسندہ تردد حاصل اولدیغندن حقندہ  
بر قرار اتخاذه دائر اورتا تدریسات مدیرلکنک ۳۶۴ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۱۳ تاریخی  
مذکره سی اوقوندی .

۱۳۳۷ سنه سنده یونانلیلرک کوتاهیہ بی اشغالی اوزرینه ترک وظیفه ایدن ا کرم

اشمس الدين بكك اوزمان آلاماديني بر يچق آيلق معاشنك اعطاسى و كيفيتك تفهيمى ضمانده  
اوراقل اورتا تدرىسانجه كورولدكن صوكراسجل و مامورىنه تودىي قرار كبر اولدى .

۱۹۲۷/۱/۱۷

### قرار نومردسى : ۱۹

ملفا امام و خطيب مکتبلىرى معلملىرىنك ايلك  
تدرىسات مکتبلىرىنه تعيينلىرى حقنده

ملفا امام و خطيب مکتبلىرى معلملىرىنك ايلك مکتب معلملىكنه تعيين ايديلوب  
ايدلميه چكنك بر قراره ربطنه دائر ايلك تدرىسات مديرلىكنك انجمنمزه محول ۴۱ نومرو  
و ۱۹۲۷/۱/۲۰ تاريخلى مذ كرهسى اوقوندى .

معلم و معلم معاونلىكنه منشأ اولاييله چك بر مکتبدن مأذون اولمايلاق و كالتجه امام  
و خطيب مکتبلىرىنك لغوندن اول ايلك مکتبلرده معلم ويا معلم معاونلىكى ايتمش ملفا امام  
و خطيب مکتبلىرىنك اولجه معلم ويا معلم معاونلى صنفلىرىنك هانكيلىرىنده بولونمش ايسه لر  
ينه بوضفلىر داخلنده استخداى و كيفيتك تفهيمى ضمانده اوراقل ايلك تدرىساته حوالهسى  
قرار كبر اولدى .

۱۹۲۷/۱/۲۴

### قرار نومردسى : ۲۱

ليسه معلم و اورتا مکتب طلبهسى حقنده  
وبريلن اخراج قطعى جزالريشه دائر

ليسه و اورتا مکتب طلبهسى و يريلن مؤبد طرد قرارلىرىنك و كالتجه تدقيق و تصديق  
حقنده بر قرار اتخاذه دائر اورتا تدرىسات مديرلىكنك انجمنمزه محول ۱۹۲۷/۱/۱۹  
تاريخ و نومروسى مذ كرهسى اوقوندى .

بوندن صوكراسليه ، معلم ، اورتا مکتب طلبهسى مکتب انضباط مجلسلىرىنجه و يريلن  
اخراج قطعى جزالرىنك و كالت مديرلىرىنك تدقيق و مقام و كالتك تصديقيله كسب قطعيت  
ايدى چكى ، آنچق معارف امينلىرىنك مکتب انضباط مجلسلىرىنجه قطعى اخراج جزاسيله  
تجزيه لريشه قرار و يريلن طلبه نك مکتبه دوامنده محذور كورورلىسه و كالتجه طرد قرارلىرىنك



تدقيق و تصدیقنه قادار طلبه نك مکتبه دوامنی منع ایده بیله جگه لری و کیفیتك تفهیمی ضمننده  
اورا قك اورتا تدریسات مدیر لکنه تودییی قرار گیر اولدی . ۱۹۲۷/۱/۲۴

اجنبی و اقلیت مکتبلرنده کی تورکجه  
تدریساتك تفتیشی حقنده

قرار نومردسی : ۲۳

هیئت تفتیشیه قادرو سنك دارلغندن بحثله اجنبی و اقلیت مکتبلرنده کی تورکجه تدریساتك  
رسمی لسه ویا اورتا مکتب مدیر لری ویا موافق کوروله جك معلملره تفتیش ایتدیرلمه سنك  
برقراره ربطنه دائر ایلک تدریسات مدیر لکنك انجمنمزه محول ۵۴ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۱۴  
تاریخی مذکره سی و لفی اوقوندی .

ایلک درجه ده کی اجنبی ، خصوصی ، و اقلیت مکتبلرینك تفتیشاتی ایلک تدریسات  
مفتش لری طرفندن یاپیلاجقدر . استانبول منطقه سنده [۵۲۷] رسمی ، خصوصی تورک  
واجنبی ، اقلیت مکتبلری بولونماسنه و منطقه مرکزنده موجود ایلک تدریسات مفتش لری  
عددی [۱۷] یه بالغ اولماسنه نظرأ موجود رسمی ، خصوصی تورک اجنبی و اقلیت مکتبلرینك  
ایلک تدریسات مفتش لری طرفندن تماماً تفتیشی ممکن کورولمکده در . تالی درجه ده کی  
خصوصی ، اجنبی و اقلیت مکتبلرینك تفتیشنه استانبول امانت منطقه مفتش لری یتیشه مزلسه  
امانتك ترتیب و تکلیفی و وکالتك تصدیقیله کسب قطعیت ایده جك بر پروغرام موجبنه  
وکالت مفتش عمومیلرندن آریجه ایکی ذات مأمور ایدیله جکندن امانتک مطالعه سنك سریعأ  
بیلدیرلمه سی ایچون کیفیتك استانبول منطقه سی امینلکنه یازیلماسی ضمننده اورا قك ایلک  
تدریسات مدیر لکنه تودییی قرار گیر اولدی . ۱۹۲۷/۱/۲۷

قرار نومردسی : ۲۱

اکال امتحاننده وقت و زمانیه انبات وجود  
ایتمه دیکی و معذرتی انبات یدمه دیکی ایچین  
ایقلاقان و ابرته سی سنه ثلثار مدت دوامی دولدر اماناسنه  
بناءً سننده ایقا ایدیلن بر طلبه نك وضعیتی حقنده

ملغا قیصری ارکک معلم مکتبی اوچونجی صنف طلبه سندن عبدالرحمن افندی ۱۳۴۰ -  
۱۳۴۱ سنه درسیه سی امتحان عمومی نتیجه سنده کیمیا درسندن اکاله قالمش و اکال امتحانلرینك

نتیجه سنده احوال صحیه سنك فبالغندن بحثله امتحانه کیرمه مش و بوسنه دخی سنه نك ثلثانی مکتبده کچیرمه دیکندن تعلیماتنامه موجبنه قیدی مکتبدن ترقین ایدلش و شیمیدی ده اکاله قالدینی کیمیا درسندن امتحانه تابع طوتولاراق اورتا مکتبلردن بریسنه دوام مساعده سی طلبنده بولوندیغندن حقنده برقرار انخازینه دائر اورتا تدریسات مدیرینك انجمنمزه محول ۱۲۵۰ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۲۶ تاریخی مذکره سی اوقوندی .

عبدالرحمن افندی اکاله قالدینی کیمیا درسندن امتحان اولونمق اوزره وقت وزماننده مکتبده اثبات وجود ایتمه مش و بالاخره خسته لغندن بحثله کتیردیکی راپورده احتیاجه صالح اولمادیغندن کنديسنه صنفده ایقا قالمش نظریله باقیلمشدر . ایکنجی سنه دخی سنه درسیه نك ثلثان مدتی اکال ایده مه دیکندن مکتبدن اولیابده کی نظامنامه و تعلیماتنامه یه توفیقاً اخراج ایدلمشدر . وقوعبولان طلبی تعلیمات و نظاماته توافق ایتمه دیکندن امتحانك اجراسنك ممکن اولمادینی و کیفیتك کنديسنه تفهیمی ضمانتده اوراقك اورتا تدریساته تودیعی قرار کیر اولدی . ۱۹۲۷/۱/۲۷

موقت اهلینامه لی معلم معاونلردن اوج سنه خدمت ایتمه دن مسلكدن آیریلوبده تکرار معلمکده عودت ایتمك ایسته یشلر حقنده

قرار نومردسی : ۲۲

موقت اهلینامه لی معلم معاونلردن مسلكده اوج سنه خدمت ایتمه دن آیریلانلر حقنده برقرار انخازینه دائر ایلك تدریسات مدیرلكنك ۵۹ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۲۶ تاریخی مذکره سی اوقوندی :

۲۰/مایس/۱۹۲۶ تاریخی و ۸۴۲ نومرولو قانونك نشرندن اول ایلك مکتبلر ایچون معلم معاونلکی اهلینامه سی آلوبده اوج سنه خدمت ایتمه دن استعفا طریقله مسلكدن چکلمش اولانلردن اقتدار و اهلیتلی معارف امینلکلرنجه مسلم اولمایان معلم معاونلرینك اهلینامه لرینك ایلك تدریسات قانون موقتك قرق دردنجی ماده سنه استناداً استردادی وعسکرلک کی برعذر مقبوله بناء مسلكدن آیریلان و موفقیتلرینه بناء موقت اهلینامه لرینك استردادینه لزوم کورولمه ین معلم معاونلرینك مسلكده ایسته دکلی تقدیرده اسکی خدمتلیرینك حق مکتسب طانیلاراق استخداملری و کیفیتك لازم کلن یرلره بیلدیلمه سی ایچون بو قرارك ایلك تدریسات مدیرلكنه تودیعی قرار کیر اولدی . ۱۹۲۷/۱/۲۷



# انضباط قومیسونی قرارلری [۱]

قرار نومروسی : ۱

موضوع : اعلیتسزلی آ کلاشیلان ایکی ایلیک تدریسات  
مفتشی و امینلک انضباط قومیسونلری  
مقرراتی حقنده

م ایلیک تدریسات مفتشلرندن س و و بکلر حقنده برقرار اتخاذه دأر ایلیک تدریسات  
مدیریتک قومیسونمزہ محول ۹۷۵ نومرو و ۱۸/۱۲/۱۹۲۶ تاریخی مذکرہ سی و مربوطی  
اوقوندی.

س و و بکلرک مفتشک وظیفہ لری قاورامقدن عاجز اولدقلری ، بسیط تربیه و تدریس  
اصوللرینه واقف اولمادقلری و راپورلرنده غیرقابل مسامحه تورکجه و املا خطالری یاپدقلری  
منقطه امینلکنک مطالعاتندن آ کلاشیلدی . شو وصفه فی مابعد مفتشکده بولونمالری  
قومیسونمزجده تجویز ایدیلهمه مش و معارف مسلکندن اصل معلمک اولدیغنه کوره  
موما الهمک معلمکده استخدا ملری موافق کوریلشدر .

بوندنصو کرا امینلک انضباط قومیسونی ولایت انضباط قومیسونی نامیلہ ایقای وظیفہ  
ایده جکندن ویره جکلری قرارک مأمورین قانونی احکامنه توفیقی و بو قانون احکامیلہ تعارض  
ایدهن و امینلک تعلیماتنامہ سنک « ۹ » نجی ماده سنہ استناداً س ، و و و مفتشی بکلرہ  
ویریلن وکالت امرینه آلمق جزاسنک تطبیق ایدیلهمه سنک تعمیمی ، و موما الهم حقنده  
ویریلن قرارک تفهیمی ضمننده اوراقک ایلیک تدریسات مدیریتنه تودییی تذکر اولوندی .

۱۹۲۷/۱/۱۰

قرار نومروسی : ۲

موضوع : سرخوشاغی اعتیاد ایدریکی ایچین معلمکندن  
چیقاریلان بڈ الک دیگر دولت خدماتندده  
جائز الاستخدام بولونمادیغی حقنده

م ارکک معلم مکتبی زراعت معلمی ایکن اعتیاد ایدیندیکی سرخوشلغندن دولایی

[۱] امینلک انضباط قومیسونلرنجه اتخاذ اولونان مقرراتک تثبیتندہ نظر دقتہ آلینمق و مماثل  
وضعیتلرده قیاساً حکم اتخاذ اولونمق اوزره وکالت انضباط قومیسونلرنجه اتخاذ اولونان مهم قرارلرک  
بوشکلده مجموعه درجی تقرر اتشدر .

۱۳۴۱ سنه سنده وظیفه سنه نهایت ویریلن سی بکک معارفدن غیرى خدماتده استخدامی حقنده اورتا تدریسات مدیریتنک انجمنمزه محول ۱۰۵۰۷ زمره و ۱۹۲۶/۱۲/۲۱ تاریخلی مذکره سی اوقوندی .

مأمورین قاتوننک اوتوز اوچونجی ماده سننک حکمی علی العموم مأمورینه شامل اولماسنه بناءً سرخوشلق اعتیادیه مسلکدن اخراج ایدیلن سی بکک معارفدن غیرى خدماتده دخی استخدامی غیر جائز اولامایاجنی و کیفیتک تفهیمی ضمنتده اوراقک اورتا تدریساتجه کورولدکن صوکره سجل و مأمورینه حواله سی قرار کیر اولدی . ۱۹۲۷/۱/۱۰

..

مخصوصه : یکیمسنزک یایان و محیطک اعتیادیه سب  
ایدهن ایکی معلم حقنده

### قرار نومردسی : ۳

م مکتبی باش معلم وکیلی سی افندی و معلم ع خانم حقارنده برقرار اتخاذه متداثرایلك تدریسات مدیریتنک ۱۰۰۰ نومرو و ۱۹۲۶/۱۲/۲۲ تاریخلی قومیسونمزه محول مذکره سی و مربوطاتی اوقوندی :

معلم ع خانم و سی بکک حقنده کی اوراق تحقیقه و فذلکه مندرجاتنه نظر آ آرالرنده اوتهدنبری فکری واداری بر ضدیت اولدیغی آ کلاشیلور . ع خانمک امتحانه کیره ن بر قاج طلبه بی اخلاقسرقله توصیفی ، قیز وارکک چو جوقلرینی بر برینه نامزد ایتمه سی ؛ حادثه سنک خلقک آراسنه قادار یایلماسی بواغبار و ضدبتک طبیعی بر نتیجه سیدر . اوراق تحقیقه ده معلوماتنه مراجعت ایدیلن ذوانک افاده لری بومسئله نک اخلاق نومرولرینک فرقی مناقشه سندن عبارت اولدیغنی تأیید ایدمه ماهیتده اولماسنه رغماً حادثه نک مومالیهمک تحویلرینی ایجاب ایتدیرمسی مملکت افکارینه منفی الطباعلر بیرا قاجق شکلده جریان و چو جوق و لیلرینک معارف و مکتبه اولان محبتلرینی قیراجق قادار قوتلی اولماسنده در . بواغبارله ع خانم محیطنک و مسلکنک تمیز تلقیلرینی کیرله مکله متهمدر .

معلم سی افندی به کلنجه : باش معلمک صفتیه آرقاداشلرینه حسن مثال اولماسی وایی کچینمک خصوصنک عاملی اولماسی ایجاب ایدرکن ؛ آرقاداشیه اولان ضدیتی نتیجه سی اولارق مکتبه جریان ایدن حادثه یه چو جوقلرینک بیله علاقه لرینی جلب ایده جک شکلده چیرکین بر ماهیت ویره رک چو جوقلری اوزرنده تأسسی مشروط اولان اوتوریتیه مالک



اولمادیغنی بالفعل اثبات ایتمه سی ؛ خلقک و طلبه سنک اوزرنده کندی علیه تجلی ایدن فنا تأثیرلر بیراقاراق اعتمادده لایق اولمادیغنی کوسترمسیدر .

و انضباط قومیسسیونجه حقلرنده ویریلن قراره اعتراض ایدن هر ایکی معلمک مشترک قباحتی جوجوق و لیلرینک اعتمادینی سوءاستعمال ایدن حرکتلریله مذکورمملکتده جالیشاییلمه لری امکانی سلب ایتمش اولمالریدر . بناء علیه کندیلرندن مطلوب استفاده نك تأمین باشقا بر محله تحویللریله قابل اولاجقندن مأمورین قانوننک « ۳۵ » نجی ماده سنه توفیقاً ویریلن و دائره سی طرفندن تصویب ایدیلن امینلک انضباط قومیسسیون قارارینک تغییرینه امکان کوریه مدیکی . کیفیتک تفهیمی ضمننده اوراقک ایلك تدریسات مدیرلکنه تودیعی قرارکیر اولدی .

۱۹۲۷/۱/۱۰

..

موضوع : طلبه سنه قارشی غیر اخلاق تجاوزده بولونان بر معلم حقنده

قرار نومرسی : ۴

و ولایتی انضباط قومیسسیون طرفندن مسلکدن اخراج ایدیلن معلم سی بک مذکور قراره اعتراض ایتدیکنندن حقنده بر قرار اتخاذه دایر ایلك تدریسات مدیرینک ۱۰۴ نومرو و ۱۹۲۶/۱۲/۲۳ تاریخیه قومیسسیونمزه محول مذکره و مربوطاتی اوقوندی .

اوراق تحقیقه مندرجانه کوره طلبه سندن ... نومرولوچ افندینک آلت تناسلیه سنه دوقوندینی افاده سنه مراجعت ایدیلن شهودک شهادتیه ثابت اولمش و مومی الیهک مدافعهلرنده قاجاماقلی یوللری اختیاری بو فعلی ارتکاب ایتدیکننده شبهه بیراقماماقده در . سی بکک ماسبقی حقنده اولجه بولوندیغنی بر مکتبدن آلان نوطلر بویله بر فجیعه یی ارتکاب ایدم جک روح و طینتده اولدیغنی تثبیت ایتمکده در . بویله اخلاقی ضعف ایله معلول بر مربییه مملکت جوجوقلرینی تودیعی ایکنجی بر فجیعه یه صحنه حاضر لاق دیمک اولاجقندن مومی الیه حقنده ولایت انضباط قومیسسیونمزه مأمورین قانوننک اوتوز اوچونجی ماده سنه استناداً ویریلن مسلکدن اخراج قرارینک تغییرینه لزوم کوریه مدیکی و کیفیتک تفهیمی ضمننده اوراقک ایلك تدریساته تودیعی قرارکیر اولدی .

۱۹۲۷/۱/۶۰

..



## قرار نومردسی : ۵

موضوعه : وکالت مأمورینک مکتبلره  
دوامی حقننده

۹۲۷/۱/۶ تاریخنده یاپیلان یوقلاماده بولونمایان مأمورین حقننده برقرار اتخاذه متدار  
متدار وکالت جلیله دن محول ۱۸ نومرو و ۱۹۲۶/۱۲/۲۶ تاریخلی مذکره و مربوطی اوقوندی.  
طلبه صفیه مکتب حقوقدن غیری مکتبلره دوامک صورت قطعیه ده منعی ۱۹۲۷/۱/۶  
تاریخنده یاپیلان یوقلاماده نه مکتب حقوق ونه دائره ده وظیفه سی باشنده بولونمادقلری  
تحقق ایدن اورتا تدریسات کاتبلرندن س، حرث مدیریتندن ع، احصائیات کاتبلرندن و  
و ج بکلرک بودفعه لقی توبیخ جزاسیله تجزیه سی و تکرررنده مکتبه دواملرینک منع ایدیه جکی  
قرار کیر اولدی .  
۱۹۲۷/۱/۱۰

..

## قرار نومردسی : ۶

موضوعه : صاریق صارمقده اصرار ایدن اورفا  
اورتاکمکتی دین درسلی معلمی

اورفا اورتاکمکتی دین درسلی معلمی عبدالرحمن افندی صاریق صارمقده اصرار  
ایتدیکنندن حقننده برقرار اتخاذه دائر اورتاکمکتی قومیسسیونر محول  
۱۰۰۷۱ نومرو و ۲۶/۱۲/۲۸ تاریخلی مذکره سی اوقوندی .  
مومی البهک مکرر تبلیغانه رغماً صاریق صارمقده اصرار ایتدیکی و بوتعنیدنی معارف  
مدیریتنه دست خطیه یازدینی مکتوبیله ده مؤلاً اعترافی و امینک مکتبی تفتیشی اشناسنده  
بووضعیتنی کوسترمه مک دوشونجه سیله تمارض ایدرک صیویشدینی و بونک صحیه مدیریتک  
وامینلکک رابورلریله ثابت اولماسی بر عرفان مؤسسسه سنده ایفای وظیفه ایتمه سنه مانعدر .  
کیری ذهینتله مکتبده منفی بر محیط تشکیل ایدن بوذاتک عینی زمانده درسنه بلا معذرت  
اوج هفته دوام ایتدیکی ده تحقیق ایتدیکنندن کنديسنک مستعفی عدایدله سی و کیفیتک تفهیمی  
ضمننده اوراقک اورتاکمکتی مدیریتنه تودییی قرار کیر اولدی .  
۱۹۲۷/۱/۱۰

..

## قرار نومردسی : ۷

موضوعه : تقویم مأموریتنی سوء استعمال ایدن و اهلیتسزلیکی  
آکلاشیلان برایلک تدریسات مفتشی حقننده

ق ایلک تدریسات مفتشی ایکن منطقه معارف امینلکی انضباط قومیسسیون قرار یله



وكانت امرينه آلان سى بك مذ كور قرار حكمنه اعتراض ايتديكندن بر كرده قوميسيو نمزجه  
تدقيقى ايچون ايلك تدريسات مديريتك قوميسيو نمز محول ۱۰۲۸ نومرو و ۱۹۲۶/۱۲/۲۸  
تاريخلى مذ كره سى و ملفوفاتى اوقوندى .

سى بلك و كانت امرينه آلان سى موجب اولان حال معلملردن ارزاق آلاراق نفوذ  
مأمرىتنى سوء استعمالى و ويردىكى راپورلر يكديكرى ناقض افاده ده بولونمايدير . بونكه  
برابر مومى اليك اقتدارينك مفتشلك ايچون غير كافى اولديغى ده سردايدلمكده در . وضعت  
معضويه سى اعتباريله مفتشلك وظيفه سنى ابقايه مقتدر اولاماياجنى قناعتنى توليد ايتديره  
مومى اليك معلمكده استخداسى و كيفيتك تفهيمى ضماننده اوراقك ايلك تدريسات مديريتك  
توديعى قرار كبر اولدى . ۱۹۲۷/۱/۱۰

مخلى جريانلره آت اولان بر معلمك  
منطقه سىك تبديلى حقنده

#### قرار نومرسى : ۸

ع امينك انضباط قوميسيونى قراريله و معارفى امرينه ويريلن ..... مكاتبى باش  
معلمى سى افندى مذ كور قراره اعتراض ايتديكندن بر كرده قوميسيو نمزجه تدقيقى  
ايچون ايلك تدريسات مديريتك قوميسيو نمز محول ۱۹۲۶ / ۱۲ / ۲۹ تاريخ و ۹۳۲  
نومرونو مذ كره سى و مربوطاتى تدقيق اولوندى .

سى افنديك و . . . . . ثقلنى ايجاب ايتديره سبب ل معارفنده كى آهنگ اداره بى اخلاقى  
و بو حر كتنى و كالته دخى كوندردىكى تلفرافيله تأييد و تكراريدر . مومى اليك كنديسنه  
مودوع جوجوقلرله اوغراشماسى و بو وظيفه سنى بر مربي يه ياقيشان سكون ايچنده و شعورلو  
بر صورتده ايفسا ايتمه سى لازم كليركن اصلى وظيفه سنى اونوتاراق محلى جريانلره قاييلمش  
وبالنتيجه مسلكى تساند ايچون تهلكلى و منفى جريانلر دوغور مشدر . بو اعتبارله امينك  
انضباط قوميسيونى قارى قوميسيو نمزجه ده مناسب كوروله رك مومى اليك ل ده ابقاسى  
جائز اولاماياجنى قناعتنى توليد ايتمه سنى بناء معارف تشكيلاتنه دائر قانونك ۲۲ نجى ماده سنى  
توفيقاً معاش و صنفه خلل كله مك اوزره و معارفى امرينه تركى . و كيفيتك تفهيمى ضماننده  
اوراقل ايلك تدريساته توديعى قرار كبر اولدى . ۱۹۲۷/۱/۱۰

## قرار نومروسی : ۹

موضوعه : طلبه سیله مناصبتده مبالا تیز  
داورانان بر معلم حقننده

ع قیز معلم مکتبی سابق . . . . معلمی س بک حقننده بر قرار اتخاذه متداثر اورتا تدریسات مدیر لکنک قومیسونمزه محول ۱۹۲۷/۱/۱۰ تاریخلی و بلا نومرولی مذکره سی وملفوفی اوقونندی .

اوراق تحقیقیه مفادینه کوره ع خانمه یازدینی مکتوبله بر طلبه ایله معلم آراسنده موجود اولماسی لازم کان محبتی عشق و علاقه درجه سنه انتقال ایتدیر مشدر . اورتاده متبلر بر جرم اولمادینی و مومی الیهک مسلکده موفق اولمش قیمتلی بر معلم اولماسی دوشونوله رک منفرد وقعده اوزرینه شدتله تجزیه سی موافق کورولمه یه رک فی مابعد قیز مکتبلرنده استخدام اولنماق اوزره ع دن باشقا ارکک اورتا مکتبلرینه معارف تشکیلاتنه دائر قانونک ۲۲ نجی ماده سنه توفیقاً نقلی و کیفیتک تفهیمی ضمننده اوراقک اورتا تدریسات مدیر لکنه تودیعی قرار کیر اولدی . ۱۹۲۷/۱/۱۰

..

## قرار نومروسی :

موضوعه : معلملری حقننده شکایتده بولونان طلبه نک  
تجزیه سی و معلملر حقننده اتخاذا اولونان  
مقروات حقننده

و ارکک معلم مکتبی . . . . معلمی س و . . . . معلمی ع بکلرک درس لرندن استفاده ایده مدکلرخی ایلری سورهرک ویریلن وظیفه یی ایفادن امتناع ایدن طلبه حقننده برقرار اتخاذه دائر اورتا تدریسات مدیر یتنک انجمنه محول ۷۰۶ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۶ تاریخلی مذکره سی و مر بوطاتی اوقونندی .

مکتب انضباط مجلسی طرفندن ویریلن جزا آغیر کوروله رک :

۱ — اون افندیدن . . . . افندیلرک مشوق و . . . . افندیلرک  
فرعاً ذیمدخل اولدقلری آ کلاشیلدیغندن مشوقلرک برر طرد موقت و دیگر لرینک برر  
اخطار و عمومک باشقا معلم مکتبلرینه نقللری صورتیله تجزیه سی .

۲ — . . . . ع بک . . . . مکتبی معلملکنه تعیین ایدلایکنندن حقننده

برشی یاپیلما سی .

۳ — س بکک مذکور مکتبده ابقاسی .



۴ — مدیر ع بکک وظیفه سنده بصیرتکار اولماسی ایچون براخطارله ایقاعلی و کیفیتک تفهیمی ضمننده اوراقک اورتا تدریساته حواله سی قرار کیر اولدی .

مذممه : اداره سز لکندن دولای برکوی یاتی  
مکتبی مدیرینک تجزیه سی حقنده

### قرار نومرسی : ۱۱

ملغا و کوی یاتی مکتبی مدیری سی وحساب و آنبار مأموری ع افندیلر حقنده بر قرار اتخاذه دایر ایلک تدریسات مدیرینک قومیسو نمزه محول ۲۲ نومرو ۹-۱-۱۹۲۷ تاریخلی تذکره سی اوقوندی .

اوراق تحقیقه و فذلکه مندرجاتنه نظراً مدیر سی بکک اداره حیاته یکی آتلمش و موسوس اولماسی و صلاحیتلری استعمالده کی قدرت سزلکی معیتده کی مأمورلری جرأتکلر بروضیته قویمشد . بونلردن حساب و آنبار مأموری ع افندیلر ده ایللری کیده رک زمان زمان مدیرک آنباری قونترول ایتمک تشبثلرینه ممانعت ایتمی آنبار معاملاتک انتظام سز برشکلده جریاننه و بالنتیجه آچیق ظهورینه سبب اولمشد . ع افندیلر مسئولیتنه تودیع ایدیلن آنبارده کی آچیق فذلکه ده اشارت اولوندی کی مدیرله مناصفه تضمینی مناسب کورولمه مش و ع افندیلر بو آچیغه سببیت و یردیکی کندی حرکتیله ده تأید ایتدیکندن معارف مأموری حقنده کی تحقیقات نتیجه لنجه یه قدار آنبار آچینی اولان ۱۰۵ کیلو ۱۰۲ غرام شکر و ۳ کیلو ۲۲۵ غرام اون ائماننک مومی الیه تضمین ایتدیریله سی و کتابلرک دور و نسلیمندن و حسن محافظه سندن برنجی درجه مسئول اولق اعتباریله کتاب ائمانندن آچیق اولان ۴۴۰ غروشکده سابق مدیر سی بکک طرفدن تسویه سی و کیفیتک تفهیمی ضمننده اوراقک ایلک تدریساته تودیعی قرار کیر اولدی .

۱۹۲۷/۱/۱۳

مذممه : بلاما ذونیت وظیفه سی ترک  
ایدن بر معلم حقنده

### قرار نومرسی : ۱۲

و قیز معلم مکتبی .... معلمی سی خانم بلا مآذونیت استانبوله کیتدیکی محلندن اشعار ایدلمش اولدیغندن تجزیه سی ایچون اورتا تدریسات مدیرینک قومیسو نمزه محول ۱۸۲ و ۱۹۲۷/۱/۵ تاریخلی مذکره سی و مربوطاتی اوقوندی .



س خانم مکتبه خدمه سیله کوندردیکی مکتوبیله خسته اولان زوجنی کورمک اوزره استانبوله حرکت ایتک مجبوریتده قالدیغنی ذکر ایتیش و ماذونیتک مکتب و وکالتجه تصدیق و تصویبی اجرا ایدلمه دن مکتبدن آیرلشدر . اورتا تدریساتک مذ کړه سنه مربوط اوراقده س خانمک کچن سنه ده عینی صورتله بلاما ذونیت مکتبدن آیریلدیغنی ذکر ایدلمکده اولدیغندن تکررند قدامندن تنزیل اولونمق اوزره شیمدیلك مأمورین قانوننک اوتوزنجی ماده سی موجبجه مکتبده بولونمادیغنی کونلره طأد معاشاتنک قسط الیوم حسابیله قطعی و کیفیتک تفهیمی ضمننده اوراقک اورتا تدریساتجه کورولدکن صوکره سجل و مأمورین مدیرلکنه تودیی قرار کیر اولدی .

۱۹۲۷/۱/۱۷

موفقیتسنزلکی ثابت اولان بر ایلك مکتب  
معلم معارفنک اهلیتنامه سنک استرداد حقنده

قرار نومرسی : ۱۴

وظیفه سنده موفق اولامایان... نک و مکتبی معلمی س خانم حقنده بر قرار اتخاذه دائر ایلك تدریسات مدیریتک قومیسونمز محول ۲۴ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۱۲ تاریخلی مذ کړه سی اوقوندی .

ع معارف امینلکی انضباط قومیسوننک ۶ تشرین اول ۱۹۲۶ تاریخ و ۱۵ نومرولو قرار یله اهلیتنامه سی استرداد ایدیلن س خانمک اعتراضی استدعاسی تدقیق ایدلش و کندینی قورتاراجق بحق و قوتلی بر دلیل راست کانه مامشدر . بر سنه اول مسلک انتساب ایله بومدت ظرفنده موفقیت تأمین ایدمیدی مفتش راپور یله تأید ایدن مومی الیهانک فی مابعد طلبه قارشیدسنده موفق اولماسی ممکن ده کیلدر . ایلك تدریسات موقت قانوننک قرق دوردنجی ماده سنک صوکره فقره سی موجبجه حقنده امینلکجه تطبیق ایدیلن معامله قومیسونمزجه ده موافق کوروله رک کیفیتک تفهیمی ضمننده اوراقک ایلك تدریساته حواله سی قرار کیر اولدی .

۱۹۲۷/۱/۱۳

حواله خارجی صرفیاتده بولونان  
بر مکتب مدیری حقنده

قرار نومرسی : ۱۶

ع قیز معلم مکتبی مدیری س خانم حواله خارجی صرفیاتده و مبايعاتده بولوندیغندن



حقننده بر قرار اتخاذ دائر اورتا تدریسات مدیرینک قومیسوئمزہ محول ۵۰۱ نومرو و ۲۸-۱-۱۹۲۷ تاریخلی مذکرہ سی و مربوطی اوقوندی .

بودجه خارجی صرفیاتده بولوناراق وکالتہ قارشى امر واقع احداث ایدن مومى الیه سی خانمک حرکتی دوغرو اولمادیغندن شیمدیلك اخطارله تجزیه سی و کیفیتک تفهیمی ضمننده اوراقک اورتا تدریساتجه کورولدکن صوکرہ سجل و مأمورین مدیرلکنه تودیعی قرار کبر اولدی .

۱۹۲۷/۱/۲۴

اداره سزلك كوسته دهن بر يانی مکتبی مدیرینک ادارى

موضوعه : ایشارده ولیلی مکتبلرده قوللا نیلاماسی حقننده

قرار نومرہ سی : ۱۸

ع کوی یانی مکتبی مدیری اولوب مکتبده کی متاهل طلبه نك ترقینی یوزوندن آلی ایشدن چکدیریلن سی بک حقننده بر قرار اتخاذینه دائر ایلك تدریسات مدیرلکنک قومیسوئمزہ محول ۴۶ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۲۰ تاریخلی مذکرہ سی و ملفوفاتی مطالعه اولوندی .

سی بکک ایشدن آل چکدیرلمه سنک سببی : معلم آرقاداشلرینک رأى و مطالعه لرینی آلمادن پاکلش بر اداره طرزى تعقیبی و آرقاداشلرینک مساعدینی سکتهدار ایده جک حرکتلرده بولنمی و دیگر طرفدن تربیه سیسته ملرینه صیغمايان طلبه یه دایاق آتمق کی اعتبارلرله الفتی در . سی بکک مدیر اولمازدن اول طلبه دن . . . افندی یه فعل شنیعه تصدیسی ادعا اولونویورسه ده بونک نه درجه صحته قریب اولدیغی آکلاشیلاماشدر .

یالکیز بر آی اول مدیر اولان مومى الیه ک مکتبک اداره سنی بر چیقمازه دوغرو سور و کله دیکی ، معاملانده کی وقوفسزلق وجهالتی متعدد تحقیق و تفتیش راپورلریله ثابت اولویور .

آرقاداشلرینک مساعدینه سالم بر جریان ویرمسی وید تربیتنه مودوع طلبه سنه قارشى آغیر باشلی حرکت ایده رک مؤسسه نك سلامت و بقا سنه خادم اولماسی ایچون ایجاب ایدن اوصافک بولونمایشی و اداره قابلیتی اولمایشی کندیسندن چوق سالم بر اداره بکله یین بر تربیه اوجاغنده ابقا سنی جائز قیلامایاجغندن بوندن صوکر ا لیلی مکتبلرده و ادارى ایشلرده قوللانیلما مق شرطیله باشقا یرلرده استخدایى و کیفیتک تبلیغی ضمننده اوراقک ایلك تدریساتجه کورولدکن صوکر ا سجل و مأمورینه تودیعی قرار کبر اولدی .

۱۹۲۷/۱/۲۴



## قرارنومرسی : ۱۹

مکتب داخلنده قارغا ایدن ایکی معلمک  
تجزیه سی حقنده

ع ارکک معلم مکتبی . . . . معلمی سی بک ایله تطبیقات معلملرندن ج بک آراسنده شفاهی بر مناقشه و بونی متعاقب مضاربه حصوله کلدیکندن حقلرنده یاپیلاجق معامله نك بر قراره ربطنه دائر اورتا تدریسات مدیرلکنک قومیسونمزه محول ۶۴۶ نومرو و ۲۳ تاریخلی مذکره سی و مربوطاتی اوقوندی .

سی بکله تطبیقات معلمی ج بک آراسنده تحدث ایدن مناقشه و مضاربه نك معلم اوداسنده وقوعه کلدیکی خارجه سرایت ایتمه دیکی اوراق تحقیقه مفادندن آکلاشیلدی .  
مکتبک اداری آهنگنی بوزمق استعدادینی کوسته رهن بوقعه هر خصوصده یکدیگری نك صمیمی یاردیم و مظاهرتنه محتاج اولان مسلکی عضولر ایچون شایان تأسف کوروله رک شیمدیلك برر اخطارله تجزیه لری و کیفیتک تفهیمی ضمنتده اوراقک اورتا تدریسات مدیرلکنجه کورولدکن صکره سجل و مأمورینه تودیعی قرار کیر اولدی .

..

## قرارنومرسی : ۲۰

افتدارلغی و اهلیتسرلکی آکلاخیلان  
مکتب . بر ایلك مکتب معلمی حقنده

۲۳ / شباط / ۱۹۲۶ تاریخنده . . . . تدریسات ابتداییه مجلسنجه عزل ایدیلن . . . . نك قریه سی معلمی سی افندی مذکور قراره اعتراض ایتدیکندن حقنده بر قرار اتخاذه نه دائر ایلك تدریسات مدیرلکنک قومیسونمزه محول ۱۷ نومرو و ۲۵ / ۱ / ۱۹۲۷ تاریخلی مذکره و مربوطی اوقوندی .

. . . . تدریسات ابتداییه مجلسنجه عجزی و تربیه تدریس اصولرینه واقف اولمادیغی ، دوامسرلغی نظر اعتباره آلنه رق ۲۳ / شباط / ۱۹۲۶ تاریخنده عزل ایدیلن سی افندی نك اعتراضی استدعاسی تدقیق اولوندی . انجمنی تدقیق ایدن امینک انضباط قومیسوننک افاده نه ومحلی ایلك تدریسات مفتش نك راپورینه نظراً کندیسنک معلمک اهل اولمادیغی ، ثابت اولمشدر . [۳۲۴] سنه سنده بالامتحان اهلیتنامه آلان وتاریخ عزله قدر محیطنده اوافق بر انقلاب ونجدد نمونه سی کوستره مهین و مسلکده موفقیتسرلکی اسکی قافالی و شعورسز حاللریله آلائی موضوعی تشکیل ایدن بر معلمک طلبه اوزرنده بر اوتوریته تأمین ممکن اولمادیغندن مومی الیهک استخدایمی جائز اولامایاجغندن . . . ایلك تدریسات مجلسنجه



ويريلن قرار حكمنك انفاذى و كيفيتك تفهيمى ضمننده اوراقك ايلك تدرىساته توديعى  
قرار كير اولدى .  
۱۹۲۷/۱/۲۷

الماسله اهليتنامه ويرن و معلم تعيين ابدن  
موضوع : بر معارف مامورلغىك تجزيه سى حقنده

## قرار نومروسى : ۲۱

ع معارف مامورى سى افندى دامادى ع و شرفنه ضيافت ويرن ل افندى به موضوع  
اصول واحكام خلافة خصوصى امتحان ياپارق شهادتنامه ويرديكندن حقنده برقرار اتخاذه  
داثر ايلك تدرىسات مديرلكنك قوميسيونمزه محول ۵۸ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۲۶ تاريخلى  
مذكره سى و مربوطاتى مطالعه اولوندى .

معارف مامورى سى افنديك دامادى ع و شرفنه ضيافت ويرن ل افنديله خلاف  
اصول ونظام خصوصى امتحان ياپارق اهليتنامه ويرديكى و ديكر لياقتلى معلملى نظر  
اعتباره آلمايارق بو ايكي ذاته ديكر كنديسنة حلولكار بروضيت آلانلى ترجيحاً منحلالة  
تعيين ايتديكى اوراق تحقيقه وفذلكه مفادنندن آكلاشيلدى . مسلكه قيمت واهليتله تمايز  
ايدن لياقتلى ذواتى سچه چكى يرده اقربالق غيرتيله حركت ايدمرك مساواتسز لغه ميدان  
ويرمى و بو صورتله ، نفوذ ماموريتنى سوء استعمال ايتمى حيثيت ماموريتنى كسر  
ايلديكنندن عهده سندن معارف مامورلغىك آلتماسى ومومى اليه عين زمانده اورتا مكتب  
مديرى اولديغندن حقنده بيان مطالعه اولونمق اوزره اوراقك ايلك تدرىساتجه كورولدكن  
صوكر اورتا تدرىساته توديعى و ويرديكى اهليتنامه ل ۲۰ / ميس / ۱۹۲۶ تاريخلى قانونك  
نشرندن صوكر ايسه غير قانونى و يرلش اولديغندن استردادى ومومى اليه حرركات  
واقعه سنك مامورين قانونك يتمش يدنجى ماده سنه كوره تسجىلى ضمننده سجل ومامورين  
مديرينده حواله سى قرار كير اولدى .  
۱۹۲۷/۱/۲۷

اداره سزلكى يوزندن معلملى آواسنده كچيمسزلكر  
موضوع : توليد ابدن بر معارف مامورلغىك تجزيه سى حقنده

## قرار نومروسى : ۲۲

برچوق يولسز حركانده بولونان م معارف مديرى سى بك حقنده ايلك تدرىسات  
مديرلكنك قوميسيونمزه محول ۵۷ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۲۶ تاريخلى مذكره سى وملفوفاتى  
اوقوندى .



معارف مدیری سی بکک وظیفه سنک اهمیت و ماهیتی ایله غیر قابل تألیف حرکاتده بولوندیغی، افعالی تنقید ایتک قابلیتنده اولان معلملری مشروع و غیر مشروع هر درلو وسائطه مراجعت ایدهرک بی رحمانه اُزدیکی و بالعکس کندیسنه طرفدارلق ایدنلریده حمایه و صیانت ایتمکله برابر بوتون سؤ حاللرینه کوز یومدیغی و بو صورتله معلملر بیننه تفرقه سوققاراق ولایتده امور معارفک تذبذب، آنارشى ایچنده پویان اولماسنه سببیت ویردیکی و هر بولوندیغی ولایتده بر ویا متعدد دفعه تاهل و بعده تطبیق ایتک اعتیادنده اولدوغندن م، ده بکار اولاراق کلدیکی و بر طاقم کنج قیزلرک و بالخاصه تحصیلده بولنان چوجوقلرک دست ازدواجنه طالب اولاراق محیطده - ماضیسنک شیوعی دولایسیله - جوق فنا تأثیرلر بیراقدیغی وایلك قیز مکتبی باش معلمی اولان رفیقہ سی ع خانمک لاقیدی و اصولسز حرکاتنه قارشى التزام سکوت ایدهرک مومى الیهانک شکایتده بولوندیغی معلملری درحال تجزیه یه شتابان اولدیغی، ع خانمک مکتبى بر سنه ده (۱۶) دفعه تفتیش ایله دفتر مخصوصنه اهمیتسز بر ایکی تنقیدده بولوناراق مکتبده قیوداتک منتظم طوتولماش اولماسنه و بعض نواقصه رغماً تقدیرلر قید ایتدیکی و بو یولسز معاملاتک معلملر آراسنده تولید ایتدیکی هیجان نتیجه سی مقام ولایته ویریلن شکایتنامه نك یننه کندیسنه حواله ایدلمسندن جسارت آلوب مقام وکالت یازاراق معلم ج بکک رفیقہ سی ل خانمه بر اخطار جزاسی آلدیردیغی و بوبوزدن ج بکی علیهنده کی جریانلره قاپیلماغه طبیعتیه مجبور ایتدیکی ع خانمی هر شکله عامل ومؤثر اولاراق ایلك تدریسات مجلسنه و بالاخره امانت انضباط قومیسوئنه اعضا انتخاب ایتدیردیکی غزته ستونلرینه کچن تنقیدلر، شکایتلر، علیهنده سویله ن سوزلر اوزرینه کندی مطالعه سنک صورولماسی دولایسیله کوستریلن اعتماددن فضله جسارتیاب اولاراق سومه دیکی معلملری از جمله ج بکک اولجه دست ازدواجنه طالب اولدیغی حالده رد جوابی ویره ن . . . . قیز مکتبی باش معلمی ایله تاهل ایدن . . . . مکتبی باش معلمی نه بکی اُزمکه چالیشدیغی و بونک اوزرینه علیهنده کی جریانلرک داها زیاده کسب شدت ایتدیکی، کندی طرفی التزام ایدن معلملردن ف بکی نه بکک علیهنه تشجیع ایدهرک بو خصوصده تعلیمات خصوصیه ویردیکی تورک اوجاغنه منتسب بولونان بو ایکی معلمدن ف بکک جمهوریت بایرامی کونی ایراد نطق ایتدیکی صیراده نه بکک کولش و بو صورتله جمهوریتی تزییف ایتمش اولدیغی ادعا ایله علیهنده مضبطه تنظیم ایتدیردیکی و تورک اوجاغنی فعالیت کچیردیکی و نتیجه ده نه بکک برائت ایتدیکی و مضبطه بی امضالایانلر



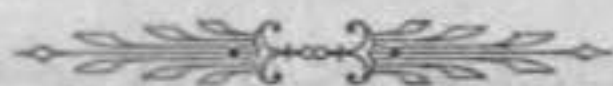
عليه‌ننده اقامه دعوا ايتمى ايسه ده هنوز انتاج ايدلمه ديكي بوحاله بالذات شاهد اولان ايلك  
تدريسات مفتشى و بر مكتوبله بو معلملردن برينك محل آخره نقلنى سى بكة يازديغى حالده  
اهميت عطف ايمه ديكي محبرلردن ... معلمى صنايع مكاتبى ماذونلردن بى بكي مركزه  
جلب شخصنه و دائره يه دولاب اعمال ايتيريردكن صوكر ا كنديسنه مماشاتكارلق ايتمك  
اوزره بالالتزام ... تعيين ايلديكي، جمهوريت بايرامى حادثه سندن صوكر بوتون مكتوبله معلملر  
آراسنده وحدت نظر بولونماسى حقنده يالديغى تعميمك اميدى خلافتده عليه‌ننده كي جريانلرك  
تشددينه سبب اولديغى، وضعيتك بوشكلده دوامى ولايت داخلنده مختلف پارتيلرك ظهورينه  
و مسئله نك مطبوعات عكسونه و مقاله لر انتشارينه سببيت ويرديكي و داهاپك چوق يولسز و اصولسز  
حركتلرده بولوناراق معلملرى بربرينه دوشوردىكي راپور مندرجاتندن آ كلاشيلمقده در. سى بلك  
اوراق آراسنده موجود اعتراضامه سى قناعت بخش اولمقدن چوق اوزا قدر. اساساً مومى اليهك  
عين وصفى آ كديران بر مسئله ايله .... معارف ديريتندن ۴ / كانون اول / ۱۳۴۰ ده عزلى  
ادارى ايشلرك اهلى اولمادىغى تثبيت ايتمكده اولماسنه بناء معارف تشكيلاتنه دائر قانونك  
اون ايكنجى ماده سى و اداره سزلكنه مبنى مأمورين قانونك اوتوزبشنجى ماده سى موجبنه  
باشقا بر محله معلملكده استخدامى و حرركات واقعه سنك مأمورين قانونك ايتمى يدنجى  
ماده سنه استناداً تسجيلى و ثابت بكدن كوردىكي حمايه دن فضله قوت و قدرت آلاراق  
چيركين حادثاته اشتراك ايدن ايلك تدريسات مفتشى ف بلك معارف تشكيلاتنه دائر قانونك  
يرمى ايكنجى ماده سنه كوره معاش و صنفه خلل كله مك اوزره منطقه سنك تبديلى  
و پارتيزانلقه اشتغال ايدن نه بلك ده .... مركززنده استخدام ايدلمه مك شرطيله كافي السابق  
باش معلملكده استخدامى مأمورين قانونك يرمى دو قوزنجى ماده سى موجبنه هرايك سنك  
برر تويخله تجزيه لرى و ديدى قوديلره اشتراك و جريانه قاييلمق و قوت ويرمك و معارف  
مديرينه ژورنالچىلق ياپمق صورتيله مسلكك علويت و زاهتيله اصلا قابل تأليف اولمايان  
حركتلرده بولونان .... مركزز قيز مكاتبى باش معلمى ع معلم ل ، ج .... قيز مكاتبى باش  
معلمى ي .... برنجى قيز مكاتبى معلملردن ر خانملره .... باش معلمى ل ، معلم ر ،  
جمهوريت مكاتبى معلمى ح افنديلرك برر تويخله عينى ماده يه توفيقاً تجزيه لرى و كيفيتك  
تفهيمى ضمننده اوراقل ايلك تدريساتجه كورولدكن صوكر اسجل و مأمورينه توديعى  
قرار كير اولدى .

۱۹۲۷/۱/۲۷

## قرار نومروسی : ۳۳

ایلك تدریسات مفتشنه قارشى درشت معامله  
ایستد یکنندن دولایى تجزیه اولوتان برباش معلم حقننده

..... اون برنجی ایلك مكتب مدیرى سی بك و ..... ایلك تدریسات مفتشى  
ع بکله منازعه لسانیه ده بولونداقلرندن سی بکه امینلك انضباط قومیسىوتجه اخطار جزاسى  
ویراشدر . مومى الیه بوقراره اعتراض ایتدیکنندن تکرار تدقیق و برقراره ربطى حقننده  
ایلك تدریسات مدیرلکنك ۶۶ نومرو و ۱۹۲۷/۱/۲۹ تاریخلى مذکره سی و ملفوفى او قوندی .  
مفتش ع بکه قارشى درشت ، و وقاره منافی حرکته بولوندیغندن دولایى مأمورین  
قانوننك ۲۸ نجى ماده سنه توفیقاً سی بك حقننده امینلك انضباط قومیسىوتجه متخذ قرار  
مأمورین قانوننك ۲۶ نجى ماده سنك « ۱ » فقره سی موجبجه قابل اعتراض اولمادیغندن  
وسجله کچمدیکنندن کیفیتك لازم کلنلره تفهیمی ضمننده اوراقك ایلك تدریساته حواله سی  
قرار کبر اولدی .  
۱۹۲۷/۱/۳۱







۱۹۲۷/۱/۱ دن

اسمى	تعيين ايدىلىرىنىڭ ئورنى
كلثوم نيازى	خانم
احمد جودى	بك
فكرى	»
خديجه	خانم
نجيب نادر	بك
مدوح	بك
نورالله	»
مصطفى مختار	»
نجم الدين	»
محمد شكرى	»
عبدى عصمت	»
افسر	خانم
شفیق	بك
شكرى	»
اقبال	خانم
نجم الدين	بك
حلمى ضيا	»
محمد واقف	»
نجاتى	»
	استانبول قىز لىسەسى فرانسىزچە مەملىكەت
	طرېزون ارکك لىسەسى برىنجى دورە رياضىە مەملىكەت
	زونقولداق اورتا مەكتىپى رىسم مەملىكەت
	ارنكوى قىز لىسەسى طېبىئىيە ستازىيە رلكنە
	بالىكسر اورتا مەكتىپى رياضىە مەملىكەت
	ادرنە مەم مەكتىپى درت صنفك تارىخ و اوچ صنفك
	جوغرافيا مەملىكەت
	غلطە سىراى لىسەسى اورتا قىسم موسىقى مەملىكەت
	طرېزون لىسەسى جوغرافيا مەملىكەت
	آنقرە ارکك لىسەسى شەبە جوغرافيا مەملىكەت
	آفيون قرە حصار اورتا مەكتىپى تربيە و روحيات مەملىكەت
	وفا اورتا مەكتىپى تورىكچە مەملىكەت
	قونىيە ارکك مەم مەكتىپى رىسم مەملىكەت
	قاضى كوى اورتا مەكتىپى فرانسىزچە مەملىكەت
	اسپارطە اورتا مەكتىپى شەبە تورىكچە مەملىكەت
	استانبول قىز لىسەسى موسىقى مەملىكەت
	آنقرە موسىقى مەم مەكتىپى مەملىكەت
	استانبول ارکك لىسەسى اساس صنفلىر فلسفە ، اجتماعيات
	و معلومات و طنىيە مەملىكەت
	ماردين معارف مأمورلىقى
	بور دور



۱۹۲۷/۱/۳۱ تاریخه قدار

مقدار معاشی	صورت تعیینی
۲۵۰۰	یکیدن
۴۷۵۰	آچقندن
۲۵۰۰	نقلاً
۲۰۰۰	وظیفه سنک لغوی حسبیله
۱۷۰۰	علاوة
۲۵۰۰	علاوة
ایلك قسم معلملرندن	ترفیعا
۱۸۷۰	نقلاً
۲۵۰۰	»
غازی عثمان پاشا و استانبول لیسه سندن	»
محلی معارف مدیری	علاوة
۱۷۰۰	»
خصوصی مکتبدن	یکیدن
۲۵۰۰	»
صنایع نفیسه دن	»
۲۵۰۰	»
بالیکسره کیتمه دیکندن	»
۲۵۰۰	»
محلی معارف مدیری	علاوة
۱۷۰۰	»
بالیکسر قیز معلم مکتبدن	نقلاً
۱۸۷۰	»
استانبول لیسه سی جغرافیا معلملکندن	»
۲۵۰۰	»
»	علاوة
۲۵۰۰	»
غازی عینتاب شهرباتی مکتبی معاونلکندن	نقلاً
۲۵۰۰	»
مجید اوزی معلملکندن	ترفیعا
۲۵۰۰	»

اسمى	تعيين ابدلدىكى محل
زىنب خانم	چامليجە قىز اورتا مکتىبى ايلك قسم معلملىكنە
غالب فکرى بک	غازى عثمان پاشا اورتا مکتىبى تربیة بدنیة معلملىكنە
عبدالقادىر عصمت	زونقولداق اورتا مکتىبى طبابتنە
صمیمه زهرا خانم	استانبول قىز لیسەسى مدیر معاوناىلىکنە
ذاکر بک	آنقره ارکک لیسەسى رسم-الایشلارى معلم معاوناىلىکنە
سنیحه خانم	» » » ايلك قسم معلملىکنە
جمیل سنا بک	غلطه سراى لیسەسى معلومات و طنبه معلملىکنە
» »	استانبول ارکک لیسەسى فلسفه ، اجتماعیات و معلومات و طنبه معلملىکنە
عثمان نور	» کوتاهیہ امام خطیب مکتىبى ریاضیہ معلملىکنە
آرسلان ناجى	» بالیکسر قىز معلم مکتىبى تورکچە »
جودت	» دیاربکر ارکک معلم مکتىبى فرانسوزچە معلملىکنە
ناجى	» طربزون ارکک لیسەسى ایکنجى دورہ ریاضیہ معلملىکنە
عادل	» بالیکسر ارکک معلم مکتىبى شعبہ تورکچە معلملىکنە
ایلخان	» ایزمیر معلم مکتىبى موسیقی معلملىکنە
فائق	» قسطنطنیہ ارکک معلم مکتىبى تورکچە معلملىکنە
کمال	» ایزمیر قىز لیسەسى موسیقی معلملىکنە
جمیل راسم	» غلطه سراى لیسەسى ايلك قسم معلملىکنە
کمال	» یوزغاد اورتا مکتىبى شعبہ فرانسوزچە معلملىکنە
عمر لطفى	» » » » تورکچە »
محمد جلال	» » » » ریاضیہ »
یونس کاظم	» بروسه قىز معلم مکتىبى فن تربیہ و روحیات معلملىکنە
محمد فائق	» آطه بازار اورتا مکتىبى شعبہ ریاضیہ معلملىکنە
نورى	» » » » تورکچە »



مقدار معاشی	صورت تعیینی
والده باغی شہریاتی مکتبندن	نقلاً ۱۵۰۰
	یکیدن ۱۷۰۰
	علاوہ ۲۰۰۰ اجرت
مذکور لیسہ ایلاک قسم معلمارندن	» ۱۰۰۰
	۱۵۰۰
	یکیدن ۱۵۰۰
	علاوہ ۱۷۰۰
سیواس لیسہ سی سابق معلمارندن	یکیدن ۲۸۷۵
	آچیقندن ۲۵۰۰
ارکک معلم مکتبندن	نقلاً ۳۳۵۰
مذکور مکتب کیمیا معلمی	» ۲۵۰۰
	آچیقندن ۳۲۵۰
بروسہ قیر معلم مکتبندن	نقلاً ۳۳۵۰
	ترفیعا ۲۰۰۰
سابق عربی فارسی معلمی	آچیقندن ۱۷۰۰
ارکک معلم مکتبندن	نقلاً ۲۵۰۰
	» ۱۷۲۵
اساس صنفار معلمی	علاوہ ۱۷۰۰
» » »	» ۱۷۰۰
» » »	» ۱۷۰۰
شعبہ تاریخ، جوغرافیا معلمی	» ۲۵۰۰
اساس صنفار معلمی	» ۱۷۰۰
» » »	» ۱۷۰۰

